

Dokument ten służy wyłącznie do celów dokumentacyjnych i instytucje nie ponoszą żadnej odpowiedzialności za jego zawartość

► **B****ROZPORZĄDZENIE RADY (WE) NR 850/98**

z dnia 30 marca 1998 r.

w sprawie zachowania zasobów połowowych poprzez środki techniczne dla ochrony niedojrzałych organizmów morskich

(Dz.U. L 125 z 27.4.1998, s. 1)

zmienione przez:

Dziennik Urzędowy

		nr	strona	data
► <u>M1</u>	Rozporządzenie Rady (WE) nr 308/1999 z dnia 8 lutego 1999 r.	L 38	6	12.2.1999
► <u>M2</u>	Rozporządzenie Rady (WE) nr 1459/1999 z dnia 24 czerwca 1999 r.	L 168	1	3.7.1999
► <u>M3</u>	Rozporządzenie Rady (WE) nr 2723/99 z dnia 17 grudnia 1999 r.	L 328	9	22.12.1999
► <u>M4</u>	Rozporządzenie Rady (WE) nr 812/2000 z dnia 17 kwietnia 2000 r.	L 100	3	20.4.2000
► <u>M5</u>	Rozporządzenie Rady (WE) nr 1298/2000 z dnia 8 czerwca 2000 r.	L 148	1	22.6.2000
► <u>M6</u>	Rozporządzenie Rady (WE) nr 724/2001 z dnia 4 kwietnia 2001 r.	L 102	16	12.4.2001
► <u>M7</u>	Rozporządzenie Rady (WE) nr 973/2001 z dnia 14 maja 2001 r.	L 137	1	19.5.2001
► <u>M8</u>	Rozporządzenie Rady (WE) nr 602/2004 z dnia 22 marca 2004 r.	L 97	30	1.4.2004
► <u>M9</u>	Rozporządzenie Rady (WE) nr 1568/2005 z dnia 20 września 2005 r.	L 252	2	28.9.2005
► <u>M10</u>	Rozporządzenie Rady (WE) nr 2166/2005 z dnia 20 grudnia 2005 r.	L 345	5	28.12.2005
► <u>M11</u>	Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 579/2011 z dnia 8 czerwca 2011 r.	L 165	1	24.6.2011
► <u>M12</u>	Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 227/2013 z dnia 13 marca 2013 r.	L 78	1	20.3.2013
► <u>M13</u>	Rozporządzenie Rady (UE) nr 1385/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r.	L 354	86	28.12.2013



ROZPORZĄDZENIE RADY (WE) NR 850/98

z dnia 30 marca 1998 r.

w sprawie zachowania zasobów połowowych poprzez środki techniczne dla ochrony niedojrzałych organizmów morskich

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską, w szczególności jego art. 43,

uwzględniając wniosek Komisji ⁽¹⁾,

uwzględniając opinię Parlamentu Europejskiego ⁽²⁾,

uwzględniając opinię Komitetu Ekonomiczno-Społecznego ⁽³⁾,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzenie (WE) nr 894/97 ⁽⁴⁾ stanowi ujednoliconą wersję rozporządzenia (EWG) nr 3094/86 ustanawiającego środki techniczne dla zachowania zasobów połowowych, które było wielokrotnie i w znaczącym stopniu zmieniane.
- (2) Doświadczenia zdobyte podczas stosowania rozporządzenia (EWG) nr 3094/86 ujawniły niektóre niedostatki, jakie doprowadziły do problemów z jego stosowaniem i egzekwowaniem, a które powinny być naprawione, w szczególności poprzez zmniejszenie liczby różnych specyfikacji dotyczących rozmiarów oczek sieci, usunięcie koncepcji gatunków chronionych oraz ograniczenie liczby różnych rozmiarów oczek sieci trzymanyh na pokładzie; dlatego właściwe jest zastąpienie rozporządzenia (WE) nr 894/97 nowym tekstem z wyłączeniem art. 11, 18, 19 i 20 tego rozporządzenia.
- (3) Niezbędne jest zdefiniowanie niektórych zasad i procedur ustanawiających techniczne środki ochronne na poziomie wspólnotowym, tak aby każde Państwo Członkowskie mogło zarządzać działalnością połowową na wodach morskich będących pod jego władzą lub jurysdykcją.
- (4) Należy zachować równowagę między dostosowaniem technicznych środków ochronnych do różnorodności rodzajów rybołówstwa a zapotrzebowaniem na jednolite zasady, które są łatwiejsze do stosowania.
- (5) Artykuł 130r ust. 2 Traktatu ustala zasadę, zgodnie z którą środki wspólnotowe muszą łączyć wymagania ochrony środowiska naturalnego, w szczególności w świetle zasady ostrożności.

⁽¹⁾ Dz.U. C 292 z 4.10.1996, str. 1 oraz Dz.U. C 245 z 12.8. 1997, str. 10.

⁽²⁾ Dz.U. C 132 z 28.4. 1997, str. 235.

⁽³⁾ Dz.U. C 30 z 30.1. 1997, str. 26.

⁽⁴⁾ Dz.U. L 132 z 23.5. 1997, str. 1.

▼B

- (6) Praktyka wrzucania morskich organizmów do morza powinna zostać zredukowana do najniższego możliwego stopnia.
- (7) Należy zapewnić ochronę obszarów hodowli narybków, uwzględniając specyficzne warunki biologiczne w różnorodnych strefach.
- (8) W dyrektywie 92/43/EWG ⁽¹⁾ Rada ustanowiła środki w sprawie ochrony siedlisk przyrodniczych oraz dzikiej fauny i flory; wykaz organizmów morskich wchodzących w zakres niniejszego rozporządzenia zawiera nazwy gatunków chronionych wymaganiami tej dyrektywy.
- (9) Parlament Europejski dnia 25 października 1996 r. przyjął swoją rezolucję w sprawie komunikatu Komisji w sprawie wykonywania środków technicznych wspólnej polityki rybołówstwa.
- (10) Aby zapewnić ochronę morskich zasobów biologicznych i zrównoważoną eksploatację zasobów połowowych w interesie zarówno rybaków, jak i konsumentów, należy ustanowić techniczne środki ochronne, określające między innymi rozmiary oczek sieci i ich kombinacje właściwe do połowu niektórych gatunków oraz inne cechy narzędzi połowowych, oraz minimalne rozmiary organizmów morskich, jak i ograniczenia połowu w poszczególnych obszarach i okresach wraz z niektórymi narzędziami połowowymi i sprzętem.
- (11) W świetle opinii naukowych należy ustanowić warunki zwiększenia rozmiarów oczek sieci ciągnionych podczas prowadzenia połowów niektórych gatunków morskich organizmów oraz warunki obowiązkowego korzystania z tkanin sieciowych o kwadratowych oczkach, ponieważ może to odegrać znaczącą rolę w ograniczeniu niedojrzałych osobników organizmów morskich.
- (12) Aby uniknąć możliwości używania narzędzi połowowych umocowanych na stałe o coraz mniejszych oczkach, czego wynikiem jest rosnący wskaźnik śmiertelności wśród niedojrzałych osobników gatunków docelowych z danego łowiska, należy ustanowić rozmiary oczek sieci dla narzędzi połowowych umocowanych na stałe.
- (13) Skład gatunkowy połowów i związane z tym zwyczaje połowowe różnią się na poszczególnych obszarach geograficznych; różnice te uzasadniają zastosowanie odmiennych środków na tych obszarach.
- (14) Połów niektórych gatunków, które mają zostać przetworzone na mączkę rybną bądź olej z ryb, można przeprowadzać przy użyciu małych rozmiarów oczek sieci, pod warunkiem że takie działania połowowe nie mają negatywnego wpływu na inne gatunki.

⁽¹⁾ Dz.U. L 206 z 22.7.1992, str. 7. Dyrektywa zmieniona Aktem Przystąpienia z 1994 r.

▼B

- (15) Należy zastosować minimalne rozmiary w stosunku do gatunków, które stanowią główną część wyladunków flot Wspólnoty, a także tych gatunków, które przeżywają po wrzuceniu do morza.
- (16) Minimalny rozmiar gatunku powinien być zgodny z wyborem rozmiaru oczek stosowanych dla tego gatunku.
- (17) Należy zdefiniować sposób, w jaki ma być określany rozmiar organizmów morskich.
- (18) W celu ochrony niedojrzałych osobników śledzi należy przyjąć szczególne przepisy dotyczące prowadzenia połowu i zatrzymania na pokładzie szprota.
- (19) Uwzględniając tradycyjne zwyczaje połowu na niektórych obszarach, należy przyjąć przepisy szczególne dotyczące prowadzenia połowu i zatrzymywania na pokładzie sardeli europejskiej i tuńczyka.
- (20) Aby zapewnić kontrole działalności połowowej na niektórych obszarach, prowadzonej przez statki spełniające specyficzne warunki, dostęp do takich obszarów powinien podlegać specjalnym zezwoleniom połowowym określonym w rozporządzeniu Rady (WE) nr 1627/94 z dnia 27 czerwca 1994 r., ustanawiającym ogólne przepisy dotyczące specjalnych zezwoleń połowowych ⁽¹⁾.
- (21) Użycie okrężnic w szkółkach ryb znajdujących się w bliskiej odległości od ssaków morskich może powodować chwytanie i zabijanie takich ssaków; jednak jeśli połowy przy użyciu okrężnic są odpowiednio prowadzone, zastosowanie okrężnic jest skuteczną metodą połowu wyłącznie pożądaných gatunków docelowych; należy dlatego zabronić okrażania morskich ssaków przy użyciu okrężnic.
- (22) Aby uniknąć ograniczania badań naukowych, sztucznego zarybiania czy transplantacji, niniejsze rozporządzenie nie powinno mieć zastosowania do czynności, które mogą być konieczne do prowadzenia wyżej wymienionych działań.
- (23) Niektóre środki, niezbędne w kontekście ochrony, zawarte są w rozporządzeniu Rady (EWG) nr 2930/86 z dnia 22 września 1986 r. określającym parametry statków rybackich ⁽²⁾ i w rozporządzeniu Rady (EWG) nr 2847/93 z dnia 12 października 1993 r. ustanawiającym system kontroli mający zastosowanie do wspólnej polityki rybołówstwa ⁽³⁾, i dlatego nie muszą być powtórzone.
- (24) Tam, gdzie ochrona jest poważnie zagrożona, należy upoważnić Komisję i Państwa Członkowskie do podjęcia właściwych środków tymczasowych.

⁽¹⁾ Dz.U. L 171z 6.7. 1994, str. 7.

⁽²⁾ Dz.U. L 274 z 25.9.1986, str. 1. Rozporządzenie zmienione rozporządzeniem (WE) nr 3259/94 (Dz.U. L 339 z 29.12.1994, str. 11).

⁽³⁾ Dz.U. L 261z 20.10.1993, str. 1. Rozporządzenie zmienione rozporządzeniem (WE) nr 686/97 (Dz.U. L 102 z 19.4. 1997, str. 1).

▼B

- (25) Mogą zostać utrzymane lub przyjęte dodatkowe krajowe środki o wyłącznie lokalnym charakterze, które zostaną poddane badaniu Komisji w zakresie ich zgodności z prawem wspólnotowym i zgodności ze wspólną polityką rybołówstwa.
- (26) Gdy niezbędne okażą się szczegółowe zasady w celu wykonania niniejszego rozporządzenia, zasady takie powinny zostać przyjęte zgodnie z procedurą ustanowioną w art. 18 rozporządzenia (EWG) nr 3760/92 ⁽¹⁾,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Niniejsze rozporządzenie ustanawiające techniczne środki ochronne stosuje się do połowu i wyładunku zasobów połowowych występujących w wodach morskich będących pod władzą lub jurysdykcją Państw Członkowskich i znajdujących się w jednym z regionów wymienionych w art. 2, chyba że co innego przewidziano w art. 26 i 33.

▼M12

Artykuł 1a

W art. 4 ust. 2 lit. c), art. 46 ust. 1 lit. b) i w załączniku I przypis 5 rzeczownik „Wspólnota” lub odpowiedni przymiotnik zastępuje się rzeczownikiem „Unia” lub odpowiednim przymiotnikiem i w związku z tym zastąpieniem dostosowuje się odpowiednio formy gramatyczne.

▼B

TYTUŁ I

DEFINICJE

Artykuł 2

1. Do celów niniejszego rozporządzenia stosuje się następujące definicje wód morskich:

a) **Region 1**

Wszystkie wody leżące na północ i zachód od linii biegnącej od punktu o współrzędnych 48° szerokości geograficznej północnej i 18° długości geograficznej zachodniej, stąd na północ do 60° szerokości geograficznej północnej, stąd na wschód do 5° długości geograficznej zachodniej, stąd na północ do 60° 30' szerokości geograficznej północnej, stąd na wschód do 4° długości geograficznej zachodniej, stąd na północ do 64° szerokości geograficznej północnej, a stamtąd na wschód do wybrzeża Norwegii.

b) **Region 2**

Wszystkie wody położone na północ od 48° szerokości geograficznej północnej, z wyłączeniem wód regionu 1 i obszarów ICES IIIb, IIIc i IIId.

⁽¹⁾ Dz.U. L 389 z 31.12.1992, str. 1. Rozporządzenie zmienione Aktem Przyłączenia z 1994 r.

▼B**c) Region 3**

Wszystkie wody odpowiadające podobszarom ICES VIII i IX.

d) Region 4

Wszystkie wody odpowiadające podobszarowi ICES X.

e) Region 5

Wszystkie wody w tej części środkowo-wschodniego Atlantyku, na które się składają rejony 34.1.1, 34.1.2. i 34.1.3 oraz podobszar 34.2.0 strefy połowowej 34 regionu CECAF.

f) Region 6

Wszystkie wody u wybrzeża francuskiego departamentu Gujany będące pod władzą lub jurysdykcją Francji.

g) Region 7

Wszystkie wody u wybrzeży francuskich departamentów Martyniki i Gwadelupy będące pod władzą lub jurysdykcją Francji.

▼M13**h) Region 8**

Wszystkie wody u wybrzeży francuskich departamentów Reunion i Majotty będące pod władzą lub jurysdykcją Francji.

▼M12**i) Region 9**

Wszystkie wody Morza Czarne odpowiadające podobszarowi geograficznemu 29 określone w załączniku I do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1343/2011 z dnia 13 grudnia 2011 r. w sprawie niektórych przepisów dotyczących połowów na obszarze objętym porozumieniem GFCM (Generalnej Komisji Rybołówstwa Morza Śródziemnego)⁽¹⁾ oraz w rezolucji GFCM/33/2009/2.

▼B

2. Obszary geograficzne wyznaczone w niniejszym rozporządzeniu za pomocą liter „ICES” i „CECAF” są obszarami odpowiednio zdefiniowanymi przez Międzynarodową Radę Badań Morza oraz Komitet ds. Rybołówstwa na środkowym i wschodnim Atlantyku. Są one opisane, z wszelkimi późniejszymi zmianami, w komunikatach Komisji nr 85/C 335/02⁽²⁾ oraz nr 85/C 347/05⁽³⁾.

3. Regiony określone w ust. 1 mogą zostać podzielone na obszary geograficzne, w szczególności na podstawie definicji określonych w ust. 2, zgodnie z procedurą przewidzianą w art. 48.

4. Bez względu na ust. 2 do celów niniejszego rozporządzenia:

— Kattegat ograniczony jest od północy linią ciągnącą się od latarni morskiej Skagen do latarni morskiej Tistlarna, a stamtąd do najbliższego położonego punktu na wybrzeżu Szwecji, oraz od południa linią ciągnącą się od Hasenore do Przylądka Gniben, od Korshage do Spodsbjerg oraz od Przylądka Gilbjerg do Przylądka Kullen,

⁽¹⁾ Dz.U. L 347 z 30.12.2011, s. 44.

⁽²⁾ Dz.U. C 335 z 24.12.1985, str. 2.

⁽³⁾ Dz.U. C 347 z 31.12.1985, str. 14.

▼B

- Skagerrak ograniczony jest od zachodu linią ciągnącą się od latarni morskiej Hantsholm do latarni morskiej Lindesnes oraz od południa linią ciągnącą od latarni morskiej Skagen do latarni morskiej Tistlarna, a stamtąd do najbliższej położonego punktu na wybrzeżu Szwecji,
- Morze Północne obejmuje podobszar ICES IV, przylegającą część obszaru ICES IIa leżącą na południe od 64° szerokości geograficznej północnej oraz tą część obszaru ICES IIIa, która nie jest objęta definicją Skagerrak przedstawioną w tiret drugim.

Artykuł 3

Do celów niniejszego rozporządzenia:

- a) „organizmy morskie” oznaczają wszystkie ryby morskie, w tym gatunki anadromiczne i katadromiczne w ciągu ich morskiego życia, skorupiaki, mięczaki oraz ich części;
- b) „rozmiar oczek” sieci ciągnionej oznacza rozmiar oczek każdego worka włoka bądź przedłużacza znajdującego się na pokładzie i przy-czepionego bądź nadającego się do przyczepienia do dowolnej sieci ciągnionej. Rozmiar oczek sieci ustala się zgodnie z procedurami określonymi w rozporządzeniu (EWG) nr 2108/84 ⁽¹⁾. Definicja rozmiaru oczek sieci nie ma zastosowania do rozmiaru oczek tkanin sieciowych o kwadratowych oczkach;
- c) „wielokrotna przędza rybacka” oznacza tkaninę sieciową utworzoną z dwu lub więcej przędz, gdzie przędze można oddzielić między węzłami bez uszkodzenia struktury przędzy;
- d) „tkanina sieciowa o kwadratowych oczkach” oznacza tkaninę sieciową, która jest połączona w taki sposób, że z dwóch zespołów sieci równoległych utworzonych przez pasy sieci jeden z nich jest równoległy, a drugi prostopadły do osi podłużnej sieci;
- e) „rozmiar oczek panela sieci bądź okna o kwadratowych oczkach” oznacza największy rozmiar oczka, który można określić dla takiego panelu bądź okna włożonego w sieć ciągnioną. Rozmiar oczek zostanie ustalony zgodnie z procedurami rozporządzenia (EWG) nr 2108/84;
- f) „tkanina sieciowa bezwęzłowa” oznacza tkaninę sieciową składającą się z oczek o czterech bokach tej samej długości, w których rogi są utworzone przez przeplatające się przędze dwóch sąsiednich boków oczka;
- g) „denne sieci skrzelowe bądź sieci oplątujące” oznaczają każde przy-mocowane narzędzie zbudowane z jednej części sieci przymoco-wanej bądź takiej, którą można umocować w dowolny sposób na dnie morza;
- h) „sieci trójścienne” oznaczają każde umocowane na stałe narzędzie składające się z dwóch i więcej części sieci zawieszonych wspólnie w sposób równoległy na pojedynczej nadborze, umocowane albo takie, które można umocować w dowolny sposób na dnie morza.

⁽¹⁾ Dz.U. L 194 z 24.7.1984, str. 22.

▼ B

TYTUŁ II
SIECI I WARUNKI ICH UŻYWANIA

ROZDZIAŁ I
PRZEPISY DOTYCZĄCE NARZĘDZI CIĄGNIONYCH

▼ M2

Artykuł 4

1. Dla każdego z regionów lub obszarów geograficznych wymienionych w załącznikach I–V, oraz w zależności od przypadku, w którym jest to odpowiednie w danym okresie czasu, gatunki docelowe dla każdego zakresu wielkości oka sieci są zgodne z określeniem podanym w stosownym załączniku.

2. a) Zakazane jest używanie podczas połowów rybackich jakichkolwiek zestawów sieci ciągnionych posiadających więcej niż jeden zakres wielkości oka:

— na całym obszarze regionów 1 i 2, z wyjątkiem cieśnin Skagerrak i Kattegat, oraz w przypadku gdy jest to odpowiednie w danym okresie czasu, chyba że zastosowane wielkości oka takich sieci są zgodne z nie więcej niż jedną spośród dozwolonych kombinacji zakresów wielkości oka ustalonych w załączniku VIII, oraz

— na obszarze regionu 3, z wyjątkiem działu IXa Międzynarodowej Konwencji w sprawie gatunków zagrożonych wyginięciem (ICES) na wschód od 7° 23' 48" długości geograficznej zachodniej, chyba że zastosowane wielkości oka takich sieci są zgodne z nie więcej niż jedną spośród dozwolonych kombinacji zakresów wielkości oka ustalonych w załączniku IX.

b) Na obszarze każdego z regionów lub obszarów geograficznych wymienionych w załącznikach III, IV i V, oraz w przypadku gdy jest to odpowiednie w danym okresie czasu, dozwolone jest używanie podczas połowów rybackich dowolnych kombinacji sieci ciągnionych o zakresach wielkości oka określonych w stosownym załączniku.

c) Kapitanowie statków rybackich, którzy podczas połowu rybackiego nie będą prowadzili dziennika okrętowego zgodnie z przepisami art. 6 rozporządzenia (EWG) nr 2847/93, nie będą mogli użyć podczas tego rejsu na wodach rybołówstwa Wspólnoty żadnej kombinacji sieci ciągnionych o więcej niż jednym zakresie wielkości oka. Wymóg ten nie ma zastosowania do połowów rybackich odbywających się na wodach rybołówstwa Wspólnoty w regionach 4, 5 i 6.

d) Podczas każdego rejsu rybackiego statki mogą przewozić na pokładzie dowolny zestaw sieci ciągnionych o więcej niż jednym zakresie wielkości oka, niezgodny z warunkami ustalonymi w lit. a) lub b), pod warunkiem że wszystkie sieci będą związane i zapakowane zgodnie z przepisami art. 20 ust. 1 rozporządzenia (EWG) nr 2847/93. Każda sieć ciągniona, która nie jest związana i zapakowana zgodnie z wyżej wymienionymi postanowieniami, zostanie uznana za użytkowaną.

▼ **M2**

e) W każdym przypadku gdy więcej niż jedna sieć jest ciągnięta równocześnie przez jeden lub więcej niż jeden statek rybacki, każda z nich musi mieć ten sam zakres wielkości oka.

f) Używanie sieci ciagnionych o wielkości oka:

- mniejszej niż 16 mm jest zakazane w regionie 3, z wyjątkiem działu IXa konwencji ICES na wschód od 7° 23' 48" długości geograficznej zachodniej,
- mniejszej niż 40 mm jest zakazane na obszarze działu IXa konwencji ICES na wschód od 7° 23' 48" długości geograficznej zachodniej,
- mniejszej niż 20 mm jest zakazane w regionach 4 i 5,
- mniejszej niż 45 mm jest zakazane w regionie 6.

3. Kapitanowie statków rybackich, którzy nie prowadzą dziennika okrętowego zgodnie z przepisami art. 6 rozporządzenia (EWG) nr 2847/93, podczas żadnego połowu rybackiego nie będą mogli prowadzić połowów na terenie więcej niż jednego z regionów lub obszarów geograficznych wymienionych w załącznikach I–V. Wymóg ten nie dotyczy statków, które podczas rejsu rybackiego używają wyłącznie sieci ciagnionych o wielkości oka równej lub większej niż 100 mm.

4. a) W przypadku każdego połowu rybackiego, w którego czasie używana jest dowolna kombinacja sieci ciagnionych o więcej niż jednym zakresie wielkości oka, rozładunek jest zakazany za każdym razem, gdy:

- i) połowy prowadzone są w regionach 1 i 2, z wyjątkiem cieśnin Skagerrak i Kattegat, oraz każda z używanych sieci ma wielkość oka równą lub większą niż 100 mm, chyba że procentowy skład odłowu zatrzymanego na pokładzie jest zgodny ze stosownymi warunkami ustalonymi w załączniku X(A); lub
- ii) połowy prowadzone są w cieśninach Skagerrak i Kattegat oraz każda z używanych sieci ma wielkość oka równą lub większą niż 90 mm, chyba że procentowy skład odłowu zatrzymanego na pokładzie jest zgodny ze stosownymi warunkami ustanowionymi w załączniku X(B); lub
- iii) połowy prowadzone są w regionie 3, z wyłączeniem działu IXa konwencji ICES, na wschód od 7° 23' 48" długości geograficznej zachodniej, oraz każda z używanych sieci ma wielkość oka równą lub większą niż 70 mm, chyba że procentowy skład odłowu zatrzymanego na pokładzie jest zgodny ze stosownymi warunkami ustalonymi w załączniku XI(A); lub
- iv) połowy prowadzone są w dziale IXa konwencji ICES, na wschód od 7° 23' 48" długości geograficznej zachodniej, oraz każda z używanych sieci ma wielkość oka równą lub większą niż 55 mm, chyba że procentowy skład odłowu zatrzymanego na pokładzie jest zgodny ze stosownymi warunkami ustalonymi w załączniku XI(B).

▼ M6

- b) W odniesieniu do każdego rejsu połowowego, podczas którego wykorzystuje się wyłącznie sieci ciągnione o tym samym rozmiarze oczek, wyładunki są zakazane w każdym wypadku, gdy połów dokonany w każdym z regionów lub obszarów geograficznych wymienionych w załącznikach I–V oraz pozostawiony na pokładzie, nie jest zgodny z odpowiednimi warunkami ustanowionymi we właściwym załączniku.

▼ M2

5. a) Procentowy udział gatunków docelowych i innych zostanie określony poprzez zsumowanie wszystkich ilości gatunków docelowych i innych, zatrzymanych na pokładzie lub przeładowanych na inny statek, zgodnie z treścią załączników I–V.
- b) Jednakże szczegółowe zasady dotyczące uzyskania procentowej zawartości gatunków docelowych oraz innych gatunków zatrzymanych na pokładzie, gdy zostały one odłowione przy użyciu jednej lub więcej sieci ciągnionych równocześnie przez więcej niż jeden statek rybacki zostaną określone zgodnie z procedurą ustanowioną w art. 48.

6. Do dnia 31 maja 2001 r. Państwa Członkowskie przedstawiają Komisji sprawozdania dotyczące wprowadzenia w życie warunków ustanowionych w niniejszym artykule, art. 15 oraz stosownych załącznikach. Na podstawie przedmiotowych sprawozdań Komisja przedłoży odpowiednie propozycje. Rada podejmie na podstawie tych propozycji decyzję do dnia 31 października 2001 r.

▼ B*Artykuł 5*

1. Udziały procentowe określone w załącznikach I–V, X i XI oblicza się jako stosunek żywej wagi wszystkich organizmów morskich znajdujących się na pokładzie po posortowaniu albo przy wyładunku.

2. Jednakże podczas obliczania udziałów procentowych określonych w ust. 1 dla statku rybackiego, z którego pewne ilości organizmów morskich zostały przeładowane, uwzględnia się te ilości.

3. Kapitanowi statków rybackich, którzy nie wypełniają dziennika połowowego zgodnie z przepisami art. 6 rozporządzenia (EWG) nr 2847/93, nie przeładowują organizmów morskich na żadne inne statki lub nie otrzymują przeładunków organizmów morskich z żadnych innych statków.

4. Udziały procentowe określone w ust. 1 mogą być obliczane na podstawie jednej lub większej ilości reprezentatywnych próbek.

▼ M6**▼ B**

6. Do celów niniejszego artykułu równowartość wagi całego homarca otrzymuje się poprzez pomnożenie przez trzy wagi jego ogona.

▼B*Artykuł 6***▼M6**

1. a) Zabrania się przewożenia na pokładzie oraz używania jakiegokolwiek włoku dennego, niewodu duńskiego oraz podobnej sieci ciągnionej o liczbie oczek sieci przekraczającej 100 w każdym obwodzie worka włoka sensu stricte, z wyjątkiem połączeń oraz brzegów. Przepis ten stosuje się do włoków dennych, niewodów duńskich oraz podobnych sieci ciągniomych, w których wielkość oczek sieci mieści się w przedziale od 90—119 milimetrów.

▼B

- b) Litera a) nie ma zastosowania do włoków rozprzowych.
2. W obrębie każdego pojedynczego worka włoka *sensu stricto* ilość oczek wokół każdego obwodu nie może się zwiększać ku tyłowi. Niniejszy przepis stosuje się do każdej sieci ciągnionej, której rozmiar oczek jest równy lub większy niż 55 mm.
3. Ilość oczek, z wyłączeniem tych w obrzeżach sieci, w każdym punkcie na każdym obwodzie przedłużacza bądź części wydłużającej nie może wynosić mniej niż maksymalna ilość oczek w obwodzie przedniej części worka włoka *sensu stricto*, wyłączając oczka w obrzeżach sieci. Niniejszy przepis stosuje się do każdej sieci ciągnionej, której rozmiar oczek jest równy lub większy niż 55 mm.

Artykuł 7

1. a) Panele o kwadratowych oczkach o rozmiarze oczka wynoszącym co najmniej 80 mm mogą być umieszczane w każdej sieci ciągnionej.
- b) Alternatywnie każdy włok denny, niewód duński czy podobna sieć ciągniona, której rozmiar oczek jest równy lub większy niż 100 mm, mogą być wyposażone w panele zatwierdzone zgodnie z rozporządzeniem Rady (EWG) nr 1866/86 z dnia 12 czerwca 1986 r. ustanawiającym niektóre środki techniczne dla zachowania zasobów połowowych na Morzu Bałtyckim, w Bełtach i Sundzie ⁽¹⁾.
2. Każdy panel o kwadratowych oczkach:
 - a) umieszcza się w górnej połowie bądź w górnym płacie sieci naprzeciw części przedłużacza lub w jakimkolwiek punkcie między przodem przedłużacza a tylną częścią worka włoka;
 - b) nie jest blokowany w jakikolwiek sposób przez wewnętrzne bądź zewnętrzne przyłączone do niego urządzenia;
 - c) ma co najmniej trzy metry długości, z wyjątkiem sytuacji, gdy włączony jest w sieć ciągnioną przez statki o mocy mniejszej niż 112 kilowatów, kiedy to musi mieć co najmniej dwa metry długości;

⁽¹⁾ Dz.U. L 162 z 18.6.1986, str. 1. Rozporządzenie wraz z ostatnimi zmianami wynikającymi z rozporządzenia (WE) nr 1821/96 (Dz.U. L 241 z 21.9.1996, str. 8).

▼B

- d) wykonany jest z tkaniny sieciowej bezwęzłowej lub z tkaniny sieciowej zbudowanej z węzłów niepoślizgowych i umieszcza się go w taki sposób, aby oczka pozostawały całkowicie otwarte podczas połowu;
- e) wykonany jest tak, aby ilość oczek w przednim rzędzie oczek panelu była równa lub większa od ilości oczek w tylnym rzędzie oczek panelu.

3. W każdej sieci, w której panel o kwadratowych oczkach jest umieszczony w niezawężonej części sieci, znajduje się co najwyżej pięć otwartych oczek diamentowych między każdym bokiem panelu a przylegającymi obrzeżami sieci.

W każdej sieci, w której panel o kwadratowych oczkach jest umieszczony, w całości lub częściowo w zwężonej części sieci, znajduje się co najwyżej pięć otwartych oczek diamentowych między tylnym rzędem oczek w panelu o kwadratowych oczkach a przylegającymi obrzeżami sieci.

▼M6

4. Bez względu na ust. 1 lit. a) każdy włók denny, niewód duński oraz podobna sieć ciągniona, w których wielkość oczek sieci mieści się w przedziale od 70-79 milimetrów, wyposażony jest w panel o kwadratowych oczkach sieci mających wielkość równą bądź większą niż 80 milimetrów.

▼B

5. Bez względu na ust. 1 lit. a) zakazane jest zatrzymywanie na pokładzie jakiegokolwiek ilości skorupiaków z rodzaju *Pandalus* złowionych przy użyciu jakiegokolwiek dennej sieci ciągnionej o rozmiarze oczka wynoszącym 32-54 mm, chyba że sieć jest wyposażona w panel lub okno o kwadratowych oczkach o rozmiarze oczka równym lub większym niż 70 mm ►**M6** lub w siatkę sortującą, której stosowanie ustalają warunki określone w art. 46 ◄.

6. Warunki ust. 4 i 5 stosuje się tylko w regionach 1 i 2.

7. Przy ustalaniu rozmiaru oczka sieci ciągnionej nie bierze się pod uwagę pomiaru oczka sieci jakiegokolwiek tkaniny sieciowej o kwadratowych oczkach umieszczonej w dowolnej części sieci.

Artykuł 8

1. Zakazane jest posiadanie na pokładzie lub używanie jakiegokolwiek sieci ciągnionej składającej się w całości bądź w części w worku włoka z tkanin sieciowych o pojedynczej przędzy, rybackiej, której grubość przędzy jest większą niż 8 mm.

2. Zakazane jest posiadanie na pokładzie lub używanie jakiegokolwiek sieci ciągnionej składającej się w całości bądź w części w worku włoka z tkanin sieciowych o wielokrotnych przędach rybackich, chyba że grubość wielokrotnych przędzy jest w przybliżeniu równa i chyba że suma grubości wielokrotnych przędzy na jakiegokolwiek stronie sieci nie przekracza 12 mm.

▼B

3. Ustęp 1 i 2 nie mają zastosowania do włoków pelagicznych.

Artykuł 9

1. Zakazane jest posiadanie na pokładzie lub używanie jakiegokolwiek sieci ciagnionej, której worek włoka składa się z tkaniny sieciowej o oczkach innych niż kwadratowe czy diamentowe oczka.

2. Ustęp 1 nie ma zastosowania do żadnej sieci ciagnionej, której worek włoka ma rozmiar oczka wynoszący 31 mm lub mniej.

▼M6*Artykuł 10*

Dragi zostają wyłączone z przepisów art. 4. Jednakże każdy rejs, podczas którego dragi są przewożone na pokładzie, zabrania się co następuje:

- a) przeładunku organizmów morskich; oraz
- b) zatrzymywania na pokładzie oraz wyładunku jakiegokolwiek ilości organizmów morskich, chyba że co najmniej 95 % wagowo tych organizmów stanowią małże.

▼B

ROZDZIAŁ II

PRZEPISY DOTYCZĄCE NARZĘDZI UMOCOWANYCH NA STAŁE

Artykuł 11

1. Dla każdego z regionów lub obszarów geograficznych wymienionych w załącznikach VI i VII, i gdzie jest to stosowane, w zależności od okresu, zakazane jest używanie lub posiadanie na pokładzie jakiegokolwiek dennej sieci skrzelowej, sieci oplątującej lub sieci trójściennej, chyba że:

- a) połów dokonany przy użyciu tej sieci i zatrzymany na pokładzie obejmuje nie mniej niż 70 % gatunków docelowych; oraz
- b) — w przypadku dennej sieci skrzelowych i sieci oplątujących rozmiar oczka odpowiada jednej z kategorii wymienionych w odpowiednim załączniku,
— w przypadku sieci trójściennych rozmiar oczka w części sieci mającej najmniejsze oczka odpowiada jednej z kategorii wymienionych w odpowiednim załączniku.

▼M12

Niniejsze odstępstwo ma zastosowanie bez uszczerbku dla art. 34b ust. 2 lit. c).

▼B

2. Minimalny udział procentowy gatunków docelowych może być osiągnięty poprzez zsumowanie ilości wszystkich złowionych gatunków docelowych.

▼M12*Artykuł 11a*

W regionie 9 minimalny rozmiar oczek sieci dla dennej sieci skrzelowych wykorzystywanych do połowu sprata wynosi 400 milimetrów.

▼B*Artykuł 12*

1. Udział procentowy określony w art. 11 ust. 1 oblicza się jako stosunek żywej wagi wszystkich organizmów morskich znajdujących się na pokładzie po posortowaniu albo przy wyładunku.
2. Udział procentowy określony w ust. 1 można obliczyć na podstawie jednej lub większej ilości reprezentatywnych próbek.

Artykuł 13

Artykuły 11 i 12 nie mają zastosowania do połowów łososiowatych, minogowatych i śluzic.

ROZDZIAŁ III

PRZEPISY OGÓLNE DOTYCZĄCE SIECI I WARUNKÓW ICH UŻYWANIA*Artykuł 14*

Sortowanie przeprowadza się niezwłocznie po wybraniu sieci.

▼M2*Artykuł 15*

1. Zakazuje się rozładunku złowionych organizmów morskich w ilościach przekraczających dopuszczalny udział procentowy określony w załącznikach I–VII, X i XI, nadmiar odłowu należy każdorazowo wypuszczać z powrotem do morza przed rozładunkiem.
2. Za każdym razem podczas trwania połowu rybackiego, ale po zakończeniu sortowania połowu, procentowy udział gatunków docelowych zgodnie z definicją w załącznikach I–VII, zatrzymanych na pokładzie powinien wynosić co najmniej połowę minimalnego udziału procentowego gatunków docelowych, określonego w wyżej wymienionych załącznikach.
3. Kapitanowie statków rybackich, od których wymagane jest prowadzenie dziennika okrętowego, zobowiązani są dopilnować, aby po upływie pierwszych 24 godzin połowu rybackiego spełnione zostały warunki dotyczące minimalnego udziału procentowego gatunków docelowych zgodnie z definicją w załącznikach I–VII, X i XI w czasie każdego uzupełnienia dziennika okrętowego, zgodnie z warunkami ustanowionymi w art. 6 rozporządzenia (EWG) nr 2847/93.
4. W każdym przypadku podczas trwania połowu rybackiego statek ponownie wpływa do regionów lub obszarów geograficznych wymienionych w załącznikach I–V i należy w ciągu dwóch godzin spełnić warunki dotyczące minimalnego udziału procentowego gatunków docelowych zgodnie z definicją w załącznikach I–VII, X i XI, złowionych i zatrzymanych na pokładzie w regionie lub na obszarze geograficznym, gdzie poprzednio prowadzono połowy.

▼B*Artykuł 16*

Nie używa się żadnych urządzeń mogących w jakikolwiek sposób blokować bądź skutecznie zmniejszać oczka sieci.

Niniejszy przepis nie wyklucza używania niektórych urządzeń, których wykaz i opisy techniczne sporządza się zgodnie z procedurą określoną w art. 48.

▼B

TYTUŁ III

MINIMALNE ROZMIARY ORGANIZMÓW MORSKICH**▼M12***Artykuł 17*

Organizm morski jest niewymiarowy, jeśli jego rozmiary są mniejsze od minimalnych rozmiarów określonych w załączniku XII i w załączniku XIIIa dla odpowiednich gatunków i odpowiedniego obszaru geograficznego.

▼B*Artykuł 18*

1. Pomiar morskiego organizmu przeprowadza się zgodnie z przepisami ustanowionymi w załączniku XIII.
2. Jeżeli przewidziana jest więcej niż jedna metoda pomiaru organizmu morskiego, organizm uważa się za odpowiadający minimalnym rozmiarom, jeśli w wyniku stosowania jednej z tych metod uzyskany rozmiar jest równy lub większy od odpowiedniego rozmiaru minimalnego.
3. Homary, langusty oraz małże i ślimaki należące do jednego z gatunków, w odniesieniu do których minimalne rozmiary są określone w załączniku XIII, mogą być zatrzymywane na pokładzie wyłącznie w całości oraz mogą być wyładowywane wyłącznie w całości.

▼M6

4.
 - a) W odniesieniu do połowów krabów jadalnych dokonanych za pomocą koszy lub klatek, maksymalnie 1 % wagowo całkowitego połowu krabów jadalnych lub ich części zatrzymanych na pokładzie podczas rejsu połowowego, bądź wyładowanych na końcu każdego rejsu, mogą stanowić oderwane szczypce krabów.
 - b) W odniesieniu do połowów krabów jadalnych dokonanych za pomocą narzędzi połowowych innych niż kosze i klatki, na pokładzie w każdym czasie rejsu połowowego może zostać zatrzymane lub wyładowane na końcu każdego rejsu połowowego maksymalnie 75 kg oderwanych szczypiec krabów.

▼B*Artykuł 19*

1. Niewymiarowych organizmów morskich nie zatrzymuje się na pokładzie ani się ich przeładowuje, wyładowuje, przewozi, składa, sprzedaje, wystawia lub oferuje do sprzedaży, ale niezwłocznie wrzuca się je do morza.
2. Ustęp 1 nie ma zastosowania do:
 - a) sardynki europejskiej, sardeli europejskiej, śledzia, ostroboka i makreli, w granicach 10 % żywej wagi ogólnych połowów zatrzymywanych na pokładzie każdego z tych gatunków. Udział procentowy niewymiarowych sardynek europejskich, sardeli europejskich, śledzi, ostroboka i makreli oblicza się jako stosunek żywej wagi wszystkich organizmów morskich na pokładzie po posortowaniu albo przy wyładunku. Udział procentowy można obliczyć na podstawie jednej lub większej ilości reprezentatywnych próbek. Nie można przekroczyć granicy 10 % podczas przeładunku, wyładunku, transportu, składowania, wystawiania bądź sprzedaży;

▼B

b) morskich organizmów innych niż te zdefiniowane w załącznikach I–V jako gatunki docelowe dla kategorii rozmiaru oczka mniejszego niż 16 mm lub mniejszego od 16 do 31 mm i łowionych przy użyciu ciągnionych narzędzi połowowych o rozmiarze oczka mniejszym niż 32 mm, pod warunkiem że dane organizmy nie są sortowane oraz nie są sprzedawane, wystawiane bądź oferowane do sprzedaży do spożycia przez ludzi.

3. Jednakże niewymiarowe sardynka europejska, sardela europejska, ostrobok i makrela złowione w celu wykorzystania jako żywa przynęta mogą być zatrzymywane na pokładzie, pod warunkiem że są zatrzymywane żywe.

▼M12

4. Ust. 2 i 3 nie mają zastosowania w regionie 9.

TYTUŁ IIIa

ŚRODKI OGRANICZANIA ODRZUTÓW*Artykuł 19a***Zakaz selekcji jakościowej**

1. W obrębie regionów 1, 2, 3 i 4 zakazuje się odrzutów, w czasie operacji połowowej, gatunków podlegających kwotom, które mogą być zgodnie z prawem wyławowywane.

2. Przepisy, o których mowa w ust. 1, pozostają bez uszczerbku dla obowiązków określonych w niniejszym rozporządzeniu lub wszelkich innych unijnych aktów prawnych w dziedzinie rybołówstwa.

*Artykuł 19b***Przepisy o przenoszeniu się i zakaz powodowania wyślizgiwania się**

1. W obrębie regionów 1, 2, 3 i 4 w przypadku, gdy ilości niewymiarowej makreli, śledzia lub ostroboka przekraczają 10 % łącznej ilości połowów w pojedynczym zaciągu, statek przenosi się na inne łowisko.

2. W obrębie regionów 1, 2, 3 i 4 zakazuje się wypuszczania makreli, śledzia lub ostroboka przed pełnym przyjęciem sieci na burtę statku rybackiego powodującego utratę martwych lub ginących ryb.

▼B

TYTUŁ IV

**PRZEPISY SZCZEGÓLNE DOTYCZĄCE POŁOWU
NIEKTÓRYCH ORGANIZMÓW MORSKICH***Artykuł 20***Ograniczenia w połowie śledzia**

1. Zakazane jest zatrzymywanie na pokładzie śledzi łowionych na obszarach geograficznych i podczas okresów wymienionych poniżej:

a) od dnia 1 stycznia do dnia 30 kwietnia na obszarze geograficznym położonym na północny wschód od linii ciągnącej się między Mull of Kintyre a przylądkiem Corsewall;

▼B

- b) od dnia 1 lipca do dnia 31 października na obszarze geograficznym położonym w obrębie następujących współrzędnych:
- zachodnie wybrzeże Danii na 55° 30' szerokości geograficznej północnej,
 - 55° 30' szerokości geograficznej północnej i 7° 00' długości geograficznej wschodniej,
 - 57° 00' szerokości geograficznej północnej i 7° 00' długości geograficznej wschodniej,
 - zachodnie wybrzeże Danii na 57° 00' szerokości geograficznej północnej;
- c) od dnia 15 sierpnia do dnia 15 września w obrębie strefy rozciągającej się od sześciu do 12 mil od wschodniego wybrzeża Zjednoczonego Królestwa, mierzonej od linii podstawowych między 55° 30' szerokości geograficznej północnej a 55° 45' szerokości geograficznej północnej;

▼M12**▼B**

- e) od dnia 15 sierpnia do dnia 30 września w obrębie strefy rozciągającej się od sześciu do 12 mil od wschodniego wybrzeża Zjednoczonego Królestwa, mierzonej od linii podstawowej między 54° 10' szerokości geograficznej północnej a 54° 45' szerokości geograficznej północnej;

▼M3

- f) i) od 21 września do 15 listopada, w części obszaru VIIa Międzynarodowej Rady Badania Morza (ICES) ograniczonego wybrzeżem wyspy Man i liniami prostymi sukcesywnie poprowadzonymi między następującymi współrzędnymi:
- szerokość geograficzna 54°20'00" N, długość geograficzna 04°25'05" W i szerokość geograficzna 54°20'00" N, długość geograficzna 03°57'02" W,
 - szerokość geograficzna 54°20'00" N, długość geograficzna 03°57'02" W i szerokość geograficzna 54°17'05" N, długość geograficzna 03°56'08" W,
 - szerokość geograficzna 54°17'05" N, długość geograficzna 03°56'08" W i szerokość geograficzna 54°14'06" N, długość geograficzna 03°57'05" W,
 - szerokość geograficzna 54°14'06" N, długość geograficzna 03°57'05" W i szerokość geograficzna 54°00'00" N, długość geograficzna 04°07'05" W,
 - szerokość geograficzna 54°00'00" N, długość geograficzna 04°07'05" W i szerokość geograficzna 54°51'05" N, długość geograficzna 04°27'08" W,
 - szerokość geograficzna 53°51'05" N, długość geograficzna 04°27'08" W i szerokość geograficzna 53°48'00" N, długość geograficzna 04°50'00" W,
 - szerokość geograficzna 53°48'05" N, długość geograficzna 04°50'00" W i szerokość geograficzna 54°04'05" N, długość geograficzna 04°50'00" W;
- ii) od 21 września do 31 grudnia w części obszaru VIIa Międzynarodowej Rady Badania Morza (ICES) ograniczonej następującymi współrzędnymi:
- wschodnie wybrzeże Irlandii Północnej na szerokości geograficznej 54°15' N,
 - szerokość geograficzna 54°15' N, długość geograficzna 5°15' W,
 - szerokość geograficzna 53°50' N, długość geograficzna 5°50' W,
 - wschodnie wybrzeże Irlandii na szerokości geograficznej 53°50' N;

▼B

- g) przez cały rok w obrębie obszaru ICES VIIa na obszarze geograficznym między zachodnimi wybrzeżami Szkocji, Anglii i Walii a linią ciągnącą się 12 mil od linii podstawowej na wybrzeżach, ograniczonym od południa przez 53° 20' szerokości geograficznej północnej, a od północnego zachodu linią ciągnącą się między Mull of Galloway (Szkocja) a przylądkiem Ayre (wyspa Man);
- h) przez cały rok w obrębie Zatoki Logan, zdefiniowanej jako wody leżące na wschód od linii ciągnącej się od Mull of Logan na 54° 44' szerokości geograficznej północnej i 4° 59' długości geograficznej zachodniej, do Laggantalluch Head położonego na 54° 41' szerokości geograficznej północnej i 4° 58' długości geograficznej zachodniej;
- i) w 1997 r. i co trzy lata po tym roku, od drugiego piątku w styczniu, na okres 16 kolejnych dni w obrębie obszaru ograniczonego następującymi współrzędnymi:
 - południowo-wschodnie wybrzeże Irlandii na 52° 00' szerokości geograficznej północnej,
 - 52° 00' szerokości geograficznej północnej i 6° 00' długości geograficznej zachodniej,
 - 52° 30' szerokości geograficznej północnej i 6° 00' długości geograficznej zachodniej,
 - południowo-wschodnie wybrzeże Irlandii na 52° 30' szerokości geograficznej północnej;
- j) w 1997 r. i co trzy lata po tym roku, od pierwszego piątku w listopadzie, na okres 16 kolejnych dni w obrębie obszaru ograniczonego następującymi współrzędnymi:
 - południowe wybrzeże Irlandii na 9° 00' długości geograficznej zachodniej,
 - 51° 15' szerokości geograficznej północnej i 9° 00' długości geograficznej zachodniej,
 - 51° 15' szerokości geograficznej północnej i 11° 00' długości geograficznej zachodniej,
 - 52° 30' szerokości geograficznej północnej i 11° 00' długości geograficznej zachodniej,
 - zachodnie wybrzeże Irlandii na 52° 30' szerokości geograficznej północnej;
- k) w 1998 r. i co trzy lata po tym roku, od pierwszego piątku w listopadzie, na okres 16 kolejnych dni w obrębie obszaru ograniczonego następującymi współrzędnymi:
 - południowe wybrzeże Irlandii na 9° 00' długości geograficznej zachodniej,
 - 51° 15' szerokości geograficznej północnej i 9° 00' długości geograficznej zachodniej,
 - 51° 15' szerokości geograficznej północnej i 7° 30' długości geograficznej zachodniej,
 - południowe wybrzeże Irlandii na 52° 00' szerokości geograficznej północnej;

2. Jednakże statki mogą zatrzymywać na pokładzie pewne ilości śledzi z jakichkolwiek obszarów opisanych powyżej, pod warunkiem że nie przekraczają one 5 % ogólnej żywej wagi organizmów morskich na pokładzie, które zostały złowione we wszystkich wyodrębnionych obszarach w czasie jednego z wymienionych okresów.

▼B

3. Bez względu na ust. 1 lit. f) ii) i lit. h) statki o długości nieprzekraczającej 12,2 m bazujące w portach znajdujących się na wschodnim wybrzeżu Irlandii i Irlandii Północnej między 53° 00' szerokości geograficznej północnej a 55° 00' szerokości geograficznej północnej mogą zatrzymywać na pokładzie pewne ilości śledzi z obszarów określonych w ust. 1 lit. f) ii) i lit. h). Jediną dozwoloną metodą połowu są pławnice z sieciami o rozmiarze oczka równym lub większym niż 54 mm.

▼M12*Artykuł 20a***Ograniczenia połowów śledzia w wodach Unii rejonu ICES IIa**

Zabrania się wylądowywania lub zatrzymywania na burcie śledzia złowionego w wodach Unii rejonu ICES IIa w okresach od dnia 1 stycznia do dnia 28 lutego i od dnia 16 maja do dnia 31 grudnia.

▼B*Artykuł 21***Ograniczenia w połowie szprota w celu ochrony śledzia**

1. Zakazane jest zatrzymywanie na pokładzie szprotów łowionych na obszarach geograficznych i podczas okresów wymienionych poniżej:

- a) od dnia 1 stycznia do dnia 31 marca i od dnia 1 października do dnia 31 grudnia na obszarze statystycznym ICES 39E8. Do celów niniejszego rozporządzenia za wymieniony obszar ICES uważa się obszar ograniczony linią biegnącą na wschód, od wschodniego wybrzeża Zjednoczonego Królestwa wzdłuż 55° 00' szerokości geograficznej północnej do punktu na 1° 00' długości geograficznej zachodniej, stąd na północ do punktu na 55° 30' szerokości geograficznej północnej i stąd na zachód do wybrzeża Zjednoczonego Królestwa;
- b) od dnia 1 stycznia do dnia 31 marca i od dnia 1 października do dnia 31 grudnia, w obrębie wewnętrznych wód Moray Firth na zachód od 3°30' długości geograficznej zachodniej oraz w obrębie wewnętrznych wód Firth of Fourth na zachód od 3°00' długości geograficznej zachodniej;
- c) od dnia 1 stycznia do dnia 31 października na obszarze geograficznym ograniczonym następującymi współrzędnymi:
 - wschodnie wybrzeże Danii na 55° 30' szerokości geograficznej północnej,
 - 55° 30' szerokości geograficznej północnej i 7° 00' długości geograficznej zachodniej,
 - 57° 00' szerokości geograficznej północnej i 7° 00' długości geograficznej zachodniej,
 - zachodnie wybrzeże Danii na 57° 00' szerokości geograficznej północnej;

2. Jednakże statki mogą zatrzymywać na pokładzie pewne ilości szprota z któregośkolwiek z wymienionych wyżej obszarów pod warunkiem, że nie przekraczają one 5 % ogólnej żywej wagi organizmów morskich na pokładzie, które zostały złowione we wszystkich wyodrębnionych obszarach w czasie jednego z wymienionych okresów.

*Artykuł 22***Ograniczenia w połowie makreli**

1. Zakazane jest zatrzymywanie na pokładzie makreli złowionych na obszarach geograficznych ograniczonych następującymi współrzędnymi:
 - punkt na południowym wybrzeżu Zjednoczonego Królestwa na 2° 00' długości geograficznej zachodniej,
 - 49° 30' szerokości geograficznej północnej i 2° 00' długości geograficznej zachodniej,

▼B

- 49° 30' szerokości geograficznej północnej i 7° 00' długości geograficznej zachodniej,
- 52° 00' szerokości geograficznej północnej i 7° 00' długości geograficznej zachodniej,
- punkt na zachodnim wybrzeżu Zjednoczonego Królestwa na 52° 00' szerokości geograficznej północnej,

z wyjątkiem przypadków, gdy waga makreli nie przekracza 15 % żywej wagi ogólnej ilości makreli i innych morskich organizmów na pokładzie, które zostały złowione na tym obszarze.

2. Ustęp 1 nie ma zastosowania do:

- a) statków prowadzących połowy wyłącznie przy użyciu sieci skrzelowych i/lub węd ręcznych;
- b) statków prowadzących połowy przy użyciu włoków dennych, niewodów duńskich lub innych podobnych sieci ciągnionych, pod warunkiem że posiadają one na pokładzie przynajmniej 75 % żywej wagi morskich organizmów z wyjątkiem sardeli europejskiej, śledzia, ostroboka i makreli, pelagicznych głowonogów i sardynki europejskiej, obliczonej jako udział procentowy ogólnej żywej wagi wszystkich organizmów morskich na pokładzie;
- c) statków, które nie są wyposażone w sprzęt do prowadzenia połowów i na które przeładowuje się makrele.

3. Wszystkie makrele, które są na pokładzie, są uważane za złowione na obszarze opisanym w ust. 1, z wyjątkiem tych, które zostały zgłoszone jako znajdujące się na pokładzie, zanim statek znalazł się na tym obszarze, zgodnie z procedurą opisaną w następujących akapitach.

Kapitan statku zamierzającego wpłynąć na ten obszar w celu prowadzenia połowów i posiadający na pokładzie makrele powiadamia władze kontrolne Państwa Członkowskiego, w którego strefie zamierza prowadzić połowy o przewidywanym czasie i miejscu przybycia na ten obszar, nie więcej niż 36 godzin i nie mniej niż 24 godziny przed wpłynięciem statku na ten obszar.

Wpływając w ten obszar, powiadamia on właściwe władze kontrolne o ilościach makreli na pokładzie i wpisanych do dziennika połowowego. Można zażądać od kapitana przedłożenia dziennika połowowego oraz połowów znajdujących się na pokładzie do weryfikacji w czasie i miejscu określonym przez właściwe władze kontrolne. Czas nie przekroczy sześciu godzin od momentu otrzymania przez władze kontrolne wiadomości o ilościach makreli na pokładzie, a miejsce powinno znajdować się możliwie jak najbliżej miejsca wpłynięcia na ten obszar.

Kapitan statku rybackiego, który zamierza wpłynąć na ten obszar w celu przeładunku makreli na swój pokład, powiadamia władze kontrolne Państwa Członkowskiego, w którego strefie przeładunek będzie miał miejsce, o przewidywanym czasie i miejscu przeładunku nie więcej niż 36 godzin i nie mniej niż 24 godziny przed rozpoczęciem przeładunku. Niezwłocznie po zakończeniu przeładunku kapitan powiadamia właściwe władze kontrolne o ilościach makreli, które zostały przeładowane na ten statek.

▼M6

▼B*Artykuł 23***Ograniczenia w połowie sardeli europejskiej**

1. Zakazane jest zatrzymywanie na pokładzie sardeli europejskiej złowionej przy użyciu włoków pelagicznych na obszarze ICES VIIIc oraz prowadzenie połowów sardeli europejskiej przy użyciu włoków pelagicznych na tym obszarze.
2. Zakazane jest na obszarze określonym w ust. 1 jednocześnie posiadanie na pokładzie włoków pelagicznych i okrężnic.

▼M7**▼B***Artykuł 25***Ograniczenia w połowie krewetek w celu ochrony płastug**

1. Zakazane jest zatrzymywanie na pokładzie jakiegokolwiek ilości krewetek pospolitych lub krewetek Ezopa złowionych przy użyciu dennych sieci ciągnionych o rozmiarze oczka między 16 a 31 mm, chyba że statek ma zainstalowane na pokładzie działające urządzenie do rozdzielania płastug od krewetek pospolitych i krewetek Ezopa po złowieniu.

▼M5

2. Najpóźniej do dnia 1 lipca 2002 r. powinien być stosowany włók separacyjny bądź włók zaopatrzony w siatkę sortującą, do połowu krewetki pospolitej oraz krewetki Ezopa, zgodnie ze szczegółowymi zasadami, które powinny zostać ustanowione przez Państwa Członkowskie stosownie do art. 46. Takie zasady mogą być stosowane tylko do sieci ciągnionych przez statki rybackie.

▼B

3. Jednakże ilości krewetek pospolitych i krewetek Ezopa, które nie są zgodne z przepisami ustanowionymi w ust. 1 i 2, mogą być zatrzymywane na pokładzie statków rybackich pod warunkiem, że ilości te nie przekraczają 5 % ogólnej żywej wagi morskich organizmów na pokładzie.

*Artykuł 26***Ograniczenia w połowie łososa i troci wędrownej**

1. Łosoś i troć wędrowna nie są zatrzymywane na pokładzie albo przeladowywane, wyładowywane, transportowane, magazynowane, sprzedawane, wystawiane lub oferowane do sprzedaży, ale wrzuca się je do morza niezwłocznie po złowieniu:

- w obrębie wód położonych poza sześciomilowym pasem mierzonym od linii podstawowych Państw Członkowskich w regionach 1, 2, 3 i 4,
- na zasadzie odstępstwa od przepisów art. 2 ust. 1, poza wodami będącymi pod władzą lub jurysdykcją Państw Członkowskich w regionach 1, 2, 3 i 4, z wyjątkiem wód będących pod jurysdykcją Grenlandii i Wysp Owczych,

▼B

- gdy połowy prowadzone są przy użyciu jakichkolwiek sieci ciągnionych.
- 2. Ustęp 1 nie ma zastosowania do łososi i troci wędrownej złowionych w obrębie Skagerrak i Kattegat.

*Artykuł 27***Ograniczenia w połowie okowienia w celu ochrony innych ryb konsumpcyjnych z wyjątkiem płastugokształtnych**

1. Zakazane jest zatrzymywanie na pokładzie okowienia złowionego przy użyciu narzędzi ciągnionych, na obszarze ograniczonym linią łączącą następujące współrzędne:
 - punkt na 56° długości geograficznej wschodniej na wschodnim wybrzeżu Zjednoczonego Królestwa aż do 2° długości geograficznej wschodniej,
 - dalej na północ do 58° szerokości geograficznej północnej, na zachód do 0° 30' długości geograficznej zachodniej, na północ do 59° 15' szerokości geograficznej północnej, na wschód do 1° długości geograficznej wschodniej, na północ do 60° długości geograficznej wschodniej, na zachód do długości 0° 00,
 - stąd, na północ do 60° 30' szerokości geograficznej północnej, na zachód do wybrzeża Wysp Szetlandzkich, następnie na zachód od 60° szerokości geograficznej północnej na zachodnim wybrzeżu Wysp Szetlandzkich do 3° długości geograficznej zachodniej, na południe do 58° 30' szerokości geograficznej północnej,
 - i w końcu na zachód do wybrzeża Zjednoczonego Królestwa.
2. Jednakże statki mogą zatrzymywać na pokładzie ilości okowienia z wymienionych obszarów i złowionych przy użyciu narzędzi opisanych w ust. 1, pod warunkiem że nie przekraczają one 5 % ogólnej wagi organizmów morskich na pokładzie, które zostały złowione na danym obszarze przy użyciu danych narzędzi.

*Artykuł 28***Ograniczenia w połowie morskich**

1. Zakazane jest prowadzenie połowów przy użyciu włoków dennych, niewodów duńskich i innych sieci ciągnionych na obszarach geograficznych i podczas okresów wymienionych poniżej:

▼M6

- a) od dnia 1 października do dnia 31 stycznia następnego roku, na obszarze geograficznym ograniczonym linią łączącą kolejno następujące współrzędne:
 - szerokość geograficzna 43° 46,5' N, długość geograficzna 7° 54,4' W,
 - szerokość geograficzna 44° 1,5' N, długość geograficzna 7° 54,4' W,
 - szerokość geograficzna 43° 25' N, długość geograficzna 9° 12' W,
 - szerokość geograficzna 43° 10' N, długość geograficzna 9° 12' W;

▼B

- c) od dnia 1 grudnia do ostatniego dnia lutego następnego roku w obrębie obszaru geograficznego ograniczonego linią łączącą następujące współrzędne:
 - punkt na zachodnim wybrzeżu Portugalii na 37° 50' szerokości geograficznej północnej,
 - 37° 50' szerokości geograficznej północnej i 9° 08' długości geograficznej zachodniej,

▼B

- 37° 00' szerokości geograficznej północnej i 9° 07' długości geograficznej zachodniej,
 - punkt na zachodnim wybrzeżu Portugalii na 37° 00' szerokości geograficznej północnej.
2. W obrębie stref i podczas okresów określonych w ust. 1 zakazane jest posiadanie na pokładzie jakichkolwiek włoków, niewodów duńskich lub podobnych sieci ciągnionych, chyba że narzędzia te są związane i spakowane zgodnie z przepisami ustanowionymi w art. 20 ust. 1 rozporządzenia (EWG) nr 2847/93.

*Artykuł 29***▼M6****Warunki stosowane obszarów odniesienia do głównych obszarów dojrzewania gładzicy****▼B**

1. W odniesieniu do statków o długości całkowitej przekraczającej osiem metrów zakazane jest używanie jakichkolwiek włoków dennych, niewodów duńskich lub podobnych sieci ciągnionych w obrębie następujących obszarów geograficznych:
- a) obszar w obrębie 12 mil od wybrzeży Francji, na północ od 51° 00' szerokości geograficznej północnej, Belgii i Niderlandów aż do 53° 00' szerokości geograficznej północnej, mierzony od linii podstawowych;
 - b) obszar ograniczony linią łączącą następujące współrzędne:
 - punkt na zachodnim wybrzeżu Danii na 57° 00' szerokości geograficznej północnej,
 - 57° 00' szerokości geograficznej północnej i 7° 15' długości geograficznej wschodniej,
 - 55° 00' szerokości geograficznej północnej i 7° 15' długości geograficznej wschodniej,
 - 55° 00' szerokości geograficznej północnej i 7° 00' długości geograficznej wschodniej,
 - 54° 30' szerokości geograficznej północnej i 7° 00' długości geograficznej wschodniej,
 - 54° 30' szerokości geograficznej północnej i 7° 30' długości geograficznej wschodniej,
 - 54° 00' szerokości geograficznej północnej i 7° 30' długości geograficznej wschodniej,
 - 54° 00' szerokości geograficznej północnej i 6° 00' długości geograficznej wschodniej,
 - 53° 50' szerokości geograficznej północnej i 6° 00' długości geograficznej wschodniej,
 - 53° 50' szerokości geograficznej północnej i 5° 00' długości geograficznej wschodniej,
 - 53° 30' szerokości geograficznej północnej i 5° 00' długości geograficznej wschodniej,
 - 53° 30' szerokości geograficznej północnej i 4° 15' długości geograficznej wschodniej,
 - 53° 00' szerokości geograficznej północnej i 4° 15' długości geograficznej wschodniej,
 - punkt na wybrzeżu Niderlandów na 53° 00' szerokości geograficznej północnej;
 - c) obszar w obrębie 12 mil zachodniego wybrzeża Danii od 57° 00' szerokości geograficznej północnej na północ aż do latarni morskiej Hirtshals, mierzony od linii podstawowych.

▼B

2. a) Jednakże statki posiadające specjalne zezwolenie połowowe wydane zgodnie z art. 7 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 1627/94 uprawnione są do prowadzenia połowów na obszarach określonych w ust. 1 przy użyciu włoków rozprzowych. Zakazane jest używanie jakiegokolwiek włoka rozprzowego, którego długość rozprza bądź jakichkolwiek włoków rozprzowych, których zsumowana długość rozprza mierzona jako suma długości każdego rozprza jest większa niż dziewięć metrów lub można ją wydłużyć do długości przekraczającej dziewięć metrów, chyba że używa się narzędzi o rozmiarze oczka między 16 a 31 mm. Długość rozprza mierzy się między jego najbardziej odległymi punktami, wliczając w to wszelkie przyłączone do niego urządzenia.
- b) Bez względu na przepisy art. 1 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1627/94 mogą być wydawane specjalne zezwolenia połowowe do celów wymienionych w lit. a) statkom o długości całkowitej przekraczającej osiem metrów.
- c) Statki, którym wydano specjalne zezwolenia połowowe określone w lit. a) i lit. b), spełniają następujące kryteria:
 - muszą być umieszczone w wykazie przedstawianym Komisji przez każde Państwo Członkowskie, tak aby łączna moc silników statków w ramach każdego wykazu nie przekraczała całkowitej mocy silników znajdującej się w ewidencji dla każdego Państwa Członkowskiego na dzień 1 stycznia 1998 r.,
 - moc ich silników nigdy nie przekracza 221 kilowatów (kW), a w przypadku silników o obniżonych wartościach znamionowych nie przekraczała 300 kW przed obniżeniem wartości znamionowej.
- d) Pojedynczy statek znajdujący się w wykazie może być zastąpiony innym statkiem lub statkami pod warunkiem, że:
 - żadne zastąpienie nie będzie prowadziło do zwiększenia całkowitej mocy silników Państwa Członkowskiego, wskazanej w lit. c) tiret pierwsze,
 - moc silnika jakiegokolwiek zastępującego statku nigdy nie przekracza 221 kW,
 - silnik jakiegokolwiek zastępującego statku nie ma obniżonych wartości znamionowych, oraz
 - całkowita długość jakiegokolwiek zastępującego statku nie przekracza 24 metrów.
- e) Silnik pojedynczego statku znajdującego się w wykazie któregoś Państwa Członkowskiego może zostać zastąpiony pod warunkiem, że:
 - zastąpienie silnika nigdy nie będzie prowadziło do mocy silnika przekraczającej 221 kW,
 - silnik zastępujący nie ma obniżonych wartości znamionowych, oraz

▼B

— moc silnika zastępującego nie jest taka, że zamiana będzie prowadziła do wzrostu całkowitej mocy silnika określonej w lit. c) dla tego Państwa Członkowskiego.

f) Statkom rybackim, które nie spełniają kryteriów określonych w niniejszym ustępie, cofa się ich specjalne zezwolenia połowowe.

3. Bez względu na ust. 2 lit. a) statki posiadające specjalne zezwolenie połowowe, których podstawową działalnością jest połów krewetek pospolitych, mają pozwolenie na używanie włoków rozprzowych, w których zsumowana długość rozprzy, mierzona jako suma długości każdej rozprzy, jest większa niż dziewięć metrów, dla narzędzi o rozmiarze oczka między 80 a 99 mm, pod warunkiem że statki posiadają dodatkowe specjalne zezwolenie połowowe wydane w tym celu. Te dodatkowe specjalne zezwolenia połowowe kontroluje się corocznie.

Każdy statek lub statek, w odniesieniu do których wydano takie dodatkowe specjalne zezwolenie połowowe, mogą być zastąpione przez inny statek pod warunkiem, że:

— statek zastępujący nie przekracza 70 BRT i nie przekracza długości całkowitej 20 metrów, lub

— moc statku zastępującego nie przekracza 180 kW, a długość całkowita statku zastępującego nie przekracza 20 metrów.

W odniesieniu do statków rybackich, które przestały spełniać kryteria wymienione w niniejszym ustępie, trwale cofa się dodatkowe specjalne zezwolenia połowowe.

4. a) Na zasadzie odstępstwa od ust. 1:

— statki, których moc silnika nigdy nie przekracza 221 kW, a w przypadku silników o obniżonych wartościach znamionowych nie przekraczała 300 kW przed obniżeniem tych wartości, ►**M3** powinien być upoważniony do połowu w rejonach opisanych w tym ustępie, przy użyciu dennych włoków rozpornicowych lub duńskiego niewodu ◄,

— dwa statki, których łączna moc silnika nigdy nie przekracza 221 kW, a w przypadku silników o obniżonych wartościach znamionowych nie przekraczały 300 kW przed obniżeniem tych wartości, uprawnione są do prowadzenia połowów na obszarach określonych w tym ustępie przy użyciu tuk dennych.

▼M3

b) W przypadku statków, których moc silnika przekracza 221 kW, dopuszcza się użycie dennych włoków rozpornicowych lub niewodów duńskich, w przypadku par statków, których łączna moc przekracza 221 kW, dopuszcza się użycie tuk dennych, pod warunkiem że:

▼B

i) — połów dobijaka i/lub szprota, zatrzymywanych na pokładzie i złowionych na danych obszarach, stanowi co najmniej 90 % ogólnej żywej wagi morskich organizmów na pokładzie i złowionych na danych obszarach, oraz

▼B

- ilości gładzie i/lub soli zatrzymywanych na pokładzie i złowionych na danych obszarach nie przekraczają 2 % całkowitej żywej wagi morskich organizmów na pokładzie i złowionych na danych obszarach;

lub

- ii) ► **M3** — w przypadku dennych włóków rozpornicowych lub dennych tuk, rozmiar oczek sieci powinien wynosić co najmniej 100 milimetrów i, oraz ◀

- ilości gładzie i/lub soli zatrzymywanych na pokładzie i złowionych na danych obszarach nie przekraczają 5 % ogólnej wagi morskich organizmów na pokładzie i złowionych na danych obszarach;

lub

- iii) — użyty rozmiar oczka wynosi co najmniej 80 mm, oraz

- użycie takich rozmiarów oczek jest ograniczone do obszaru w obrębie 12 mil od wybrzeża Francji, na północ od 51° 00' szerokości geograficznej północnej, oraz

- ► **M1** ilości płastugi i/lub soli ◀ zatrzymywanych na pokładzie i złowionych na danych obszarach nie przekraczają 5 % ogólnej żywej wagi organizmów morskich na pokładzie i złowionych na danych obszarach;

▼M3

- iv) w przypadku duńskich niewodów rozmiar oczek używanych sieci powinien wynosić co najmniej 100 milimetrów.

▼B

5. ► **M3** Na obszarach gdzie włoki ramowe, włoki rozpornicowe, tuki lub niewody duńskie nie mogą być użyte ◀, zakazane jest zatrzymywanie na pokładzie takich sieci, chyba że są one związane i spakowane zgodnie z przepisami ustanowionymi w art. 20 ust. 1 rozporządzenia (EWG) nr 2847/93.

6. Szczegółowe zasady wykonywania niniejszego artykułu sporządza się zgodnie z procedurą ustanowioną w art. 48.

▼M12*Artykuł 29a***Zamknięcie obszaru dla połowów dobijakowatych w podobszarze ICES IV**

1. Zabrania się wyladowywania lub zatrzymywania na burcie dobijakowatych złowionych w obszarze geograficznym ograniczonym wschodnim wybrzeżem Anglii i Szkocji oraz wyznaczonym w wyniku połączenia kolejnymi odcinkami loksodromy punktów mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

- wschodnie wybrzeże Anglii na szerokości geograficznej 55°30' N,
- szerokość geograficzna 55°30' N, długość geograficzna 01°00' W,
- szerokość geograficzna 58°00' N, długość geograficzna 01°00' W,
- szerokość geograficzna 58°00' N, długość geograficzna 02°00' W,
- wschodnie wybrzeże Szkocji na długości geograficznej 02°00' W.

▼ M12

2. Dopuszcza się połowy dokonywane w celach badań naukowych, aby monitorować zasoby dobijakowatych w tym obszarze oraz skutki jego zamknięcia.

▼ M10*Artykuł 29b***Ograniczenia w połowie homarca**

1. W okresach określonych poniżej zabronione są połowy z użyciem:

- i) włoków dennych lub podobnych sieci ciągnionych mających kontakt z dnem morza; oraz
- ii) węgierzy w obszarach geograficznych ograniczonych loksodromami łączącymi następujące pozycje mierzone zgodnie z układem WGS84:
 - a) od 1 czerwca do 31 sierpnia:

szerokość geograficzna 42°23' N, długość geograficzna 08°57' W

szerokość geograficzna 42°00' N, długość geograficzna 08°57' W

szerokość geograficzna 42°00' N, długość geograficzna 09°14' W

szerokość geograficzna 42°04' N, długość geograficzna 09°14' W

szerokość geograficzna 42°09' N, długość geograficzna 09°09' W

szerokość geograficzna 42°12' N, długość geograficzna 09°09' W

szerokość geograficzna 42°23' N, długość geograficzna 09°15' W

szerokość geograficzna 42°23' N, długość geograficzna 08°57' W

- b) od 1 maja do 31 sierpnia:

szerokość geograficzna 37°45' N, długość geograficzna 009°00' W

szerokość geograficzna 38°10' N, długość geograficzna 009°00' W

szerokość geograficzna 38°10' N, długość geograficzna 009°15' W

szerokość geograficzna 37°45' N, długość geograficzna 009°20' W.

2. W drodze odstępstwa od zakazu ustanowionego w ust. 1, połowy z użyciem włoków dennych lub podobnych sieci ciągnionych mających kontakt z dnem morza na obszarach geograficznych i w okresie określonym w ust. 1 lit. b) są dozwolone, pod warunkiem że przyłów homarca nie przekracza 2 % całkowitej wagi połowu.

▼ M12

3. W drodze odstępstwa od zakazu ustanowionego w ust. 1 połowy przy pomocy koszy, w których nie poławia się homarca, są dozwolone w obszarach geograficznych i w okresach określonych w tym ustępie.

▼ M10

4. Na obszarach geograficznych i poza okresami, o których mowa w ust. 1, przyłowy homarca nie mogą przekraczać 5 % całkowitej wagi połowu.

▼ **M10**

5. Na obszarach geograficznych określonych w ust. 1 oraz poza okresami określonymi w ust. 1 Państwa Członkowskie gwarantują, że poziomy nakładów połowowych statków łowiących przy użyciu włoków dennych lub podobnych sieci ciągnionych mających kontakt z dnem morza nie przekraczają poziomów nakładów połowowych statków danego Państwa Członkowskiego w tych samych okresach i na tych samych obszarach geograficznych z roku 2004.

6. Państwa Członkowskie powiadamiają Komisję o środkach podjętych w celu wypełnienia zobowiązania ustanowionego w ust. 5. Jeżeli Komisja uzna, że środki podjęte przez Państwo Członkowskie nie spełniają tego zobowiązania, może zaproponować dokonanie zmian w tych środkach. W przypadku braku porozumienia dotyczącego środków między Komisją a danym Państwem Członkowskim Komisja może przyjąć środki zgodnie z procedurą określoną w art. 30 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 2371/2002 ⁽¹⁾.

▼ **M12***Artykuł 29c***Obszar występowania plamiaka w obszarze Rockall w podobszarze ICES VI**

1. Zabrania się wszelkich połowów plamiaka w obszarze Rockall, z wyjątkiem połowów za pomocą takli, w obrębie obszarów wyznaczonych w wyniku połączenia kolejnymi odcinkami loksodromy punktów mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

- 57°00' N, 15°00' W
- 57°00' N, 14°00' W
- 56°30' N, 14°00' W
- 56°30' N, 15°00' W
- 57°00' N, 15°00' W.

*Artykuł 29d***Ograniczenia połowów dorsza, plamiaka i witlinka w podobszarze ICES VI**

1. Zabrania się prowadzenia wszelkiej działalności połowowej dotyczącej dorsza, plamiaka i witlinka w tej części rejonu ICES VIa, która leży na wschód lub na południe od loksodromy łączącej kolejno punkty o następujących współrzędnych geograficznych mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

- 54°30' N, 10°35' W
- 55°20' N, 09°50' W
- 55°30' N, 09°20' W
- 56°40' N, 08°55' W
- 57°00' N, 09°00' W
- 57°20' N, 09°20' W
- 57°50' N, 09°20' W
- 58°10' N, 09°00' W

⁽¹⁾ Dz.U. L 358 z 31.12.2002, str. 59.

▼ **M12**

- 58°40' N, 07°40' W
- 59°00' N, 07°30' W
- 59°20' N, 06°30' W
- 59°40' N, 06°05' W
- 59°40' N, 05°30' W
- 60°00' N, 04°50' W
- 60°15' N, 04°00' W.

2. Każdy statek znajdujący się w granicach obszaru, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, zapewnia przymocowanie i zasztauowanie wszystkich narzędzi połowowych przewożonych na burcie zgodnie z art. 47 rozporządzenia Rady (WE) nr 1224/2009 z dnia 20 listopada 2009 r. ustanawiającego wspólnotowy system kontroli w celu zapewnienia przestrzegania przepisów wspólnej polityki rybołówstwa ⁽¹⁾.

3. W drodze odstępstwa od ust. 1 zezwala się na prowadzenie w obszarze, o którym mowa w tym ustępie, działalności połowowej z wykorzystaniem przybrzeżnych sieci statycznych mocowanych na palach, drag do połowu przegrzebków, drag do połowu omułek, węd ręcznych, zmechanizowanych podrywek, niewodów oraz niewodów dobrzeżnych, węcierzy i koszy, pod warunkiem że:

- a) nie przewozi się na burcie ani nie stosuje żadnych narzędzi połowowych innych niż przybrzeżne sieci statyczne mocowane na palach, dragi do połowu przegrzebków, dragi do połowu omułek, wędy ręczne, zmechanizowane podrywki, niewody i niewody dobrzeżne, węcierze i kosze; oraz
- b) nie zatrzymuje się na burcie, nie wyładowuje ani nie sprowadza na brzeg ryb innych niż makrela, rdzawiec, czarniak i łosoś lub bezkręgowców morskich innych niż mięczaki i skorupiaki.

4. W drodze odstępstwa od ust. 1 zezwala się na prowadzenie w obszarze, o którym mowa w tym ustępie, działalności połowowej z wykorzystaniem sieci o rozmiarze oczek mniejszym niż 55 milimetrów, pod warunkiem że:

- a) na burcie nie przewozi się sieci o rozmiarze oczek większym lub równym 55 milimetrom; oraz
- b) na burcie nie zatrzymuje się ryb innych niż śledź, makrela, sardynka, sardynela, ostrobok, szprot, błękit, kaprosz oraz srebrzykowate.

5. W drodze odstępstwa od ust. 1 zezwala się na prowadzenie w obszarze, o którym mowa w tym ustępie, działalności połowowej z wykorzystaniem sieci skrzelowych o rozmiarze oczek większym niż 120 milimetrów, pod warunkiem że:

- a) są one zarzucane jedynie w obszarze na południe od 59°N;
- b) maksymalna długość zarzucanej sieci skrzelowej wynosi 20 km na statek;
- c) maksymalny czas zanurzenia wynosi 24 godziny; oraz
- d) witlinek i dorsz stanowią nie więcej niż 5 % połowu.

⁽¹⁾ Dz.U. L 343 z 22.12.2009, s. 1.

▼ **M12**

6. W drodze odstępstwa od ust. 1 zezwala się na prowadzenie w obszarze, o którym mowa w tym ustępie, działalności połowowej z wykorzystaniem sieci skrzelowych o rozmiarze oczek większym niż 90 milimetrów, pod warunkiem że:

- a) są one zarzucane jedynie w obrębie 3 mil morskich od linii brzegowej i maksymalnie przez 10 dni w danym miesiącu kalendarzowym;
- b) maksymalna długość zarzucanej sieci skrzelowej wynosi 1 000 metrów;
- c) maksymalny czas zanurzenia wynosi 24 godziny; oraz
- d) rekinki psie stanowią co najmniej 70 % połowu.

7. W drodze odstępstwa od ust. 1 zezwala się na poławianie homarców w obszarze, o którym mowa w tym ustępie, pod warunkiem że:

- a) używane narzędzie połowowe posiada kratownicę sortującą zgodnie z załącznikiem XIVA pkt 2–5 lub panel sieci o kwadratowych oczkach opisany w załączniku XIVc, lub inne narzędzie połowowe o równoważnej wysokiej selektywności;
- b) narzędzie połowowe jest skonstruowane tak, że minimalny rozmiar oczek wynosi 80 milimetrów;
- c) homarce stanowią co najmniej 30 % masy zatrzymanego połowu.

Na podstawie pozytywnej opinii STECF Komisja przyjmuje akty wykonawcze określające, które narzędzia połowowe są uważane za narzędzia połowowe o równoważnej wysokiej selektywności do celów lit. a).

8. Ust. 7 nie ma zastosowania w obrębie obszaru wyznaczonego w wyniku połączenia kolejnymi odcinkami loksodromy następujących punktów mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

- 59°05' N, 06°45' W
- 59°30' N, 06°00' W
- 59°40' N, 05°00' W
- 60°00' N, 04°00' W
- 59°30' N, 04°00' W
- 59°05' N, 06°45' W.

9. W drodze odstępstwa od ust. 1 zezwala się na prowadzenie połowów włokami, niewodami dennymi lub podobnymi narzędziami w obszarze, o którym mowa w tym ustępie, pod warunkiem że:

- a) wszystkie sieci na burcie statku są skonstruowane tak, że minimalny rozmiar oczek wynosi 120 milimetrów w przypadku statków o długości całkowitej powyżej 15 metrów oraz 110 milimetrów w przypadku wszystkich pozostałych statków;
- b) jeżeli połów zatrzymany na burcie zawiera mniej niż 90 % czarniaka, wykorzystywane narzędzie połowowe posiada panel sieci o kwadratowych oczkach opisany w załączniku XIVc; oraz
- c) jeżeli długość całkowita statku jest mniejsza lub równa 15 metrom, niezależnie od ilości czarniaka zatrzymanego na burcie, wykorzystywane narzędzie połowowe posiada panel sieci o kwadratowych oczkach opisany w załączniku XIVd.

▼ **M12**

10. Najpóźniej do dnia 1 stycznia 2015 r. i nie później niż co dwa lata od tej daty Komisja, w świetle opinii naukowej opracowanej przez STECF, ocenia cechy narzędzi połowowych określonych w ust. 9 i w stosownych przypadkach przedkłada Parlamentowi Europejskiemu i Radzie wniosek w celu zmiany ust. 9.

11. Ust. 9 nie ma zastosowania w obrębie obszaru wyznaczonego w wyniku połączenia kolejnymi odcinkami loksodromy następujących punktów mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

- 59°05' N, 06°45' W
- 59°30' N, 06°00' W
- 59°40' N, 05°00' W
- 60°00' N, 04°00' W
- 59°30' N, 04°00' W
- 59°05' N, 06°45' W.

12. Każdego roku od dnia 1 stycznia do dnia 31 marca oraz od dnia 1 października do dnia 31 grudnia zabrania się prowadzenia wszelkiej działalności połowowej przy użyciu narzędzi wymienionych w załączniku I do rozporządzenia Rady (WE) nr 1342/2008 z dnia 18 grudnia 2008 r. ustanawiającego długoterminowy plan w zakresie zasobów dorsza i połowów tych zasobów ⁽¹⁾ w obszarze wyznaczonym w obszarze ICES VIa w wyniku połączenia kolejnymi odcinkami loksodromy następujących punktów mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

- 55°25' N, 07°07' W
- 55°25' N, 07°00' W
- 55°18' N, 06°50' W
- 55°17' N, 06°50' W
- 55°17' N, 06°52' W
- 55°25' N, 07°07' W.

Kapitan statku rybackiego ani żadna inna osoba na pokładzie nie może powodować prób łowienia, wyladowywania, przeładowywania lub posiadania na burcie ryb złowionych w wyznaczonym obszarze ani nie zezwala na to innej osobie na pokładzie.

13. Każde zainteresowane państwo członkowskie realizuje program obserwatorski na statkach od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia każdego roku, tak aby badać próby połowów i odrzutów na statkach korzystających z odstępstw przewidzianych w ust. 5, 6, 7 i 9. Programy obserwatorskie są realizowane bez uszczerbku dla zobowiązań wynikających z odpowiednich przepisów i mają na celu oszacowanie połowów dorsza, plamiaka i witlinka oraz ich odrzutów z dokładnością co najmniej 20 %.

14. Zainteresowane państwa członkowskie przygotowują sprawozdanie na temat całkowitej ilości połowów i odrzutów na statkach podlegających programowi obserwatorskiemu w trakcie każdego roku kalendarzowego oraz przekazują je Komisji najpóźniej do dnia 1 lutego następnego roku kalendarzowego.

⁽¹⁾ Dz.U. L 348 z 24.12.2008, s. 20.

▼ **M12**

15. Najpóźniej do dnia 1 stycznia 2015 r. i nie później niż co dwa lata od tej daty Komisja ocenia sytuację stad dorsza, plamiaka i witlinka w obszarze określonym w ust. 1 w świetle opinii naukowej opracowanej przez STECF i w stosownych przypadkach przedkłada Parlamentowi Europejskiemu i Radzie wnioski w celu zmiany niniejszego artykułu.

*Artykuł 29e***Ograniczenie połowów dorsza w podobszarze ICES VII**

1. Od dnia 1 lutego do dnia 31 marca każdego roku zabrania się prowadzenia wszelkiej działalności połowowej w podobszarze ICES VII na obszarze obejmującym prostokąty statystyczne ICES: 30E4, 31E4, 32E3. Zakazu nie stosuje się w obrębie 6 mil morskich od linii podstawowej.

2. W drodze odstępstwa od ust. 1 zezwala się na prowadzenie działalności połowowej z wykorzystaniem przybrzeżnych sieci statycznych mocowanych na palach, drag do połowu przegrzebków, drag do połowu omułków, niewodów i niewodów dobrzeżnych, węd ręcznych, zmechanizowanych podrywek, wężerzy i koszy w obszarze i w okresach, o których mowa w tym ustępie, pod warunkiem że:

- a) nie przewozi się na burcie ani nie stosuje żadnych narzędzi połowowych innych niż przybrzeżne sieci statyczne mocowane na palach, dragi do połowu przegrzebków, dragi do połowu omułków, niewody i niewody dobrzeżne, wędy ręczne, zmechanizowane podrywki, wężerze i kosze; oraz
- b) nie wyladowuje się, nie zatrzymuje się na burcie, ani nie sprowadza na brzeg ryb innych niż makrela, rdzawiec, czarniak i łosoś lub bezkręgowców morskich innych niż mięczaki i skorupiaki.

3. W drodze odstępstwa od ust. 1 zezwala się na prowadzenie w obszarze, o którym mowa w tym ustępie, działalności połowowej z wykorzystaniem sieci o rozmiarze oczek mniejszym niż 55 milimetrów, pod warunkiem że:

- a) na burcie nie przewozi się sieci o rozmiarze oczek większym lub równym 55 milimetrom; oraz
- b) na burcie nie zatrzymuje się ryb innych niż śledź, makrela, sardynka, sardynela, ostrobok, szprot, błękit, kaprosz oraz srebrzykowate.

*Artykuł 29f***Specjalne zasady ochrony molwy niebieskiej**

1. Od dnia 1 marca do dnia 31 maja każdego roku zabrania się zatrzymywania na burcie jakichkolwiek ilości złowionej molwy niebieskiej powyżej 6 ton na rejs połowowy w obszarach rejonu ICES VIa wyznaczonych przez loksodromy łączące kolejno punkty o następujących współrzędnych geograficznych mierzonych zgodnie z układem WGS84:

- a) brzeg szkockiego szelfu kontynentalnego

— 59°58' N, 07°00' W

— 59°55' N, 06°47' W

— 59°51' N, 06°28' W

▼ M12

- 59°45' N, 06°38' W
- 59°27' N, 06°42' W
- 59°22' N, 06°47' W
- 59°15' N, 07°15' W
- 59°07' N, 07°31' W
- 58°52' N, 07°44' W
- 58°44' N, 08°11' W
- 58°43' N, 08°27' W
- 58°28' N, 09°16' W
- 58°15' N, 09°32' W
- 58°15' N, 09°45' W
- 58°30' N, 09°45' W
- 59°30' N, 07°00' W
- 59°58' N, 07°00' W;

b) brzeg Rosemary bank

- 60°00' N, 11°00' W
- 59°00' N, 11°00' W
- 59°00' N, 09°00' W
- 59°30' N, 09°00' W
- 59°30' N, 10°00' W
- 60°00' N, 10°00' W
- 60°00' N, 11°00' W.

Zakaz nie ma zastosowania w obrębie obszaru wyznaczonego w wyniku połączenia kolejnymi odcinkami loksodromy następujących punktów mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

- 59°15' N, 10°24' W
- 59°10' N, 10°22' W
- 59°08' N, 10°07' W
- 59°11' N, 09°59' W
- 59°15' N, 09°58' W
- 59°22' N, 10°02' W
- 59°23' N, 10°11' W
- 59°20' N, 10°19' W
- 59°15' N, 10°24' W.

2. W przypadku wpłynięcia na obszary, o których mowa w ust. 1, lub wypłynięcia z nich kapitan statku rybackiego odnotowuje w dzienniku połowowym datę, godzinę i miejsce wpłynięcia i wypłynięcia.

3. W obu obszarach, o których mowa w ust. 1, w przypadku gdy ilość molwy niebieskiej na statku wyniesie 6 ton, statek:

- a) natychmiast zaprzestaje połowów i opuszcza obszar, w którym się znajduje;

▼ **M12**

b) nie może powtórnie wpłynąć na żaden z obszarów do czasu wylądowania połowów;

c) nie może wrzucić do morza żadnej ilości molwy niebieskiej.

4. Obserwatorzy, o których mowa w art. 8 rozporządzenia Rady (WE) nr 2347/2002 z dnia 16 grudnia 2002 r. ustanawiającego szczególne wymagania dostępu oraz warunki z tym związane mające zastosowanie do połowów zasobów głębokowodnych ⁽¹⁾, którzy są przydzieleni do statków rybackich znajdujących się w jednym z obszarów, o których mowa w ust. 1, poza zadaniami, o których mowa w ust. 4 tego artykułu, mierzą – w celu dostarczenia właściwych prób połowów molwy niebieskiej – ryby w próbach i określają stan dojrzałości płciowej ryb w podpróbie. Na podstawie opinii opracowanej przez STECF państwa członkowskie opracowują szczegółowe protokoły pobierania prób i sposób zestawiania wyników.

5. Od dnia 15 lutego do dnia 15 kwietnia każdego roku zabrania się stosowania włóków dennych, takli i sieci skrzelowych w obrębie obszaru wyznaczonego w wyniku połączenia kolejnymi odcinkami loksodromy następujących punktów mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

— 60°58.76' N, 27°27.32' W

— 60°56.02' N, 27°31.16' W

— 60°59.76' N, 27°43.48' W

— 61°03.00' N, 27°39.41' W

— 60°58.76' N, 27°27.32' W.

Artykuł 29g

Środki dotyczące połowów karmazyna w wodach międzynarodowych podobszarów ICES I i II

1. Ukierunkowany połów karmazyna w wodach międzynarodowych podobszarów ICES I i II jest dozwolony wyłącznie w okresie od dnia 1 lipca do dnia 31 grudnia każdego roku dla statków, które wcześniej brały udział w połowach karmazyna na obszarze podlegającym regulacji NEAFC, zgodnie z definicją zawartą w art. 3 pkt 3 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1236/2010 z dnia 15 grudnia 2010 r. ustanawiającego system kontroli i egzekwowania mający zastosowanie na obszarze objętym Konwencją w sprawie przyszłej wielostronnej współpracy w rybołówstwie na północno-wschodnim Atlantyku ⁽²⁾.

2. Statki ograniczają swoje przyłowy karmazynów w innych połowach do wysokości maksymalnie 1 % całkowitego połowu zatrzymanego na burcie.

3. Współczynnik przeliczeniowy stosowany do postaci patroszonej i bez głowy, w tym opracowanej metodą tzw. „Japanese cut”, karmazyna złowionego w tym obszarze wynosi 1,70.

4. W drodze odstępstwa od art. 9 ust. 1 lit. b) rozporządzenia (UE) nr 1236/2010 kapitanowie statków rybackich biorących udział w przedmiotowych połowach przekazują informacje o swoich połowach codziennie.

⁽¹⁾ Dz.U. L 351 z 28.12.2002, s. 6.

⁽²⁾ Dz.U. L 348 z 31.12.2010, s. 17.

▼ **M12**

5. Oprócz przepisów art. 5 rozporządzenia (UE) nr 1236/2010, zezwolenie na połów karmazyna jest ważne tylko wtedy, gdy raporty przekazywane przez statki są zgodne z art. 9 ust. 1 tego rozporządzenia i są zapisywane zgodnie z jego art. 9 ust. 3.

6. Państwa członkowskie zapewniają, aby na statkach pływających pod ich banderą obserwatorzy naukowcy gromadzili informacje naukowe. Zebrane informacje zawierają co najmniej reprezentatywne dane dotyczące składu połowów pod kątem płci, wieku i długości złowionych osobników w podziale na głębokości. Właściwe organy w państwach członkowskich przekazują te informacje do ICES.

7. Komisja informuje państwa członkowskie o dacie powiadomienia przez Sekretariat NEAFC stron konwencji NEAFC o pełnym wykorzystaniu całkowitego dopuszczalnego połowu (TAC). Od tego dnia państwa członkowskie zabraniają ukierunkowanych połowów karmazynów statkom pływającym pod ich banderą.

*Artykuł 29h***Środki dotyczące połowów karmazyna w Morzu Irmingera i wodach z nim sąsiadujących**

1. Zakazuje się połowów karmazyna w wodach międzynarodowych podobszaru ICES V i wodach Unii podobszarów ICES XII i XIV.

W drodze odstępstwa od akapitu pierwszego dozwolone są połowy karmazyna od dnia 11 maja do dnia 31 grudnia w obszarze wyznaczonym w wyniku połączenia kolejnymi odcinkami loksodromy następujących punktów mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84 (zwanym dalej „obszarem ochrony karmazyna”):

- 64°45' N, 28°30' W
- 62°50' N, 25°45' W
- 61°55' N, 26°45' W
- 61°00' N, 26°30' W
- 59°00' N, 30°00' W
- 59°00' N, 34°00' W
- 61°30' N, 34°00' W
- 62°50' N, 36°00' W
- 64°45' N, 28°30' W.

2. Niezależnie od ust. 1 połów karmazyna może być dozwolony, na mocy aktu prawnego Unii, poza obszarem ochrony karmazyna w Morzu Irmingera i wodach z nim sąsiadujących od dnia 11 maja do dnia 31 grudnia każdego roku w oparciu o opinię naukową i pod warunkiem, że NEACF ustanowiła plan odbudowy karmazyna w tym obszarze geograficznym. W tych połowach uczestniczą jedynie te statki Unii, które uzyskały należyte zezwolenia od swoich państw członkowskich i o których powiadomiono Komisję zgodnie z art. 5 rozporządzenia (UE) nr 1236/2010.

3. Zabrania się stosowania włoków o rozmiarze oczek sieci mniejszym niż 100 milimetrów.

▼M12

4. Współczynnik przeliczeniowy stosowany do postaci patroszonej i bez głowy, w tym oprawianej metodą tzw. „Japanese cut”, karmazyna złowionego w tym obszarze wynosi 1,70.

5. Kapitanowie statków rybackich prowadzących połowy poza obszarem ochrony karmazyna składają raport połowowy, o którym mowa w art. 9 ust. 1 lit. b) rozporządzenia (UE) nr 1236/2010, każdego dnia po zakończeniu operacji połowowych w danym dniu kalendarzowym. Raport ten wskazuje wielkość zatrzymanego na burcie połowu uzyskanego od ostatniego zgłoszenia wielkości połowu.

6. Oprócz przepisów art. 5 rozporządzenia (UE) nr 1236/2010, zezwolenie na połów karmazyna jest ważne tylko wtedy, gdy raporty przekazywane przez statki są zgodne z art. 9 ust. 1 tego rozporządzenia i są zapisywane zgodnie z jego art. 9 ust. 3.

7. Raporty, o których mowa w ust. 6, muszą być sporządzane zgodnie z odpowiednimi przepisami.

▼B

TYTUŁ V

OGRANICZENIA W SPRAWIE NIEKTÓRYCH RODZAJÓW POŁÓWÓW I DZIAŁAŃ TOWARZYSZĄCYCH*Artykuł 30***Ograniczenia w używaniu dennych narzędzi ciągnionych**

1. W odniesieniu do statków zakazane jest posiadanie na pokładzie lub używanie jakiegokolwiek włoka rozprzowego, którego długość rozprza bądź jakichkolwiek włoków rozprzowych, których zsumowana długość rozprza mierzona jako suma długości każdego rozprza jest większa niż 24 metry lub można ją wydłużyć do długości przekraczającej 24 metry. Długość rozprza mierzy się między jego najbardziej odległymi punktami, wliczając w to wszelkie przyłączone do niego urządzenia.

▼M12

1a. Ust. 1 nie ma zastosowania do regionu 9.

▼B

2. W odniesieniu do statków zakazane jest używanie jakichkolwiek włoków rozprzowych, których rozmiar oczka sieci wynosi od 32 do 99 milimetrów w obrębie jakiegokolwiek z następujących obszarów geograficznych:

a) Morze Północne na północ od linii łączącej następujące współrzędne:

- punkt na wschodnim wybrzeżu Zjednoczonego Królestwa na 55° szerokości geograficznej północnej,
- następnie na wschód do 55° szerokości geograficznej północnej i 5° długości geograficznej wschodniej 5°,
- następnie na północ do 56° szerokości geograficznej północnej,
- i w końcu na wschód do punktu na zachodnim wybrzeżu Danii na 56° szerokości geograficznej północnej;

▼M1

b) Dział Vb konwencji ICES oraz podobszar VI konwencji ICES na północ od szerokości geograficznej 56° N.

▼B

W obrębie obszarów wymienionych w lit. a) i b) zakazane jest trzymanie na pokładzie jakiegokolwiek włoka rozprzowego, którego rozmiar oczka sieci wynosi 32-99 mm, chyba że taka sieć jest związana i spakowana zgodnie z przepisami ustanowionymi w art. 20 ust. 1 rozporządzenia (EWG) nr 2847/93.

▼B

3. W odniesieniu do statków zakazane jest używanie jakichkolwiek włóków dennych rozpornicowych, tuk dennych czy niewodów duńskich, których rozmiary oczek sieci wynoszą 80-99 mm w obrębie obszaru geograficznego wymienionego w ust. 2 lit. a). W obrębie tego obszaru zakazane jest trzymanie na pokładzie jakichkolwiek włóków dennych rozpornicowych, tuk dennych czy niewodów duńskich, których rozmiary oczek sieci wynoszą 80-99 mm, chyba że taka sieć jest związana i spakowana zgodnie z przepisami ustanowionymi w art. 20 ust. 1 rozporządzenia (EWG) nr 2847/93.

▼M8

4. Statkom nie wolno używać przydennych włóków lub podobnych sieci ciągnionych po dnie morza w obszarze określonym liniami łączącymi następujące współrzędne:

Szerokość geograficzna 59°54 N	Długość geograficzna 6°55 W
Szerokość geograficzna 59°47 N	Długość geograficzna 6°47 W
Szerokość geograficzna 59°37 N	Długość geograficzna 6°47 W
Szerokość geograficzna 59°37 N	Długość geograficzna 7°39 W
Szerokość geograficzna 59°45 N	Długość geograficzna 7°39 W
Szerokość geograficzna 59°54 N	Długość geograficzna 7°25 W

▼M9

5. Zakazuje się statkom używania jakiejkolwiek sieci dennej skrzelowej, sieci oplatającej lub sieci trójściennej na głębokości ponad 200 m oraz włóków dennych lub podobnych sieci ciągnionych stykających się z dnem morskim na obszarach ograniczonych linią łączącą następujące współrzędne geograficzne:

a) obszar nazwany „Madera i Kanary”

Szerokość geograficzna 27° 00' N	długość geograficzna 19° 00' W
Szerokość geograficzna 26° 00' N	długość geograficzna 15° 00' W
Szerokość geograficzna 29° 00' N	długość geograficzna 13° 00' W
Szerokość geograficzna 36° 00' N	długość geograficzna 13° 00' W
Szerokość geograficzna 36° 00' N	długość geograficzna 19° 00' W

b) obszar nazwany „Azory”

Szerokość geograficzna 36° 00' N	długość geograficzna 23° 00' W
Szerokość geograficzna 39° 00' N	długość geograficzna 23° 00' W
Szerokość geograficzna 42° 00' N	długość geograficzna 26° 00' W
Szerokość geograficzna 42° 00' N	długość geograficzna 31° 00' W
Szerokość geograficzna 39° 00' N	długość geograficzna 34° 00' W
Szerokość geograficzna 36° 00' N	długość geograficzna 34° 00' W

▼B*Artykuł 31***Niekonwencjonalne metody połowu**

1. Zakazane jest prowadzenie połowów organizmów morskich przy zastosowaniu metod obejmujących użycie materiałów wybuchowych, trucizn i substancji oszłamiających bądź prądu elektrycznego.

▼B

2. Zakazane jest sprzedawanie, wystawianie lub oferowanie do sprzedaży organizmów morskich złowionych przy zastosowaniu metod obejmujących użycie jakichkolwiek pocisków.

▼M12*Artykuł 31a***Połowy elektryczne w rejonach ICES IVc i IVb**

1. W drodze odstępstwa od art. 31 zezwala się na połowy włokiem rozprzowym zelektryfikowanym w rejonach ICES IVc i IVb na południe od loksodromy łączącej następujące punkty mierzone zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

- od punktu na wschodnim wybrzeżu Zjednoczonego Królestwa na szerokości geograficznej 55°N,
- następnie na wschód do szerokości geograficznej 55°N i długości geograficznej 5°E,
- następnie na północ do szerokości geograficznej 56°N,
- i wreszcie na wschód do punktu na zachodnim wybrzeżu Danii na szerokości geograficznej 56°N.

2. Połowy elektryczne są dozwolone jedynie wtedy, gdy:

- a) nie więcej niż 5 % floty trawlerów do połowów włokami rozprzowymi na państwo członkowskie stosuje włók rozprzowy zelektryfikowany;
- b) maksymalna moc elektryczna w kW każdego włoka rozprzowego nie przekracza długości rozpornicy wyrażonej w metrach i pomnożonej przez 1,25;
- c) wartość skuteczna napięcia między elektrodami wynosi nie więcej niż 15V;
- d) statek jest wyposażony w system automatycznego sterowania komputerowego, który odnotowuje maksymalną moc wykorzystywaną przez każdy włók oraz wartość skuteczną napięcia między elektrodami dla co najmniej 100 ostatnich holowań włoka. Osoba nieupoważniona nie ma możliwości zmiany tego systemu automatycznego sterowania komputerowego;
- e) zabrania się stosowania przed pertą łańcucha płoszącego lub większej ich liczby.

▼B*Artykuł 32***Ograniczenia w używaniu automatycznych urządzeń sortujących**

1. Zakazane jest posiadanie lub używanie na pokładzie statku rybackiego urządzeń umożliwiających automatyczne sortowanie ze względu na rozmiar lub płeć śledzia, makreli lub ostroboka.

2. Jednakże można zezwolić na posiadanie i używanie takich urządzeń, pod warunkiem że:

- a) statek równocześnie nie posiada bądź nie używa na pokładzie ciągnionych narzędzi połowowych o rozmiarze oczka sieci mniejszym niż 70 mm bądź jednej lub większej ilości okrężnic lub podobnych narzędzi połowowych;

lub

▼B

b) i) całość połowu, który może być zgodnie z prawem zatrzymywany na pokładzie, jest składowany w stanie zamrożonym, sortowane ryby są mrożone niezwłocznie po sortowaniu oraz żadne sortowane ryby nie są wrzucane do morza poza tymi, których zwrotu wymaga art. 19;

oraz

ii) urządzenia są zainstalowane i zlokalizowane na statku w sposób umożliwiający niezwłoczne zamrażanie i niepozwalający na wrzucenie organizmów morskich do morza.

3. Każdy statek uprawniony do prowadzenia połowów na Morzu Bałtyckim, w Bełtach i w Sundzie może posiadać automatyczne urządzenie sortujące w Kattegat, pod warunkiem że w tym celu zostało wystawione specjalne zezwolenie połowowe.

Specjalne zezwolenie połowowe definiuje gatunki, obszary i okresy czasu oraz inne wymagane warunki stosowane w odniesieniu do używania i posiadania na pokładzie urządzeń sortujących.

▼M12*Artykuł 32a***Ograniczenia zdolności połowowych i możliwości wyladowniczych na statkach do połowów pelagicznych**

1. Maksymalna przestrzeń między prętami separatora wody na statkach do połowów pelagicznych połowiących makrełę, śledzia i ostroboka, działających w obszarze objętym konwencją NEAFC, zgodnie z definicją zawartą w art. 3 pkt 2 rozporządzenia (UE) nr 1236/2010, wynosi 10 milimetrów.

Pręty są przyspawane. Jeżeli zamiast prętów w separatorze wody stosowane są otwory, ich maksymalna średnica nie może przekraczać 10 milimetrów. Średnica otworów w osłonach separujących poprzedzających separator wody nie może przekraczać 15 milimetrów.

2. Zabrania się dokonywania przez statki do połowów pelagicznych działające na obszarze objętym konwencją NEAFC wyladunku ryb pod linią wodną statku ze zbiorników buforowych lub zbiorników ze schłodzoną wodą morską (zbiorników RSW).

3. Kapitan statku przesyła do właściwych organów ds. rybołówstwa państwa członkowskiego bandery rysunki dotyczące zdolności połowowych oraz możliwości wyladowniczych statków do połowów pelagicznych połowiących makrełę, śledzia i ostroboka na obszarze objętym konwencją NEAFC, które zostały poświadczone przez właściwe organy państw członkowskich bandery, i wszelkie zmiany w nich dokonywane. Właściwe organy państwa członkowskiego bandery danych statków przeprowadzają okresowe kontrole dokładności tych rysunków. Kopie znajdują się na statku przez cały czas.

▼M7**▼B***Artykuł 34***Ograniczenia w działalności połowowej w obrębie 12-milowej strefy wokół Zjednoczonego Królestwa i Irlandii**

1. W odniesieniu do statków zakazane jest używanie jakiegokolwiek włoka rozprzowego wewnątrz obszaru w obrębie 12 mil od wybrzeży Zjednoczonego Królestwa i Irlandii, mierzonych od linii podstawowych, od których mierzone są wody terytorialne.

▼B

2. Jednakże statki zaliczane do którejkolwiek z następujących kategorii są uprawnione do prowadzenia połowów przy użyciu włoków rozprzowych na obszarach określonych w ust. 1:

- a) statek, który rozpoczął działalność przed dniem 1 stycznia 1987 r., którego moc silnika nie przekracza 221 kW, a w przypadku silników o obniżonych wartościach znamionowych nie przekraczała 300 kW przed obniżeniem tych wartości;
- b) statek, który rozpoczął działalność po dniu 31 grudnia 1986 r., którego wartość znamionowa silnika nie została obniżona, którego moc silnika nie przekracza 221 kW i którego długość całkowita nie przekracza 24 metrów;
- c) statek, którego silnik został zastąpiony po dniu 31 grudnia 1986 r. silnikiem, którego wartość znamionowa nie została obniżona i którego moc silnika nie przekracza 221 kW.

3. Bez względu na ust. 2 zakazane jest używanie jakiegokolwiek włoka rozprzowego, którego długość rozprza bądź jakichkolwiek włoków rozprzowych, których zsumowana długość rozprza mierzona jako suma długości każdego rozprza jest większa niż dziewięć metrów lub można ją wydłużyć do długości przekraczającej dziewięć metrów, chyba że używa się narzędzi o rozmiarze oczka między 16 a 31 mm. Długość rozprza mierzy się między jego najbardziej odległymi punktami, wliczając w to wszelkie przyłączone do niego urządzenia.

4. Statki rybackie, które nie spełniają kryteriów wymienionych w ust. 2 i 3, nie mają zgody na angażowanie się w działalność połowową określoną w tych ustępach.

5. W odniesieniu do statków, które nie mogą używać włoków rozprzowych, zakazane jest posiadanie na pokładzie takich sieci w obrębie obszarów wymienionych w niniejszym artykule, chyba że są one związane i spakowane zgodnie z przepisami ustanowionymi w art. 20 ust. 1 rozporządzenia (EWG) nr 2847/93.

6. Szczegółowe zasady wykonywania niniejszego artykułu sporządza się zgodnie z procedurą ustanowioną w art. 48.

▼M12*Artykuł 34a***Techniczne środki ochronne na Morzu Irlandzkim**

1. Od dnia 14 lutego do dnia 30 kwietnia zabrania się stosowania wszelkich włoków dennych, niewodów lub podobnych narzędzi ciągnionych, wszelkich sieci skrzelowych, drygawic, sieci oplatających lub podobnych sieci statycznych, oraz wszelkich narzędzi połowowych zawierających haczyki, w części rejonu ICES VIIa ograniczonego przez:

- wschodnie wybrzeże Irlandii i wschodnie wybrzeże Irlandii Północnej, oraz
- linie proste kolejno łączące następujące współrzędne geograficzne:
 - punkt na wschodnim wybrzeżu półwyspu Ards w Irlandii Północnej na 54°30' N,
 - 54°30' N, 04°50' W,
 - 53°15' N, 04°50' W,
 - punkt na wschodnim wybrzeżu Irlandii na 53°15' N.

▼ **M12**

2. W drodze odstępstwa od ust. 1 w obszarze i okresie, o których mowa w tym ustępie:

a) stosowanie dennych włóków rozpornicowych jest dozwolone, pod warunkiem że na burcie nie znajdują się inne rodzaje narzędzi połowowych oraz że takie sieci:

- mają oczka o rozmiarze w zakresie 70–79 milimetrów lub 80–99 milimetrów,
- należą tylko do jednego dozwolonego przedziału rozmiaru oczka sieci,
- nie zawierają indywidualnych oczek, niezależnie od miejsca ich umieszczenia w sieci, o rozmiarze większym niż 300 milimetrów, oraz
- są stosowane jedynie w granicach obszaru wyznaczonego w wyniku połączenia kolejnymi odcinkami loksodromy następujących punktów mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84:
 - 53°30' N, 05°30' W
 - 53°30' N, 05°20' W
 - 54°20' N, 04°50' W
 - 54°30' N, 05°10' W
 - 54°30' N, 05°20' W
 - 54°00' N, 05°50' W
 - 54°00' N, 06°10' W
 - 53°45' N, 06°10' W
 - 53°45' N, 05°30' W
 - 53°30' N, 05°30' W;

b) zezwala się na stosowanie wszelkich włóków dennych, niewodów lub podobnych narzędzi ciągnionych z siecią przesiewającą lub kratownicą sortującą, pod warunkiem że na burcie nie ma innych rodzajów narzędzi połowowych oraz że takie sieci:

- spełniają warunki ustanowione w lit. a),
- w przypadku sieci przesiewającej – są skonstruowane zgodnie z opisem technicznym zawartym w załączniku do rozporządzenia Rady (WE) nr 254/2002 z dnia 12 lutego 2002 r. ustanawiającego środki obowiązujące w roku 2002 w celu odbudowy stada dorsza w Morzu Irlandzkim (obszar ICES VIIa) ⁽¹⁾, oraz
- w przypadku kratownicy sortującej – są zgodne z pkt 2–5 załącznika XIVa do niniejszego rozporządzenia;

c) zezwala się także na stosowanie włóków dennych, niewodów lub podobnych narzędzi ciągnionych z siecią przesiewającą lub kratownicą sortującą w obrębie obszaru wyznaczonego w wyniku połączenia kolejnymi odcinkami loksodromy następujących punktów mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

- 53°45' N, 06°00' W
- 53°45' N, 05°30' W
- 53°30' N, 05°30' W
- 53°30' N, 06°00' W
- 53°45' N, 06°00' W.

⁽¹⁾ Dz.U. L 41 z 13.2.2002, s. 1.

▼ **M12***Artykuł 34b***Stosowanie sieci skrzelowych w rejonach ICES IIIa, IVa, Vb, VIa, VIb, VIIb, c, j, k oraz podobszarach ICES VIII, IX, X oraz XII na wschód od 27°W**

1. Statki Unii nie stosują dennych sieci skrzelowych, sieci oplatających ani drygawic w żadnym miejscu, w którym wskazana na mapach głębokość jest większa niż 200 metrów w rejonach ICES IIIa, IVa, Vb, VIa, VIb, VIIb, c, j, k oraz w podobszarach ICES VIII, IX, X i XII na wschód od 27°W.

2. W drodze odstępstwa od ust. 1 dozwolone jest stosowanie następujących narzędzi:

a) sieci skrzelowych w rejonach ICES IIIa, IVa, Vb, VIa, VIb, VIIb, c, j, k oraz w podobszarze ICES XII na wschód od 27°W, o rozmiarze oczek sieci równym lub większym niż 120 milimetrów i mniejszym niż 150 milimetrów, sieci skrzelowych w rejonach ICES IIIa, b, d oraz w podobszarze ICES X o rozmiarze oczek sieci równym lub większym niż 100 milimetrów i mniejszym niż 130 milimetrów oraz sieci skrzelowych w rejonie ICES VIIIc oraz podobszarze ICES IX o rozmiarze oczek sieci równym lub większym niż 80 milimetrów i mniejszym niż 110 milimetrów, pod warunkiem że:

- są one zarzucane w wodach, gdzie wskazana na mapach głębokość jest mniejsza niż 600 metrów,
- mają nie więcej niż 100 oczek głębokości, a ich współczynnik osadzenia wynosi nie mniej niż 0,5,
- są uzbrojone w pływaki lub równoważne urządzenia usplawniające,
- długość każdej sieci wynosi maksymalnie 5 mil morskich, a długość łączna wszystkich jednocześnie zarzuconych sieci nie przekracza 25 km na statek,
- maksymalny czas zanurzenia wynosi 24 godziny;

b) sieci oplatających o rozmiarze oczka sieci równym lub większym niż 250 milimetrów, pod warunkiem że:

- są one zarzucane w wodach, gdzie wskazana na mapach głębokość jest mniejsza niż 600 metrów,
- mają nie więcej niż 15 oczek głębokości, a ich współczynnik osadzenia wynosi nie mniej niż 0,33,
- nie są uzbrojone w pływaki ani inne urządzenia usplawniające,
- długość każdej sieci wynosi maksymalnie 10 km, a długość łączna wszystkich jednocześnie zarzuconych sieci nie przekracza 100 km na statek,
- maksymalny czas zanurzenia wynosi 72 godziny;

c) sieci skrzelowych w rejonach ICES IIIa, IVa, Vb, VIa, VIb, VIIb, c, j, k i w podobszarze ICES XII na wschód od 27°W, o rozmiarze oczek sieci równym lub większym niż 100 milimetrów i mniejszym niż 130 milimetrów, pod warunkiem że:

- są one zarzucane w wodach, gdzie wskazana na mapach głębokość jest większa niż 200 metrów i mniejsza niż 600 metrów,

▼ **M12**

- mają nie więcej niż 100 oczek głębokości, a ich współczynnik osadzenia wynosi nie mniej niż 0,5,
 - są uzbrojone w pływaki lub równoważne urządzenia usławniające,
 - długość każdej sieci wynosi maksymalnie 4 mile morskie, a długość łączna wszystkich jednocześnie zarzuconych sieci nie przekracza 20 km na statek,
 - maksymalny czas zanurzenia wynosi 24 godziny,
 - morszczuk stanowi nie mniej niż 85 % masy połowu zatrzymanego na burcie,
 - liczba statków uczestniczących w połowach nie przekracza poziomu zarejestrowanego w 2008 roku,
 - przed opuszczeniem portu kapitan statku uczestniczącego w tych połowach zapisuje w dzienniku połowowym liczbę i długość łączną narzędzi znajdujących się na statku. Co najmniej 15 % wypłynięć podlega inspekcji,
 - kapitan statku ma na burcie w momencie wyładunku 90 % narzędzi zapisanych na dany rejs w unijnym dzienniku połowowym, oraz
 - w unijnym dzienniku połowowym zapisuje się ilości wszystkich złowionych gatunków przekraczające 50 kg, w tym wszystkie ilości odrzucone przekraczające 50 kg;
- d) drygawic w podobszarze ICES IX o rozmiarze oczka sieci równym lub większym niż 220 milimetrów, pod warunkiem że:
- są one zarzucane w wodach, gdzie wskazana na mapach głębokość jest mniejsza niż 600 metrów,
 - mają nie więcej niż 30 oczek głębokości, a ich współczynnik osadzenia wynosi nie mniej niż 0,44,
 - nie są uzbrojone w pływaki ani inne urządzenia usławniające,
 - długość każdej sieci wynosi maksymalnie 5 km, a długość łączna wszystkich jednocześnie zarzuconych sieci nie przekracza 20 km na statek,
 - maksymalny czas zanurzenia wynosi 72 godziny.
3. Odstępstwa tego nie stosuje się jednak na obszarze podlegającym regulacji NEAFC.
4. Wszystkie statki stosujące denne sieci skrzelowe, sieci oplatające lub drygawice w każdym miejscu, w którym wskazana na mapach głębokość jest większa niż 200 m w rejonach ICES IIIa, IVa, Vb, VIa, VIb, VIIb, c, j, k oraz w podobszarach ICES XII na wschód od 27°W, VIII, IX oraz X posiadają upoważnienie do połowów zgodnie z art. 7 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009.
5. W danym momencie na burcie znajduje się wyłącznie jeden z rodzajów narzędzi opisanych w ust. 2 lit. a), b) lub d). Na burcie statków mogą znajdować się sieci, których długość łączna przekracza o 20 % maksymalną długość zestawów, które można zarzucać jednocześnie w danym momencie.

▼ **M12**

6. Kapitan statku łowiącego na podstawie upoważnienia do połowów, o którym mowa w ust. 4, zapisuje w dzienniku połowowym ilość i długość narzędzi znajdujących się na statku, zanim opuści port i po powrocie do portu, a także uzasadnia wszelkie rozbieżności między tymi dwiema wielkościami.

7. Właściwe organy mają prawo do usunięcia narzędzi pozostawionych na morzu bez dozoru w rejonach ICES IIIa, IVa, Vb, VIa, VIb, VIIb, c, j, k oraz w podobozarach ICES XII na wschód od 27°W, VIII, IX i X, w następujących sytuacjach:

- a) narzędzie nie jest odpowiednio oznakowane;
- b) oznakowanie boi lub dane VMS wskazują, że od ponad 120 godzin właściciel nie znajdował się w odległości mniejszej niż 100 mil morskich od narzędzia;
- c) narzędzie jest rozmieszczone na wodach, gdzie wskazana na mapach głębokość jest większa niż dozwolona;
- d) narzędzie posiada oczka o niedozwolonym rozmiarze.

8. Kapitan statku łowiącego na podstawie upoważnienia do połowów, o którym mowa w ust. 4, w trakcie każdego rejsu połowowego zapisuje w dzienniku połowowym następujące informacje:

- rozmiar oczek zarzucanej sieci,
- nominalną długość sieci,
- liczbę sieci w zestawie,
- całkowitą liczbę rozmieszczonych zestawów,
- pozycję każdego rozmieszczonego zestawu,
- głębokość każdego rozmieszczonego zestawu,
- czas zanurzenia dla każdego rozmieszczonego zestawu,
- ilość utraconych narzędzi, ich ostatnią znaną pozycję i datę utraty.

9. Statki łowiące na podstawie upoważnienia do połowów, o którym mowa w ust. 4, mogą dokonywać wyładunków wyłącznie w portach wyznaczonych przez państwa członkowskie na podstawie art. 7 rozporządzenia (WE) nr 2347/2002.

10. Ilość rekinów zatrzymana na burcie na dowolnym statku stosującym rodzaj narzędzi opisany w ust. 2 lit. b) i lit. d) wynosi nie więcej niż 5 % całkowitej ilości organizmów morskich zatrzymanych na burcie wyrażonej w masie w relacji pełnej.

11. Komisja może, po konsultacji ze STECF, przyjąć akty wykonawcze wyłączające określone łowiska państwa członkowskiego w podobozarach ICES VIII, IX, X ze stosowania ust. 1–9, jeżeli informacje przekazane przez państwa członkowskie wskazują, że na łowiskach tych osiąga się bardzo niski poziom przyłowu rekina i odrzutów.

▼ **M12***Artykuł 34c***Warunek dotyczący połowów przy użyciu niektórych narzędzi ciągnionych dozwolonych w Zatoce Biskajskiej**

1. W drodze odstępstwa od przepisów określonych w art. 5 ust. 2 rozporządzenia Komisji (WE) nr 494/2002 z dnia 19 marca 2002 r. ustanawiającego dodatkowe środki techniczne w celu odnowienia zasobów morskich w podobozach ICES III, IV, V, VI i VII oraz rejonach ICES VIIIa, b, d, e ⁽¹⁾ zezwala się na prowadzenie działalności połowowej przy zastosowaniu włoków, niewodów duńskich oraz podobnych narzędzi, z wyjątkiem włoków rozprzowych, o zakresie rozmiaru oczek sieci wynoszącym 70–99 milimetrów, w obszarze określonym w art. 5 ust. 1 lit. b) rozporządzenia (WE) nr 494/2002, jeżeli narzędzie jest wyposażone w panel sieci o kwadratowych oczkach zgodnie z załącznikiem XIVb.

2. Podczas połowów w rejonach ICES VIII a oraz b zezwala się na użycie kratownicy sortującej i jej mocowań z przodu worka lub kwadratowego panelu sieci o rozmiarze oczek równym lub większym niż 60 milimetrów w dolnej części przedłużenia z przodu worka. Przepisy określone w art. 4 ust. 1, art. 6 i art. 9 ust. 1 niniejszego rozporządzenia oraz w art. 3 lit. a) i b) rozporządzenia (WE) nr 494/2002 nie mają zastosowania do części włoka, w której umiejscowione są te urządzenia sortujące.

*Artykuł 34d***Środki ochrony wrażliwych siedlisk głębinowych w obszarze podlegającym regulacji NEAFC**

1. Zabrania się połowów włokiem dennym oraz połowów z wykorzystaniem narzędzi statycznych, w tym dennych sieci skrzelowych oraz takli dennych, w granicach obszarów wyznaczonych w wyniku połączenia kolejnymi odcinkami loksodromy następujących punktów mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

Część grzbietu Reykjanes:

— 55°04.5327' N, 36°49.0135' W

— 55°05.4804' N, 35°58.9784' W

— 54°58.9914' N, 34°41.3634' W

— 54°41.1841' N, 34°00.0514' W

— 54°00' N, 34°00' W

— 53°54.6406' N, 34°49.9842' W

— 53°58.9668' N, 36°39.1260' W

— 55°04.5327' N, 36°49.0135' W

Obszar północnego Grzbietu Śródatlantyckiego:

— 59°45' N, 33°30' W

— 57°30' N, 27°30' W

— 56°45' N, 28°30' W

— 59°15' N, 34°30' W

— 59°45' N, 33°30' W

⁽¹⁾ Dz.U. L 77 z 20.3.2002, s. 8.

▼ M12

Obszar środkowego Grzbietu Śródatlantyckiego (Krawędź Gibbsa i obszar okołopolarny):

- 53°30' N, 38°00' W
- 53°30' N, 36°49' W
- 55°04.5327' N, 36°49' W
- 54°58.9914' N, 34°41.3634' W
- 54°41.1841' N, 34°00' W
- 53°30' N, 30°00' W
- 51°30' N, 28°00' W
- 49°00' N, 26°30' W
- 49°00' N, 30°30' W
- 51°30' N, 32°00' W
- 51°30' N, 38°00' W
- 53°30' N, 38°00' W

Obszar południowego Grzbietu Śródatlantyckiego:

- 44°30' N, 30°30' W
- 44°30' N, 27°00' W
- 43°15' N, 27°15' W
- 43°15' N, 31°00' W
- 44°30' N, 30°30' W

Altair Seamounts:

- 45°00' N, 34°35' W
- 45°00' N, 33°45' W
- 44°25' N, 33°45' W
- 44°25' N, 34°35' W
- 45°00' N, 34°35' W

Antialtair Seamounts:

- 43°45' N, 22°50' W
- 43°45' N, 22°05' W
- 43°25' N, 22°05' W
- 43°25' N, 22°50' W
- 43°45' N, 22°50' W

▼ M12

Hatton Bank:

- 59°26' N, 14°30' W
- 59°12' N, 15°08' W
- 59°01' N, 17°00' W
- 58°50' N, 17°38' W
- 58°30' N, 17°52' W
- 58°30' N, 18°22' W
- 58°03' N, 18°22' W
- 58°03' N, 17°30' W
- 57°55' N, 17°30' W
- 57°45' N, 19°15' W
- 58°11.15' N, 18°57.51' W
- 58°11.57' N, 19°11.97' W
- 58°27.75' N, 19°11.65' W
- 58°39.09' N, 19°14.28' W
- 58°38.11' N, 19°01.29' W
- 58°53.14' N, 18°43.54' W
- 59°00.29' N, 18°01.31' W
- 59°08.01' N, 17°49.31' W
- 59°08.75' N, 18°01.47' W
- 59°15.16' N, 18°01.56' W
- 59°24.17' N, 17°31.22' W
- 59°21.77' N, 17°15.36' W
- 59°26.91' N, 17°01.66' W
- 59°42.69' N, 16°45.96' W
- 59°20.97' N, 15°44.75' W
- 59°21' N, 15°40' W
- 59°26' N, 14°30' W

North West Rockall:

- 57°00' N, 14°53' W
- 57°37' N, 14°42' W
- 57°55' N, 14°24' W
- 58°15' N, 13°50' W
- 57°57' N, 13°09' W
- 57°50' N, 13°14' W
- 57°57' N, 13°45' W
- 57°49' N, 14°06' W
- 57°29' N, 14°19' W
- 57°22' N, 14°19' W

▼M12

— 57°00' N, 14°34' W

— 56°56' N, 14°36' W

— 56°56' N, 14°51' W

— 57°00' N, 14°53' W

South-West Rockall (Empress of Britain Bank):

— 56°24' N, 15°37' W

— 56°21' N, 14°58' W

— 56°04' N, 15°10' W

— 55°51' N, 15°37' W

— 56°10' N, 15°52' W

— 56°24' N, 15°37' W

Logachev Mound:

— 55°17' N, 16°10' W

— 55°34' N, 15°07' W

— 55°50' N, 15°15' W

— 55°33' N, 16°16' W

— 55°17' N, 16°10' W

West Rockall Mound:

— 57°20' N, 16°30' W

— 57°05' N, 15°58' W

— 56°21' N, 17°17' W

— 56°40' N, 17°50' W

— 57°20' N, 16°30' W.

2. W przypadku gdy w trakcie operacji połowowych na nowych i dotychczasowych obszarach połowów przydennych w obrębie obszaru podlegającego regulacji NEAFC ilość żywego koralu lub żywej gąbki złowiona na każdy zestaw narzędzi połowowych przekracza 60 kg żywego koralu lub 800 kg żywej gąbki, statek informuje swoje państwo bandery, zaprzestaje połowów i przemieszcza się na odległość co najmniej 2 mil morskich od pozycji, która według dostępnych danych jest najbliższa dokładnej lokalizacji, w której dokonano tego połowu.

Artykuł 34e

Środki ochrony wrażliwych siedlisk głębinowych w rejonach ICES VIIc, j oraz k

1. Zabrania się połowów włokiem dennym oraz połowów z wykorzystaniem narzędzi statycznych, w tym dennych sieci skrzelowych oraz takli dennych, w obrębie obszarów wyznaczonych w wyniku połączenia kolejnymi odcinkami łoksodromy następujących punktów mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

Belgica Mound Province:

— 51°29.4' N, 11°51.6' W

— 51°32.4' N, 11°41.4' W

— 51°15.6' N, 11°33.0' W

— 51°13.8' N, 11°44.4' W

— 51°29.4' N, 11°51.6' W

▼ M12

Hovland Mound Province:

- 52°16.2' N, 13°12.6' W
- 52°24.0' N, 12°58.2' W
- 52°16.8' N, 12°54.0' W
- 52°16.8' N, 12°29.4' W
- 52°04.2' N, 12°29.4' W
- 52°04.2' N, 12°52.8' W
- 52°09.0' N, 12°56.4' W
- 52°09.0' N, 13°10.8' W
- 52°16.2' N, 13°12.6' W

North-West Porcupine Bank Obszar I:

- 53°30.6' N, 14°32.4' W
- 53°35.4' N, 14°27.6' W
- 53°40.8' N, 14°15.6' W
- 53°34.2' N, 14°11.4' W
- 53°31.8' N, 14°14.4' W
- 53°24.0' N, 14°28.8' W
- 53°30.6' N, 14°32.4' W

North-West Porcupine Bank Obszar II:

- 53°43.2' N, 14°10.8' W
- 53°51.6' N, 13°53.4' W
- 53°45.6' N, 13°49.8' W
- 53°36.6' N, 14°07.2' W
- 53°43.2' N, 14°10.8' W

South-West Porcupine Bank:

- 51°54.6' N, 15°07.2' W
- 51°54.6' N, 14°55.2' W
- 51°42.0' N, 14°55.2' W
- 51°42.0' N, 15°10.2' W
- 51°49.2' N, 15°06.0' W
- 51°54.6' N, 15°07.2' W.

2. Wszystkie statki do połowów pelagicznych połowiąjące w obszarach ochrony wrażliwych siedlisk głębinowych określonych w ust. 1 niniejszego artykułu są ujęte w wykazie zatwierdzonych statków i posiadają upoważnienie do połowów zgodnie z art. 7 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009. Statki umieszczone w wykazie zatwierdzonych statków posiadają na burcie wyłącznie narzędzia do połowów pelagicznych.

▼ **M12**

3. Statki do połowów pelagicznych zamierzające poławiać w obszarze ochrony wrażliwych siedlisk głębinowych, jak określono w ust. 1 niniejszego artykułu, zgłaszają z czterogodzinnym wyprzedzeniem zamiar wpłynięcia na obszar ochrony wrażliwych siedlisk głębinowych irlandzkiemu Centrum Monitorowania Rybołówstwa (CMR), zdefiniowanemu w art. 4 ust. 15 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009. Jednocześnie statki te zgłaszają ilości ryb zatrzymane na burcie.

4. Statki do połowów pelagicznych poławiające w obszarze ochrony wrażliwych siedlisk głębinowych, jak określono w ust. 1, posiadają operacyjny, w pełni działający, bezpieczny satelitarny system monitorowania statków (VMS), który jest w pełni zgodny z odpowiednimi przepisami obowiązującymi w obszarze ochrony wrażliwych siedlisk głębinowych.

5. Statki do połowów pelagicznych poławiające w obszarze ochrony wrażliwych siedlisk głębinowych, jak określono w ust. 1, co godzinę sporządzają raport VMS.

6. Statki do połowów pelagicznych, które zakończyły połowy w obszarze ochrony wrażliwych siedlisk głębinowych, jak określono w ust. 1, informują irlandzkie Centrum Monitorowania Rybołówstwa (CMR) o opuszczeniu obszaru. Jednocześnie statki te zgłaszają ilości ryb zatrzymane na burcie.

7. Połowy gatunków pelagicznych w obszarze ochrony wrażliwych siedlisk głębinowych, jak określono w ust. 1, podlegają ograniczeniu polegającym na tym, że na burcie mogą znajdować się lub być wykorzystywane wyłącznie sieci o rozmiarze oczek z zakresu 16–31 milimetrów lub 32–54 milimetrów.

*Artykuł 34f***Środki ochrony wrażliwych siedlisk głębinowych w rejonie ICES VIIIc**

1. Zabrania się połowów włokiem dennym oraz połowów z wykorzystaniem narzędzi statycznych, w tym dennych sieci skrzelowych oraz takli dennych, w obrębie obszaru wyznaczonego w wyniku połączenia kolejnymi odcinkami łoksodromy następujących punktów mierzonych zgodnie z układem współrzędnych WGS84:

El Cachucho:

— 44°12' N, 05°16' W

— 44°12' N, 04°26' W

— 43°53' N, 04°26' W

— 43°53' N, 05°16' W

— 44°12' N, 05°16' W.

2. W drodze odstępstwa od zakazu określonego w ust. 1 statki, które w latach 2006, 2007 i 2008 prowadziły połowy taklami dennymi ukierunkowane na widlaka białego, mogą od swoich właściwych organów do spraw rybołówstwa otrzymać upoważnienie do połowów, zgodnie z art. 7 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009, pozwalające im na dalsze prowadzenie tych połowów w obszarze na południe od 44°00.00' N. Wszystkie statki, które otrzymały to upoważnienie do połowów dysponują w trakcie prowadzenia połowów w obszarze określonym w ust. 1, niezależnie od ich długości całkowitej, operacyjnym, w pełni funkcjonującym i bezpiecznym systemem VMS, który jest zgodny z odpowiednimi przepisami.

▼ M13*Artykuł 34g***Ograniczenia w działalności połowowej w obrębie 24-milowej strefy wokół Majotty**

Zakazane jest używanie przez statki jakichkolwiek okrężnic do połowu ławic tuńczyka oraz ryb tuńczykopodobnych wewnątrz obszaru w obrębie 24 mil od wybrzeży Majotty jako regionu najbardziej oddalonego w rozumieniu art. 349 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, mierzonych od linii podstawowych, od których mierzone są wody terytorialne.

▼ B

TYTUŁ VI

PRZEPISY SZCZEGÓLNE W ODNIESIENIU DO SKAGERRAK I KATTEGAT*Artykuł 35*

Bez względu na przepisy art. 19 ust. 1 niewymiarowe organizmy morskie złowione w Skagerrak lub Kattegat mogą być zatrzymywane na pokładzie, przeładowywane, wyladowywane, transportowane, magazynowane, sprzedawane, wystawiane czy oferowane do sprzedaży w ilości do 10 % żywej wagi ogólnych połowów zatrzymywanych na pokładzie.

Artykuł 36

Łosoś i troć wędrowna nie są zatrzymywane na pokładzie, przeładowywane, wyladowywane, transportowane, magazynowane, sprzedawane, wystawiane lub oferowane do sprzedaży, ale wrzuca się je do morza niezwłocznie po złowieniu, jeśli zostały złowione w jakiegokolwiek części Skagerrak i Kattegat poza czteromilowym pasem mierzonym od linii podstawowych Państw Członkowskich.

Artykuł 37

1. Zakazane jest korzystanie z włoków o rozmiarze oczek sieci mniejszym niż 32 mm w okresie od dnia 1 lipca do dnia 15 września na wodach położonych w obrębie trzech mil od linii podstawowych na obszarze Skagerrak i Kattegat.

2. Jednakże podczas prowadzenia połowów przy użyciu włoka w obrębie wód i w terminie określonym w ust. 1:

- w odniesieniu do połowów pandaletki północnej (*Pandalus borealis*) można używać sieci o minimalnym rozmiarze oczek wynoszącym 30 mm,
- w odniesieniu do połowów węgorzycy (*Zoarces viviparus*), babkowatych (*Gobiidae*) czy głowaczy (*Cottus* spp.), przeznaczonych do użycia jako przynęta, można używać sieci o dowolnym rozmiarze oczek.

▼ M12▼ B*Artykuł 39*

Zakazane jest korzystanie z włoków ramowych w Kattegat.

▼ B*Artykuł 40*

W okresach i w obrębie obszarów określonych w art. 37, 38 i 39 niniejszego rozporządzenia, gdzie nie można używać włoków bądź włoków rozprzowych, zakazane jest posiadanie na pokładzie takich sieci, chyba że są one związane i spakowane zgodnie z warunkami ustanowionymi w art. 20 ust. 1 rozporządzenia (EWG) nr 2847/93.

▼ M7▼ B

TYTUŁ VII

PRZEPISY TECHNICZNE*Artykuł 42***Działalność przetwórcza**

1. Zakazane jest prowadzenie na pokładzie statku rybackiego jakiegokolwiek fizycznego czy chemicznego przetwarzania ryb w celu produkcji mączki rybnej, oleju z ryb czy produktów podobnych bądź przeładunku połowów ryb do tych celów. Zakaz ten nie ma zastosowania do przetwarzania i przeładunku podrobów.
2. Ustęp 1 nie ma zastosowania do produkcji na pokładzie statku rybackiego surimi i pulpy rybnej.

*Artykuł 43***Badania naukowe**

1. Niniejsze rozporządzenie nie ma zastosowania do czynności połowowych prowadzonych wyłącznie do celów badań naukowych, które są prowadzone za zezwoleniem i z upoważnienia danego Państwa Członkowskiego lub Państw Członkowskich i o których Komisja oraz Państwo Członkowskie lub Państwa Członkowskie, na których wodach prowadzone są badania, zostały uprzednio poinformowane.
2. Organizmy morskie złowione do celów określonych w akapicie pierwszym mogą być sprzedawane, składowane, wystawiane czy oferowane do sprzedaży, pod warunkiem że:
 - odpowiadają one normom ustalonym w załączniku II i III oraz normom handlowym przyjętym zgodnie z art. 2 rozporządzenia Rady (EWG) nr 3759/92 z dnia 17 grudnia 1992 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku w zakresie produktów rybołówstwa i akwakultury ⁽¹⁾, lub
 - są bezpośrednio sprzedawane do celów innych niż spożycie przez ludzi.

*Artykuł 44***Sztuczne zarybianie i przesiedlanie**

1. Niniejsze rozporządzenie nie ma zastosowania do czynności połowowych prowadzonych wyłącznie do celów sztucznego zarybiania lub przesiedlania organizmów morskich, przeprowadzanych za zgodą i z upoważnienia danego Państwa Członkowskiego lub Państw Członkowskich. Jeśli sztuczne zarybianie lub przesiedlanie są przeprowadzane na

⁽¹⁾ Dz.U. L 388 z 31.12.1992, str. 1. Rozporządzenie zmienione rozporządzeniem (WE) nr 3318/94 (Dz.U. L 350 z 31.12.1994, str. 15).

▼B

wodach innego Państwa Członkowskiego lub Państw Członkowskich, Komisja i wszystkie zainteresowane Państwa Członkowskie są informowane o tym uprzednio.

2. Organizmy morskie złowione do celów określonych w ust. 1 niniejszego artykułu i następnie wrzucone żywe do morza mogą być sprzedawane, wystawiane bądź oferowane do sprzedaży, pod warunkiem że przestrzegane są normy handlowe na podstawie art. 2 rozporządzenia (EWG) nr 3759/92.

TYTUŁ VIII

PRZEPISY KOŃCOWE*Artykuł 45*

1. Tam, gdzie ochrona zasobów organizmów morskich wymaga natychmiastowego działania, Komisja może, w uzupełnieniu do lub na zasadzie odstępstwa od niniejszego rozporządzenia, przyjąć jakiegokolwiek niezbędne środki zgodnie z procedurą określoną w art. 48.

2. Tam, gdzie ochrona niektórych gatunków bądź łowisk jest poważnie zagrożona i jeśli jakakolwiek zwłoka mogłaby spowodować trudną do naprawienia szkodę, Państwo Członkowskie może przyjąć odpowiednie, niedyskryminujące środki ochronne dotyczące wód będących pod jego jurysdykcją.

3. Środki określone w ust. 2 wraz z memorandum wyjaśniającym są przekazywane Komisji i innym Państwom Członkowskim, niezwłocznie po ich przyjęciu.

W ciągu 10 dni roboczych od otrzymania takiego powiadomienia Komisja zatwierdza środki określone w ust. 2 albo żąda ich unieważnienia lub zmiany. O decyzji Komisji niezwłocznie są powiadamiane Państwa Członkowskie.

Państwa Członkowskie mogą przedstawić decyzję Komisji Radzie w ciągu 10 dni roboczych od chwili otrzymania powiadomienia określonego w ust. 4.

Rada, stanowiąc kwalifikowaną większością głosów, może w ciągu jednego miesiąca podjąć inną decyzję.

*Artykuł 46***▼M5**

1. Państwa Członkowskie mogą podjąć środki mające na celu ochronę i zarządzanie zasobami:

- a) w przypadku typowo lokalnych zasobów będących przedmiotem zainteresowania wyłącznie danego Państwa Członkowskiego; lub
- b) w formie warunków lub szczegółowych ustaleń skonstruowanych w celu ograniczenia połowów za pomocą środków technicznych:
 - i) uzupełniających środki ustanowione w prawodawstwie wspólnotowym dotyczącym rybołówstwa; lub
 - ii) wykraczających poza minimalne wymagania ustalone we wspomnianym powyżej prawodawstwie;

▼M5

pod warunkiem że takie środki stosują się wyłącznie do statków rybackich pływających pod banderą danego Państwa Członkowskiego oraz zarejestrowanych we Wspólnocie, bądź w przypadku działań połowowych nieprowadzonych przez statek rybacki, do osób prowadzących działalność połowową w danym Państwie Członkowskim.

▼B

2. Komisja jest informowana, w czasie umożliwiającym jej przedstawienie swoich uwag, o planach wprowadzenia lub zmiany krajowych środków technicznych.

Stosownie do żądania Komisji przedstawionego w ciągu jednego miesiąca od chwili takiej notyfikacji, dane Państwo Członkowskie zawiesi wejście w życie planowanych środków na okres trzech miesięcy od daty wspomnianego powiadomienia, tak aby Komisja mogła w tym czasie zdecydować, czy dane środki są zgodne z przepisami ust. 1.

Jeżeli Komisja uznaje w drodze decyzji, o której powiadamiane są Państwa Członkowskie, że planowane środki nie są zgodne z przepisami ust. 1, dane Państwo Członkowskie nie może wprowadzić ich w życie bez niezbędnych poprawek.

Dane Państwo Członkowskie niezwłocznie informuje inne Państwa Członkowskie oraz Komisję o przyjętych środkach, po dokonaniu wszystkich niezbędnych poprawek.

3. Państwa Członkowskie dostarczają Komisji na jej żądanie wszelkie dane szczegółowe niezbędne do dokonania oceny, czy ich krajowe środki techniczne są zgodne z przepisami ust. 1.

4. Z inicjatywy Komisji albo na żądanie Państwa Członkowskiego wątpliwość, czy krajowy środek techniczny zastosowany przez Państwo Członkowskie jest zgodny z ust. 1, może być przedmiotem decyzji podjętej zgodnie z procedurą ustaloną w art. 48. W przypadku podjęcia takiej decyzji ust. 2 akapit trzeci i czwarty ma zastosowanie.

5. Środki dotyczące połowów przy brzegu przedstawiane są Komisji przez dane Państwo Członkowskie jedynie w celach informacyjnych.

▼M12**▼B***Artykuł 48*

Szczegółowe zasady wykonania niniejszego rozporządzenia przyjmuje się zgodnie z procedurą ustaloną w art. 18 rozporządzenia (EWG) nr 3760/92. Zasady te mogą obejmować między innymi:

- normy techniczne określania grubości szpagatów,
- normy techniczne określania rozmiaru oczek sieci,
- zasady pobierania próbek,
- wykazy i techniczne opisy urządzeń, które mogą być przyłączone do sieci,
- normy techniczne pomiaru mocy silnika,

▼B

- normy techniczne odnoszące się do materiałów sieciowych z kwadratowymi oczkami,
- normy techniczne odnoszące się do materiałów sieciowych,
- poprawki do zasad korzystania z kombinacji rozmiarów oczek sieci.

Artykuł 49

Z dniem 1 stycznia 2000 r. uchyla się następujące artykuły i załączniki do rozporządzenia (WE) nr 894/97:

- art. 1-10,
- art. 12-17,
- załączniki I–VII.

Odniesienia do wymienionego powyżej rozporządzenia traktowane są jak odniesienia do niniejszego rozporządzenia, zgodnie z tabelą korelacji określoną w załączniku XV.

Naukowe nazwy organizmów morskich wymienionych gatunkowo w niniejszym rozporządzeniu wymienione są w załączniku XIV.

Artykuł 50

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie siódmego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Wspólnot Europejskich*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 stycznia 2000 r., z wyjątkiem art. 32 ust. 3 i art. 47, które stosuje się z dniem wejścia w życie niniejszego rozporządzenia.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

ZAŁĄCZNIK I

NARZĘDZIA POŁOWOWE CIĄGNIONE: *regiony 1 oraz 2, z wyjątkiem Skagerrak i Kattegat*

Zakresy rozmiaru oczka sieci, gatunki docelowe i wymagane udziały procentowe połowu mające zastosowanie przy korzystaniu z jednolitego zakresu rozmiaru oczka

Gatunki docelowe	Zakres rozmiaru oczka (w milimetrach)									
	< 16	16-31		32-54		55-69	70-79	80-99		≥ 100
	Minimalny udział procentowy gatunków docelowych									
	95	90/60 (³) (⁵)	60	30	90/60 (⁴)	90	35	30	70	Brak
Dobijaki (<i>Ammodytidae</i>) (¹)	×	×			×		×	×	×	×
Dobijaki (<i>Ammodytidae</i>) (²)		×			×		×	×	×	×
Okowiel (<i>Trisopterus esmarkii</i>)		×			×		×	×	×	×
Stynki (<i>Atherina</i> spp. i <i>Osmerus</i> spp.)		×			×		×	×	×	×
Karlik (<i>Trisopterus minutus</i>)		×			×		×	×	×	×
Ślepior (<i>Gadus argenteus</i>)		×			×		×	×	×	×
Cepola (<i>Cepolidae</i>)		×			×		×	×	×	×
Szprot (<i>Sprattus sprattus</i>)		×			×		×	×	×	×
Węgorz (<i>Anguilla Anguilla</i>)		×			×		×	×	×	×
Sardela europejska (<i>Engraulis encrasicolus</i>)		×			×		×	×	×	×
Błękitek (<i>Micromesistius poutassou</i>)		×			×		×	×	×	×
Argentynowate (<i>Argentinidae</i>)		×			×		×	×	×	×

Gatunki docelowe		Zakres rozmiaru oczka (w milimetrach)									
		< 16	16-31		32-54		55-69	70-79	80-99		≥ 100
		Minimalny udział procentowy gatunków docelowych									
		95	90/60 (³) (⁵)	60	30	90/60 (⁴)	90	35	30	70	Brak
Sardynka europejska (<i>Sardina pilchardus</i>)			×			×		×	×	×	×
Krewetki (<i>Pandalus montagui</i> , <i>Crangon</i> spp., <i>Palaemon</i> spp.)				×	×	×		×	×	×	×
Makrele (<i>Scomber</i> spp.)	Ø					×	×	×	×	×	×
Ostroboki (<i>Trachurus</i> spp.)						×		×	×	×	×
Śledź (<i>Clupea harengus</i>)						×		×	×	×	×
Kalmary (Loliginidae, Ommastrephid)	Ø					×		×	×	×	×
Belony (<i>Belone</i> spp.)	Ø					×		×	×	×	×
Bielmiki (<i>Trisopterus luscus</i>)	Ø					×		×	×	×	×
Krewetki (<i>Pandalus</i> spp., <i>Parapenaeus longirostris</i>)	Ø				×			×	×	×	×
Konger (<i>Conger conger</i>)	Ø y							×	×	×	×
Ostroszowate (<i>Trachinidae</i>)	Ø y							×	×	×	×
Kurkowate (<i>Triglidae</i>)								×	×	×	×
Ośmiornica pospolita (<i>Octopus vulgaris</i>)	Ø y							×	×	×	×
Racznice (<i>Galatheididae</i>)	Ø y							×	×	×	×
Homarzec (<i>Nephrops norvegicus</i>)	Ø y							×	×	×	×

▼B

Gatunki docelowe		Zakres rozmiaru oczka (w milimetrach)									
		< 16	16-31		32-54		55-69	70-79	80-99		≥ 100
		Minimalny udział procentowy gatunków docelowych									
		95	90/60 (³) (⁵)	60	30	90/60 (⁴)	90	35	30	70	Brak
Sola (<i>Sole vulgaris</i>)	Ø ÿ									×	×
Gładzica (<i>Pleuronectes platesa</i>)	Ø ÿ									×	×
Morszczuk (<i>Merluccius merluccius</i>)	Ø ÿ									×	×
Smuklica (<i>Lepidorhombus</i> spp.)	Ø ÿ									×	×
Witlinek (<i>Merlangius merlangus</i>)	Ø ÿ										×
Nagład (<i>Scophthalmus rhombus</i>)	Ø ÿ									×	×
Rdzawiec (<i>Pollachius pollachius</i>)	Ø ÿ									×	×
Zimnica (<i>Limanda limanda</i>)	Ø ÿ									×	×
Mątwą pospolita (<i>Sepia officinalis</i>)	Ø ÿ									×	×
Labraks (<i>Dicentrarchus labrax</i>)	Ø ÿ									×	×
Stornia (<i>Platichthys flesus</i>)	Ø ÿ									×	×
Złocica (<i>Microstomus kitt</i>)	Ø ÿ									×	×
Rekinowate (<i>Scyliorhinidae</i>)	Ø ÿ									×	×
Szkarłacica (<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>)	Ø ÿ									×	×
Piotrosz (<i>Zeus faber</i>)	Ø ÿ									×	×
Przegrzebek królewski (<i>Chlamys opercularis</i>)	Ø ÿ									×	×

▼ **B**

Gatunki docelowe		Zakres rozmiaru oczka (w milimetrach)									
		< 16	16-31		32-54		55-69	70-79	80-99		≥ 100
		Minimalny udział procentowy gatunków docelowych									
		95	90/60 (³) (⁵)	60	30	90/60 (⁴)	90	35	30	70	Brak
Przegrzebek (<i>Chlamys varia</i>)	Ø ÿ								×	×	
Berwenowate (<i>Mullidae</i>)	Ø ÿ								×	×	
Cefalowate (<i>Mugilidae</i>)	Ø ÿ								×	×	
Buławiki (<i>Nezumia</i> spp., <i>Trachyrhynchus</i> spp., <i>Malococephalus</i> spp.)	Ø ÿ								×	×	
Pałaszowate (<i>Trichiuridae</i>)	Øÿ								×	×	
Żabnicowate (<i>Lophiidae</i>)	Ø ÿ								×	×	
Płaszczkowate (<i>Rajidae</i>)	Ø ÿ								×	×	
Prażmowate (<i>Sparidae</i>)	Ø ÿ								×	×	
Skarp (<i>Psetta maxima</i>)	Ø ÿ								×	×	
Kaproszowate (<i>Caproidae</i>)					×						
Wszystkie inne organizmy morskie										×	

▼ **M11**▼ **B**

► **M1** (¹) Na Morzu Północnym od 1 marca do 31 października, a także przez cały rok w pozostałych częściach regionów 1 i 2, z wyjątkiem cieśnin Skagerrak i Kattegat. ◀

(²) Na Morzu Północnym, od dnia 1 listopada do ostatniego dnia lutego.

(³) Połów zatrzymany na pokładzie musi się składać z:

- co najmniej 90 % jakiegokolwiek mieszanki z dwóch lub więcej gatunków docelowych, lub
- co najmniej 60 % któregośkolwiek z gatunków docelowych i nie więcej niż 5 % jakiegokolwiek mieszanki dorsza, plamiaka i czarniaka oraz nie więcej niż 15 % jakiegokolwiek mieszanki gatunków oznaczonych symbolem „Ø”.

(⁴) Połów zatrzymany na pokładzie musi się składać z:

- co najmniej 90 % jakiegokolwiek mieszanki z dwóch lub więcej gatunków docelowych, lub
- co najmniej 60 % któregośkolwiek z gatunków docelowych i nie więcej niż 5 % jakiegokolwiek mieszanki dorsza, plamiaka i czarniaka oraz nie więcej niż 15 % jakiegokolwiek mieszanki gatunków oznaczonych symbolem „ÿ”.

(⁵) Przepisy dotyczące ograniczeń w połowach śledzia, który może być zatrzymany na pokładzie, gdy zostanie złowiony sieciami o rozmiarze oczka od 16 do 31 mm, są wskazane w prawodawstwie wspólnotowym ustalającym, dla niektórych zasobów połowowych i grup zasobów połowowych, ogólne dopuszczalne połowy i niektóre warunki, przy zachowaniu których ich połów może być prowadzony.

► **M12** ◀

ZAŁĄCZNIK II

NARZĘDZIA POŁOWOWE CIĄGNIONE: region 3, z wyjątkiem rejonu ICES IXa na wschód od 7° 23' 48" długości geograficznej zachodniej

Zakresy rozmiaru oczka sieci, gatunki docelowe i wymagane udziały procentowe połowu mające zastosowanie przy korzystaniu z jednolitego zakresu rozmiaru oczka

Gatunki docelowe	Zakres rozmiaru oczka (w milimetrach)							
	16-31		32-54		55-59		60-69	≥ 70
	Minimalny udział procentowy gatunków docelowych							
	50 %	90 %	90 %	90 %	30 %	70 %	70 %	Brak
Dobijaki (<i>Ammodytidae</i>)		×		×		×	×	×
Okowiel (<i>Trisopterus esmarkii</i>)		×		×		×	×	×
Szprot (<i>Sprattus sprattus</i>)		×		×		×	×	×
Węgorz (<i>Anguilla Anguilla</i>)		×		×		×	×	×
Sardela europejska (<i>Engraulis encrasicolus</i>)		×		×		×	×	×
Stynka (<i>Atherina</i> spp. i <i>Qsmerus</i> spp.)		×		×		×	×	×
Karlik (<i>Trisopterus minutus</i>)		×		×		×	×	×
Ślepior (<i>Gadus argenteus</i>)		×		×		×	×	×
Cepola (<i>Cepolidae</i>)		×		×		×	×	×
Sardynka europejska (<i>Sardina pilchardus</i>)		×		×		×	×	×
Wiosłowiec (<i>Polybius henslowi</i>)	×			×		×	×	×
Krewetki (<i>Pandalus mantagui</i> , <i>Crangon</i> spp., <i>Palaemon</i> spp.)	×		×	×	×	×	×	×

▼B

Gatunki docelowe	Zakres rozmiaru oczka (w milimetrach)							
	16-31		32-54		55-59		60-69	≥ 70
	Minimalny udział procentowy gatunków docelowych							
	50 %	90 %	90 %	90 %	30 %	70 %	70 %	Brak
Makrele (<i>Scomber</i> spp.)				×		×	×	×
Ostroboki (<i>Trachurus</i> spp.)				×		×	×	×
Śledź (<i>Clupea harengus</i>)				×		×	×	×
Błękitek (<i>Microntesistius poutassou</i>)				×		×	×	×
Argentynowate (<i>Argentinidae</i>)				×		×	×	×
Kalmary (<i>Loliginidae, Ommastrephidae</i>)				×		×	×	×
Belony (<i>Belone</i> spp.)				×		×	×	×
Bielnik (<i>Trisopterus</i> spp.)				×		×	×	×
Sola piaszczyca (<i>Dicologlossa cuneata</i>)				×		×	×	×
Krewetka głębokowodna (<i>Pandalus</i> spp.)			×		×	×	×	×
Bramowate (<i>Bramidae, Berycidae</i>)						×	×	×
Konger (<i>Conger conger</i>)						×	×	×
Prażmowate (<i>Sparidae</i> z wyjątkiem <i>Spondyliosoma cantharus</i>)						×	×	×
Skorpenowate (<i>Scorpaenidae</i>)						×	×	×
Sola (<i>Microchirus azevia, Microchirus variegatus</i>)						×	×	×
Widlaki (<i>Phycis</i> spp.)							×	×

▼ **B**

Gatunki docelowe	Zakres rozmiaru oczka (w milimetrach)							
	16-31		32-54		55-59		60-69	≥ 70
	Minimalny udział procentowy gatunków docelowych							
	50 %	90 %	90 %	90 %	30 %	70 %	70 %	Brak
Ostroszowate (<i>Trachinidae</i>)						×	×	×
Kurkowate (<i>Triglidae</i>)						×	×	×
Pikarele (<i>Centracanthidae</i>)						×	×	×
Ośmiornice (<i>Octopus vulgaris</i> , <i>Eledone cirrosa</i>)						×	×	×
Wargaczowate (<i>Labridae</i>)						×	×	×
Krewetki (<i>Aristeus antennatus</i> , <i>Aristaeomorpha foliacea</i> , <i>Parapenaeus longirostris</i>)					×			
Mątwą pospolita (<i>Sepia officinalis</i>)								
Buławiki (<i>Malacocephalus</i> spp., <i>Nezumia</i> spp., <i>Trachyrhynchus</i> spp.)							×	×
Rekinowate (<i>Scyliorhinidae</i>)						s	×	×
Mora (<i>Mora mora</i>)							×	×
Racznice (<i>Galatheidae</i>)							×	×
Piotrosz (<i>Zeus faber</i>)							×	×
Barwenowate (<i>Mullidae</i>)							×	×
Kaproszowate (<i>Caproidae</i>)				×				
Wszystkie inne organizmy morskie								×

▼ **M11**▼ **B**

▼ B

ZAŁĄCZNIK III

NARZĘDZIA POŁOWOWE CIĄGNIONE: rejon ICES IXa na wschód od 7° 23' 48" długości geograficznej zachodniej

Zakresy rozmiaru oczka sieci, gatunki docelowe i wymagane udziały procentowe połowu mające zastosowanie przy korzystaniu z jednolitego zakresu rozmiaru oczka

Gatunki docelowe	Zakres rozmiaru oczka (w milimetrach)	
	40-54	≥ 55
	Minimalny udział procentowy gatunków docelowych	
	60 % ⁽¹⁾	Brak
Cefalowate (<i>Mugilidae</i>)	×	×
Prażmowate (<i>Sparidae</i>)	×	×
Barwenowate (<i>Mullidae</i>)	×	×
Kurkowate (<i>Triglidae</i>)	×	×
Ostroszowate (<i>Trachinidae</i>)	×	×
Wargaczowate (<i>Labridae</i>)	×	×
Widlaki (<i>Phycis</i> spp.)	×	×
Sola piaszczycza (<i>Dicologlossa cuneata</i>)	×	×
Cytarka (<i>Citharus linguatula</i>)	×	×
Konger (<i>Conger conger</i>)	×	×
Rawka (<i>Squilla mantis</i>)	×	×
Krewetki (<i>Parapenaeus longirostris</i> , <i>Pandalus</i> spp.)	×	×
Kalmary (<i>Ommastrephidae</i> , <i>Loliginidae</i> <i>Alloteutbis</i> spp.)	×	×
Ośmiornica pospolita (<i>Octopus vulgaris</i>)	×	×
Mątwy (<i>Sepia</i> spp.)	×	×
Makrele (<i>Scomber</i> spp.)	×	×
Ostroboki (<i>Trachurus</i> spp.)	×	×
Błękitek (<i>Micromesistius poutassou</i>)	×	×
Węgorz (<i>Anguilla Anguilla</i>)	×	×
Stynki (<i>Atherina</i> spp., <i>Osmerus</i> spp.)	×	×
Belony (<i>Belone</i> spp.)	×	×
Wszystkie inne organizmy morskie		×

⁽¹⁾ Ilości jakiegokolwiek mieszanki innych gatunków wymienionych w załączniku XII zatrzymanych na pokładzie nie mogą przekraczać 10 % wagowo ogólnego połowu zatrzymanego na pokładzie.

▼ **M1**

ZAŁĄCZNIK IV

▼ **M12**NARZĘDZIA CIĄGNIONE: *Skagerrak i Kattegat*

Zakresy rozmiaru oczka sieci, gatunki docelowe i wymagane wielkości procentowe połowów mające zastosowanie do użycia pojedynczego zakresu rozmiaru oczka sieci

Gatunek	Zakres rozmiaru oczka (mm)							
	< 16	16–31	32–69	35–69	70–89 ⁽⁵⁻⁾	≥ 90		
	Minimalny procent gatunku docelowego							
	50 % ⁽⁶⁾	50 % ⁽⁶⁾	20 % ⁽⁶⁾	50 % ⁽⁶⁾	20 % ⁽⁶⁾	20 % ⁽⁷⁾	30 % ⁽⁸⁾	Brak
Dobijakowate (<i>Ammodytidae</i>) ⁽³⁾	X	X	X	X	X	X	X	X
Dobijakowate (<i>Ammodytidae</i>) ⁽⁴⁾		X		X	X	X	X	X
Okowiel (<i>Trisopterus esmarkii</i>)		X		X	X	X	X	X
Błękitek (<i>Microntesistius poutassou</i>)		X		X	X	X	X	X
Ostrosz drakon (<i>Trachinus draco</i>) ⁽¹⁾		X		X	X	X	X	X
Mięczaki (z wyjątkiem <i>Sepia</i>) ⁽¹⁾		X		X	X	X	X	X
Belona pospolita (<i>Belone belone</i>) ⁽¹⁾		X		X	X	X	X	X
Kurek szary (<i>Eutrigla gurnardus</i>) ⁽¹⁾		X		X	X	X	X	X
Srebrzykowate (<i>Argentina</i> spp.)				X	X	X	X	X
Szprot (<i>Sprattus sprattus</i>)		X		X	X	X	X	X
Węgorz (<i>Anguilla anguilla</i>)			X	X	X	X	X	X
Krewetka zwyczajna, krewetka bałtycka (<i>Crangon</i> spp., <i>Palaemon adspersus</i>) ⁽¹⁾			X	X	X	X	X	X
Makrela (<i>Scomber</i> spp.)				X			X	X
Ostrobok (<i>Trachurus</i> spp.)				X			X	X
Śledź (<i>Clupea harengus</i>)				X			X	X
Krewetka północna (<i>Pandalus borealis</i>)						X	X	X
Krewetka zwyczajna, krewetka bałtycka (<i>Crangon</i> spp., <i>Palaemon adspersus</i>) ⁽²⁾					X		X	X
Witlinek (<i>Merlangius merlangus</i>)							X	X
Homarzec (<i>Nephrops norvegicus</i>)							X	X
Wszelkie inne organizmy morskie								X

⁽¹⁾ Wyłącznie w obrębie 4 mil od linii podstawowych.

⁽²⁾ Poza 4 milami od linii podstawowych.

⁽³⁾ Od dnia 1 marca do dnia 31 października w Skagerrak i od dnia 1 marca do dnia 31 lipca w Kattegat.

⁽⁴⁾ Od dnia 1 listopada do ostatniego dnia lutego w Skagerrak oraz od dnia 1 sierpnia do ostatniego dnia lutego w Kattegat.

⁽⁵⁾ Przy stosowaniu tego zakresu rozmiaru oczek worek jest wytworzony z materiału sieciowego o kwadratowych oczkach z kratownicą sortującą zgodnie z załącznikiem XIVA do niniejszego rozporządzenia.

⁽⁶⁾ Połów zatrzymany na burcie nie zawiera więcej niż 10 % mieszanki składającej się z następujących gatunków: dorsz, plamiak, morskczuk, gładzica, szkarłatica, złocica, sola, skarp, nagład, stornia, makrela, smuklica, witlinek, zimnica, czarniak, homarzec oraz homar.

⁽⁷⁾ Połów zatrzymany na burcie nie zawiera więcej niż 50 % mieszanki składającej się z następujących gatunków: dorsz, plamiak, morskczuk, gładzica, szkarłatica, złocica, sola, skarp, nagład, stornia, śledź, makrela, smuklica, zimnica, czarniak, homarzec oraz homar.

⁽⁸⁾ Połów zatrzymany na burcie nie zawiera więcej niż 60 % mieszanki składającej się z następujących gatunków: dorsz, plamiak, morskczuk, gładzica, szkarłatica, złocica, sola, skarp, nagład, stornia, smuklica, witlinek, zimnica, czarniak oraz homar.



ZAŁĄCZNIK V

NARZĘDZIA POŁOWOWE CIĄGNIONE: *regiony 4, 5 oraz 6*

A. Regiony 4 i 5

Gatunek	Zakres rozmiaru oczka (w milimetrach)		
	20-39	40-64	≥ 65
	Minimalny udział procentowy gatunków docelowych		
	50 %	80 %	Brak
Bops (<i>Boops boops</i>)	*	*	*
Sardynka europejska (<i>Sardina pilchardus</i>)	*	*	*
Makrele (<i>Scomber</i> spp.)		*	*
Ostroboki (<i>Trachurus</i> spp.)		*	*
Wszelkie inne organizmy morskie			*

B. Region 6

Gatunki	Zakres rozmiaru oczka (w milimetrach)	
	45-50	≥ 100
	Minimalny udział procentowy gatunków docelowych połowu	
	30 %	Brak
Krewetki (<i>Penaeus subtilis</i> , <i>Penaeus brasiliensis</i> , <i>Xiphopenaeus kroyeri</i>)	*	*
Wszystkie inne organizmy morskie		*

▼ **M6**

ZAŁĄCZNIK VI

SPRZĘT STAŁY: Regiony 1 oraz 2

Wielkość oczek sieci	Gatunki					
	10-30 mm	50-70 mm	90-99 mm	100-119 mm	120-219 mm	>220 mm
Sardynka (<i>Sardina pilchardus</i>)	*	*	*	*	*	*
Węgorz (<i>Anguilla anguilla</i>)	*	*	*	*	*	*
Szprot (<i>Sprattus sprattus</i>)	*	*	*	*	*	*
Ostrobok (<i>Trachurus</i> spp.)		*	*	*	*	*
Śledź (<i>Clupea Harengus</i>)		*	*	*	*	*
Makrela (<i>Sciomber</i> spp.)		*	*	*	*	*
Barwna (<i>Mullidae</i>)		*	*	*	*	*
Belona (<i>Belone</i> spp.)		*	*	*	*	*
Moron (<i>Dicentrarchus labrax</i>)			*	*	*	*
Mugiel (<i>Mugilidae</i>)			*	*	*	*
Rekinek psi (<i>Scyliorhinus canicula</i>)			*	*	*	*
Zimnica (<i>Limanda limanda</i>)			* ⁽¹⁾	*	*	*
Plamiak (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)				*	*	*
Witlinek (<i>Merlangius merlangus</i>) ⁽²⁾			* ⁽¹⁾	*	*	*
Flądra (<i>Platichthys flesus</i>)			* ⁽¹⁾	*	*	*
Sola (<i>Solea vulgaris</i>)			* ⁽¹⁾	*	*	*
Gładzica (<i>Pleuronectes platessa</i>)				*	*	*
Mątwą (<i>Sepia officinalis</i>)				*	*	*
Dorsz (<i>Gadus morhua</i>)					*	*
Rdzawiec (<i>Pollachius pollachius</i>) ⁽³⁾					*	*
Molwa (<i>Molva molva</i>)					*	*
Czarniak (<i>Pollachius virens</i>)					*	*
Morszczuk (<i>Merluccius merluccius</i>) ⁽¹⁾					*	*
Koleń (<i>Squallus acanthias</i>)					*	*
Rekinek plamisty (<i>Scyliorhinus stellaris</i>)					*	*
Smuklica (<i>Lepidorhombus</i> spp.)					*	*
Tasza (<i>Cyclopterus lumpus</i>)					*	*
Wszystkie inne organizmy morskie						* ⁽⁴⁾

⁽¹⁾ Stosuje się wyłącznie w rejonie ICES VIIId i IIIa oraz na Morzu Północnym.⁽²⁾ W rejonie ICES VIIe wielkość minimalna wynosi 90 mm.⁽³⁾ W rejonie ICES VIIId oraz VIIe wielkość minimalna wynosi 110 mm.⁽⁴⁾ Połowy zabnicy (*Lophius* spp.) dokonane na podobszarach ICES VI oraz VII, zatrzymane na pokładzie w wielkości przekraczającej 30 % całkowitego połowu na pokładzie z tych obszarów, muszą być łowione siecią z oczkami o minimalnym rozmiarze wynoszącym 250 mm lub większym.



ZAŁĄCZNIK VII

NARZĘDZIA POŁOWOWE UMOCOWANE NA STAŁE: *region 3*

Gatunki \ Rozmiar oczka sieci	< 40 mm	40-49 mm	50-59 mm	60-79 mm	80-99 mm	≥ 100 mm
Sardynka europejska (<i>Sardina pilchardus</i>)	×	×	×	×	×	×
Krewetki (<i>Palaemon</i> spp.)	×	×	×	×	×	×
Korys (<i>Coris julis</i>)	×	×	×	×	×	×
Bops (<i>Boops boops</i>)	×	×	×	×	×	×
Krewetki (<i>Penaeus</i> spp.)		×	×	×	×	×
Rawka (<i>Squilla mantis</i>)		×	×	×	×	×
Barwenowate (<i>Mullidae</i>)		×	×	×	×	×
Sola piaszczycyca (<i>Dicologlossa cuneata</i>)		×	×	×	×	×
Wargaczowate (<i>Labridae</i>)		×	×	×	×	×
Ostroboki (<i>Trachurus</i> spp.)			×	×	×	×
Makrele (<i>Scomber</i> spp.)			×	×	×	×
Bielmiki (<i>Trisopterus luscus</i>)			×	×	×	×
Mątwy pospolite (<i>Sepia officinalis</i>)			×	×	×	×
Kurkowate (<i>Triglidae</i>)			×	×	×	×
Prażmowate (<i>Sparidae</i>)				×	×	×
Skorpenowate (<i>Scorpaenidae</i>)				×	×	×
Sola ocznica (<i>Microchirus azevia</i>)				×	×	×
Kalmary (<i>Ommatostrephidae</i>)				×	×	×
Konger (<i>Conger conger</i>)				×	×	×
Widlaki (<i>Phycis</i> spp.)				×	×	×
Nagład (<i>Scophthalmus rhombus</i>)				×	×	×
Ostroszowate (<i>Trachinidae</i>)				×	×	×
Pikarele (<i>Centracanthidae</i>)				×	×	×
Labraks (<i>Dicentrarchus labrax</i>)					×	×
Witlinek (<i>Merlangius merlangus</i>)					×	×
Skarp (<i>Psetta maxima</i>)					×	×
Rdzawiec (<i>Pollachius pollachius</i>)					×	×
Flądrowate (<i>Pleuronectidae</i>)					×	×
Sola (<i>Solea vulgaris</i>) ⁽¹⁾						×
Morszczuk (<i>Merluccius merluccius</i>) ⁽¹⁾						×
Wszystkie inne organizmy morskie ⁽²⁾						×

⁽¹⁾ W rejonach ICES VIIIc oraz IX minimalny rozmiar oczka sieci będzie wynosił 60 mm. Jednakże, z mocą od dnia 31 grudnia 1999 r., minimalny rozmiar oczka sieci będzie wynosił 80-90 mm.

⁽²⁾ Połowy zabnic (*Lophius* spp.) zatrzymane na pokładzie w ilości przekraczającej 30 % ogólnego połowu na pokładzie muszą być prowadzone przy minimalnym rozmiarze oczka sieci wynoszącym 220 mm lub więcej.

▼B*ZALĄCZNIK VIII*

**Dopuszczalne kombinacje zakresów rozmiaru oczka sieci dla regionów 1 i 2,
z wyjątkiem Skagerrak i Kattegat**

Milimetry
$< 16 + 16-31$
$16-31 + 32-54$
$16-31 + 70-79$
$16-31 + 80-99$
$16-31 + \geq 100$
$32-54 + 70-79$
$32-54 + 80-99$
$32-54 + \geq 100$
$70-79 + 80-99$
$70-79 + \geq 100$
$80-99 + \geq 100$

▼ B*ZALĄCZNIK IX*

**Dopuszczalne kombinacje zakresów rozmiaru oczka sieci dla regionu 3,
z wyjątkiem rejonu ICES IXa na wschód od 7° 23' 48" długości
geograficznej zachodniej**

Milimetry
16-31 + 32-54
16-31 + ≥ 70
32-54 + ≥ 70
55-59 + ≥ 70
60-69 + ≥ 70

▼ M1

▼ **M2**

ZAŁĄCZNIK X

- A. WARUNKI DOTYCZĄCE UŻYCIA NIEKTÓRYCH KOMBINACJI WIELKOŚCI OKA SIECI W REGIONACH 1 I 2, Z WYJĄTKIEM CIEŚNIN SKAGERRAK I KATTEGAT

▼ **M6**

1. **Kombinacja wielkości oczek sieci: 16-31 mm + >100 mm**

Półów zatrzymany na pokładzie składa się z co najmniej 20 % dowolnej mieszanki krewetek (*Pandalus montagui*, *Crangon* spp. oraz *Palaemon* spp.).

▼ **M2**

2. **Kombinacja wielkości oka sieci: 32-54 mm + > = 100 mm**

Odlów zatrzymany na pokładzie lub wyladowany zawiera co najmniej 20 % dowolnej mieszanki krewetek i krewetek czerwonych (*Crangon* spp., *Pandalus* spp., *Palaemon* spp., *Parapenaeus longirostris*); bądź

odłów zatrzymany na pokładzie lub wyladowany zawiera co najmniej 50 % dowolnej mieszanki takich organizmów morskich, które zostały wskazane w załączniku I jako gatunki docelowe dla wielkości oka sieci między 32 a 54 mm, z wyjątkiem krewetek i krewetek czerwonych (*Crangon* spp., *Pandalus* spp., *Palaemon* spp., *Parapenaeus longirostris*), oraz nie więcej niż 15 % dowolnej mieszanki gatunków oznaczonych w załączniku I symbolem „y”.

3. **Kombinacja wielkości oka sieci: 70-79 mm + > = 100 mm**

Odlów zatrzymany na pokładzie lub wyladowany zawiera co najmniej 10 % dowolnej mieszanki takich organizmów morskich, które zostały wskazane w załączniku I jako gatunki docelowe dla wielkości oka sieci pomiędzy 70 a 79 mm.

▼ **M6**

4. **Kombinacja wielkości oczek sieci: 80-99 mm + >100 mm**

Półów zatrzymany na pokładzie składa się z co najmniej 45 % dowolnej mieszanki tych organizmów morskich określonych w załączniku I, jako gatunków docelowych w odniesieniu do wielkości oczek sieci między 80 a 99 mm.

▼ **M2**

- B. WARUNKI DOTYCZĄCE UŻYCIA NIEKTÓRYCH KOMBINACJI WIELKOŚCI OKA SIECI W CIEŚNINACH SKAGERRAK I KATTEGAT

Kombinacja wielkości oka sieci < = 89 + > = 90 mm

Odlów zatrzymany na pokładzie lub wyladowany zawiera co najmniej 10 % dowolnej mieszanki tych organizmów morskich, które zostały wskazane w załączniku IV jako gatunki docelowe dla wielkości oka sieci pomiędzy 70 a 89 mm.

▼ M2

ZAŁĄCZNIK XI

A. WARUNKI DOTYCZĄCE UŻYCIA NIEKTÓRYCH KOMBINACJI WIELKOŚCI OKA SIECI W REGIONIE 3, Z WYJĄTKIEM DZIAŁU IXa KONWENCJI ICES NA WSCHÓD OD 7° 23' 48" DŁUGOŚCI GEOGRAFICZNEJ ZACHODNIEJ

1. **Kombinacja wielkości oka sieci: 16-31 mm + > = 70 mm**

Odlów zatrzymany na pokładzie lub wylądowany zawiera co najmniej 40 % dowolnej mieszanki krewetek (*Pandalus montagui*, *Crangon* spp. i *Palaemon* spp.) oraz krabów pływających;

badź

odłów zatrzymany na pokładzie lub wylądowany zawiera co najmniej 70 % dowolnej mieszanki takich organizmów morskich, które zostały wskazane w załączniku II jako gatunki docelowe dla wielkości oka sieci pomiędzy 16 a 31 mm, z wyjątkiem krewetek (*Pandalus montagui*, *Crangon* spp. i *Palaemon* spp.) oraz krabów pływających.

2. **Kombinacja wielkości oka sieci: 32-54 mm + > = 70 mm**

Odlów zatrzymany na pokładzie lub wylądowany zawiera co najmniej 70 % dowolnej mieszanki takich organizmów morskich, które zostały wskazane w załączniku II jako gatunki docelowe dla wielkości oka sieci pomiędzy 32 a 54 mm, z wyjątkiem krewetek i krewetek czerwonych (*Pandalus* spp., *Crangon* spp. i *Palaemon* spp.).

3. **Kombinacja wielkości oka sieci: 55-59 mm + > = 70 mm**

Odlów zatrzymany na pokładzie lub wylądowany zawiera co najmniej 20 % dowolnej mieszanki krewetek i krewetek czerwonych (*Pandalus* spp., *Crangon* spp., *Palaemon* spp., *Aristeus antennatus*, *Aristaeomorpha foliacea*, *Parapenaeus longirostris*);

badź

odłów zatrzymany na pokładzie lub wylądowany zawiera co najmniej 60 % dowolnej mieszanki tych organizmów morskich, które zostały wskazane w załączniku II jako gatunki docelowe dla wielkości oka sieci pomiędzy 55 a 59 mm, z wyjątkiem krewetek i krewetek czerwonych (*Pandalus* spp., *Crangon* spp., *Palaemon* spp., *Aristeus antennatus*, *Aristaeomorpha foliacea*, *Parapenaeus longirostris*).

4. **Kombinacja wielkości oka sieci: 60-69 mm + > = 70 mm**

Odlów zatrzymany na pokładzie lub wylądowany zawiera co najmniej 60 % dowolnej mieszanki takich organizmów morskich, które zostały wskazane w załączniku II jako gatunki docelowe dla wielkości oka sieci pomiędzy 60 a 69 mm.

B. WARUNKI DOTYCZĄCE UŻYCIA NIEKTÓRYCH KOMBINACJI WIELKOŚCI OKA SIECI W DZIALE IXa KONWENCJI ICES NA WSCHÓD OD 7° 23' 48" DŁUGOŚCI GEOGRAFICZNEJ ZACHODNIEJ

Kombinacja wielkości oka sieci: 40-54 mm + > = 55 mm

Odlów zatrzymany na pokładzie lub wylądowany zawiera co najmniej 50 % dowolnej mieszanki takich organizmów morskich, które zostały wskazane w załączniku III jako gatunki docelowe dla wielkości oka sieci pomiędzy 40 a 54 mm.

▼ BZALĄCZNIK XII
MINIMALNE ROZMIARY

GATUNKI	Minimalny rozmiar	
	Regiony od 1 do 5, z wyjątkiem Skagerrak/ Kattegat	Skagerrak/Kattegat
Dorsz (<i>Gadus morhua</i>)	35 cm	30 cm
Plamiak (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)	30 cm	27 cm
Czarniak (<i>Pollachius virens</i>)	35 cm	30 cm
Rdzawiec (<i>Pollachius pollachius</i>)	30 cm	—
Morszczuk (<i>Merluccius merluccius</i>)	27 cm	30 cm
Smuklica (<i>Lepidorhombus</i> spp.)	20 cm	25 cm
Sola (<i>Solea</i> spp.)	24 cm	24 cm
Gładzica (<i>Pleuronectes platessa</i>)	► <u>M6</u> 27 cm ◀	27 cm
Witlinek (<i>Merlangius merlangus</i>)	27 cm	23 cm
Molwa pospolita (<i>Molva molva</i>)	63 cm	—
Molwa niebiska (<i>Molva dipterygia</i>)	70 cm	—
Labraks (<i>Dicentrarchus labrax</i>)	36 cm	—
Homarzec (<i>Nephrops norvegicus</i>) Ogony homar- ca ⁽³²⁾		130 (40) mm ⁽¹⁾
► <u>M1</u> Makrela (<i>Scomber</i> spp.) ◀		20 cm ⁽²⁾
Śledź (<i>Clupea harengus</i>)	20 cm	18 cm
► <u>M1</u> Duża makrela (<i>Trachurus</i> spp.) ◀	15 cm ► <u>M6</u> ⁽⁶⁾ ◀	15 cm
Sardynka europejska (<i>Sardina pilchardus</i>)	11 cm	—
Homar europejski (<i>Homarus gammarus</i>)	85 mm ⁽³⁾	220 (78) mm ⁽¹⁾
Jeżokrab Maja (<i>Maia squinado</i>)	120 mm	—
Przegrzebki (<i>Chlamys</i> spp.)	40 mm	—
Małż (<i>Ruditapes decussatus</i>)	40 mm	—
► <u>M5</u> Rospoka (<i>Venerupis pullastra</i>) ◀	► <u>M5</u> 38 mm ◀	—
▼ <u>M12</u>		
Małż japoński (<i>Venerupis philippinarum</i>)	35 mm	
▼ <u>B</u>		
Wenus opalona (<i>Venus verrucosa</i>)	40 mm	—
▼ <u>M5</u>		
Wenus brunatna (<i>Callista chione</i>)	6 cm	

▼ B

GATUNKI	Minimalny rozmiar	
	Regiony od 1 do 5, z wyjątkiem Skagerrak/ Kattegat	Skagerrak/Kattegat
▼ <u>M5</u> Okładniczki (<i>Ensis</i> spp.)	10 cm	
▼ <u>B</u> ► <u>M6</u> Małgiew piaszkołaz (<i>Spisula solida</i>) ◄	25 mm	
Urąbki (<i>Donax</i> spp.)	25 mm	
▼ <u>M5</u> Okładniczki (<i>Pharus legumen</i>)	65 mm	
▼ <u>B</u> Trąbik zwyczajny (<i>Buccinum undatum</i>)	45 mm	—
▼ <u>M12</u> Ośmiornica (<i>Octopus vulgaris</i>)	Cały obszar z wyjątkiem wód podlegających suwerenności lub jurysdykcji regionu 5: 750 gramów Wody podlegające suwerenności lub jurysdykcji regionu 5: 450 gramów (po wypatroszeniu)	
▼ <u>M7</u> _____		
▼ <u>B</u> Langusty (<i>Palinurus</i> spp.)	► <u>M6</u> 95 mm ◄	
▼ <u>M5</u> Krewetka głębokowodna (<i>Parapenaeus longirostris</i>)	22 mm (długość pancerza)	

▼ B

Gatunki	Minimalny rozmiar
Homarzec (<i>Nephrops norvegicus</i>)	Cały obszar, z wyjątkiem regionu 3 oraz ICES VIa, VIIa: długość całkowita 85 mm, długość pancerza 25 mm
	ICES VIa, VIIa; region 3: długość całkowita 70 mm, długość pancerza 20 mm
Ogony homarza	Cały obszar, z wyjątkiem regionu 3 oraz ICES VIa, VIIa: 46 mm
	ICES VIa, VIIa; region 3: 37 mm
► <u>M1</u> Makrela (<i>Scomber spp.</i>) ◀	Cały obszar, poza Morzem Północnym: 20 cm
	Morze Północne: 30 cm

▼ M12

Sardela (<i>Engraulis encrasicolus</i>)	Cały obszar z wyjątkiem rejonu ICES IXa na wschód od długości geograficznej 7° 23' 48" W: 12 cm lub 90 osobników/kg Rejon ICES IXa na wschód od długości geograficznej 7° 23' 48" W: 10 cm
---	---

▼ B

Kieszeniec jadalny (<i>Cancer pagurus</i>)	Regiony 1 i 2 na północ od 56° szerokości geograficznej północnej: 140 mm
	Region 2 na południe od 56° szerokości geograficznej północnej, z wyjątkiem rejonów ICES VIIId, e, f, oraz rejonów ICES IVb, c: 130 mm

▼ M6

	ICES IV b oraz c na południe od 56° N: 130 mm, z wyjątkiem obszaru ograniczonego przez punkt o współrzędnych 53°28'22" N i 0° 09'24" E znajdujący się na wybrzeżu Anglii, linię prostą łączącą ten punkt z 53° 28'22"N i 0°22'24" E, 6 milową granicę Zjednoczonego Królestwa, oraz prostą linię łączącą punkt o współrzędnych 51° 54'06 N i 1° 30'30" E z punktem na wybrzeżu Anglii o współrzędnych 51° 55'48" N i 1° 17'00" E, gdzie minimalna wielkość wyładunku wynosi 115 mm
--	--

▼ B

	Rejony ICES VIIId, e, f: 140 mm
	Region 3: 130 mm
Przegrzebek wielki	Cały obszar, z wyjątkiem ICES VIIa na północ od 52° 30' N VIIId: 100 mm
	ICES VIIa na północ od 52° 30' N, VIIId: 110 mm

(1) Całkowita długość (długość pancerza).

(2) 30 cm wyłącznie do celów przemysłowych.

(3) Z mocą od dnia 1 stycznia 2002 r. stosuje się długość pancerza wynoszącą 87 mm.

► M7 ◀► M6 (6) Żadna wielkość minimalna nie stosuje się do ostroboka (*Trachurus picturatus*) poławianego na wodach sąsiadujących z Azorami oraz będących pod władzą lub jurysdykcją Portugalii. ◀

▼ M12*ZALĄCZNIK XII a*

Minimalne wielkości dla regionu 9

Gatunek	Minimalna wielkość: Region 9
Skarp (<i>Psetta maxima</i>)	45 cm

▼ B*ZALĄCZNIK XIII***POMIAR ORGANIZMU MORSKIEGO**

1. Wielkość każdej ryby mierzy się, tak jak pokazano na rysunku 1, od czubka pyska do końca płetwy ogonowej.
2. Wielkość homarza mierzy się tak, jak pokazano na rysunku 2:
 - jako długość pancerza, równoległą do osi środkowej od tyłu obu oczodołów do dalszego końca pancerza, i/lub,
 - jako długość całkowitą, od czubka otworu gębowego do końca środkowej płetwy ogona, nie wliczając szczeciny, i/lub,
 - w przypadku oddzielonych ogonów homarza: od przedniej krawędzi pierwszej obecnej części ogona do końca środkowej płetwy ogona, nie wliczając szczeciny. Ogon mierzy się w stanie płaskim i nienaciągniętym i po stronie brzusznej.
3. Wielkość homara ► **M6** — z regionów od 1 do 5, z wyjątkiem Skagerrak/Kattegat mierzy się tak, jak pokazano na rysunku 3, jako długość pancerza równoległą do osi środkowej od tyłu obu oczodołów do dalszego końca pancerza.
4. Wielkość homara ze Skagerrak i Kattegat mierzy się tak, jak pokazano na rysunku 3:
 - jako długość pancerza równoległą do osi środkowej od tyłu obu oczodołów do dalszego końca pancerza, i/lub,
 - jako długość całkowitą, od czubka otworu gębowego do końca środkowej płetwy ogona, nie wliczając szczeciny.

▼ M1

5. a) Wielkość kolczastego kraba pająkowatego jest mierzona zgodnie z rysunkiem 4A, jako długość pancerza wzdłuż linii środkowej, od krawędzi pomiędzy rostrami do krawędzi tylnej.
- b) Wielkość kraba jadalnego jest mierzona zgodnie z rysunkiem 4B, jako największa szerokość pancerza mierzona prostopadle do linii środkowej biegnącej od przodu do końca pancerza.

▼ B

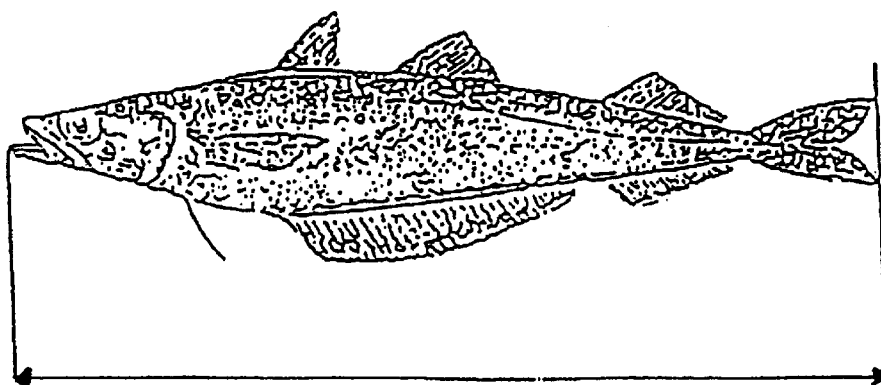
6. Wielkość małży mierzy się tak, jak pokazano na rysunku 5, w poprzek najdłuższej części muszli.
7. Wielkość trąbika zwyczajnego mierzy się tak, jak pokazano na rysunku 6, jako długość muszli.

▼ M6

8. Wielkość langusty jest mierzona w sposób przedstawiony na rysunku 7, jako długość pancerza od czubka otworu gębowego do środkowego punktu tylnej krawędzi pancerza.

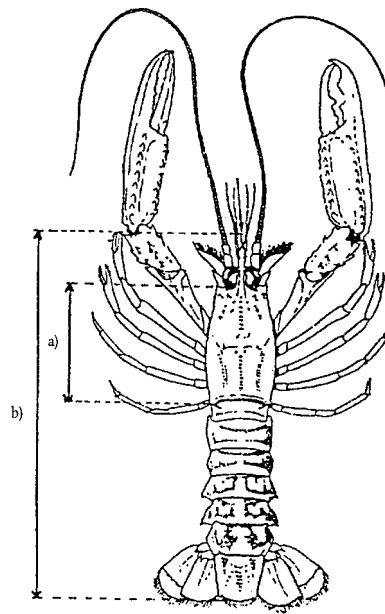
▼B

Rysunek 1



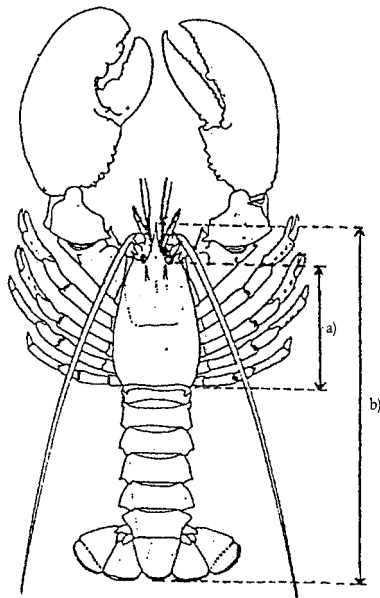
▼ B

Rysunek 2



(Nephrops)
Homarzec

Rysunek 3

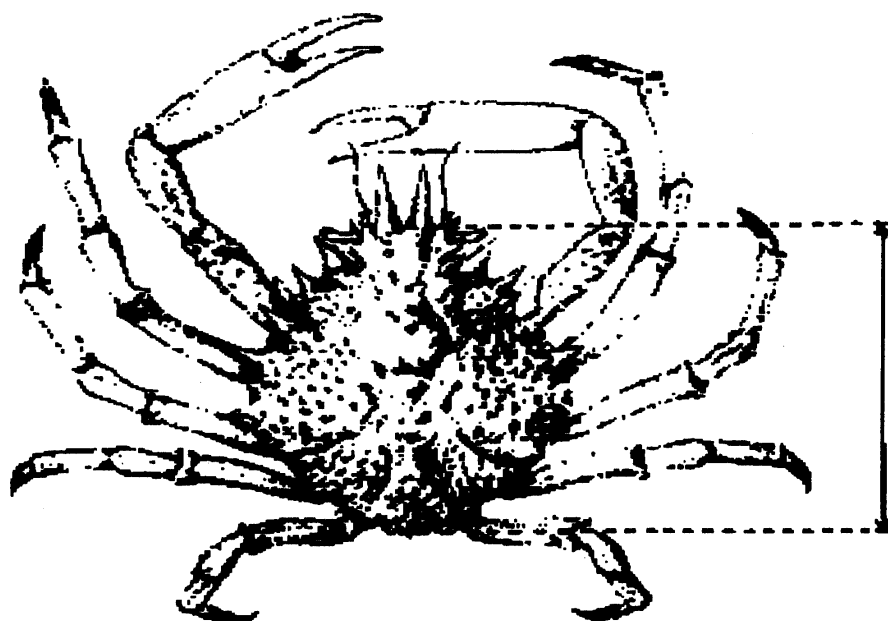


(Homarus)
Homar

- a) Długość pancerza
- b) Długość całkowita

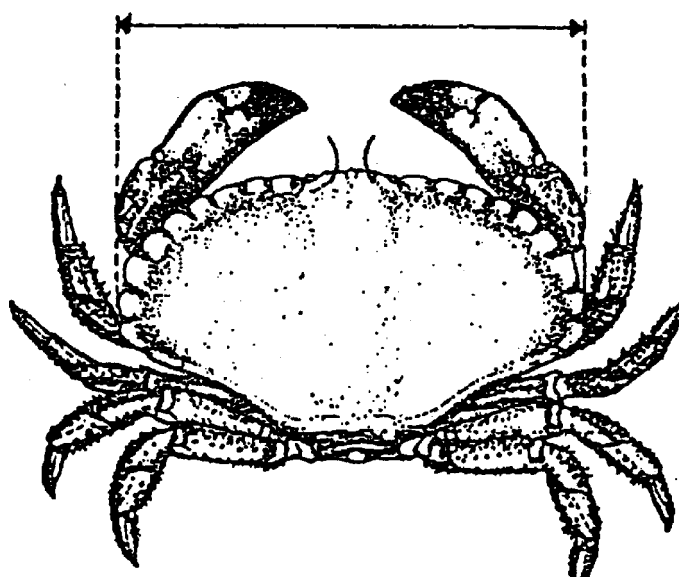
▼ M1

Rysunek 4A



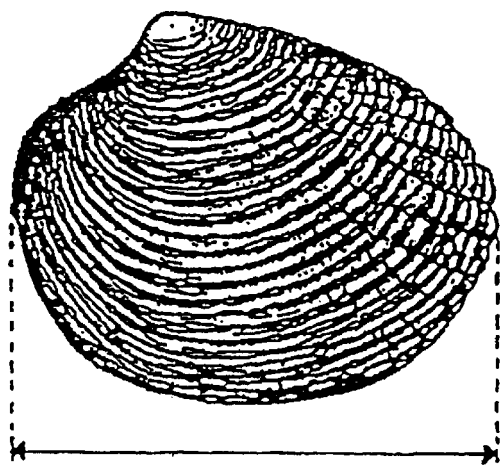
▼ B

Rysunek 4B

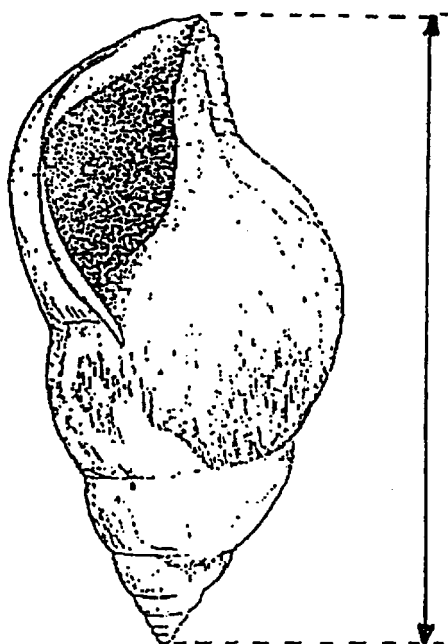


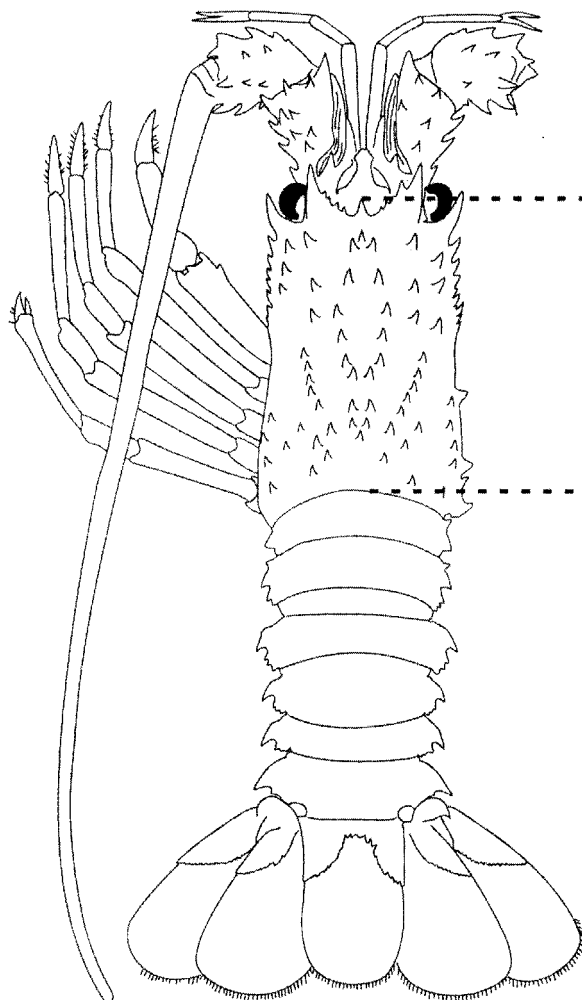
▼ B

Rysunek 5



Rysunek 6



▼ M6*Rysunek 7*



ZAŁĄCZNIK XIV

NAZWY MIEJSCOWE I NAUKOWE

NAZWA MIEJSCOWA	NAZWA NAUKOWA
Krewetki Ezopa	<i>Pandalus montagui</i>
Sardela	<i>Engraulis encrasicolus</i>
Żabnicowate	<i>Lophiidae</i>
Argentynowate	<i>Argentinidae</i>
Krewetki bałtyckie	<i>Palaemon adspersus</i>
Bielmiki	<i>Trisopterus luscus</i>
Opastun	<i>Thunnus obesus</i>
Mięczaki dwuskorupowe	<i>Bivalvia</i>
Krewetki	<i>Aristeus antennatus</i>
Molwa niebieska	<i>Molva dipterygia</i>
Błkiteki	<i>Micromesistius poutassou</i>
Tuńczyk błękitnoplekty	<i>Thunnus thynnus</i>
Bops	<i>Boops boops</i>
Bramowate	<i>Bramidae, Berycidae</i>
Nagład	<i>Scophthalmus rhombus</i>
Rospoka	<i>Venerupis pullastra</i>
Wenus opalona	<i>Venus verrucosa</i>
Dorsz	<i>Gadus morhua</i>
Mora	<i>Mora mora</i>
Krewetka głębokowodna	<i>Pandalus spp.</i>
Krewetki	<i>Crangon spp.</i>
Konger	<i>Conger conger</i>
Langusty	<i>Palinurus spp.</i>
Mątwy	<i>Sepia officinalis, Sepia spp.</i>
Zimnica	<i>Limanda limanda</i>
Krewetka głębokowodna	<i>Parapenaeus longirostris</i>
Rekinowate	<i>Scyliorhinidae</i>
Urąbki	<i>Donax spp.</i>
Kieszeniec europejski	<i>Cancer pagurus</i>
Węgorz	<i>Anguilla anguilla</i>
Sola ocznica	<i>Microchirus ocellatus</i>
Flądra	<i>Platichthys flesus</i>
Flądrowate	<i>Pleuronectidae</i>
Widlaki	<i>Phycis spp.</i>
Belony	<i>Belone spp.</i>
Ślimaki	<i>Gastropoda</i>
Krewetka (czerwona, olbrzymia)	<i>Aristaeomorpha foliacea</i>
Buławiki	<i>Malacocephalus spp., Nezumia spp., Trachyrhynchus spp.</i>

▼ B

NAZWA MIEJSCOWA	NAZWA NAUKOWA
Cefalowate	<i>Mugilidae</i>
Kurek szary	<i>Eutrigla gurnardus</i>
Małż	<i>Ruditapes decussatus</i>
Kurkowate	<i>Triglidae</i>
Łupacz, plamiak	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>
Śluzice	<i>Myxinidae</i>
Pałaszowate	<i>Trichiuridae</i>
Morszczuk	<i>Merluccius merluccius</i>
Venus	<i>Mercenaria mercenaria</i>
Śledź	<i>Clupea harengus</i>
Ostroboki	<i>Trachurus</i> spp.
Piotrosz	<i>Zeus faber</i>
Minogowate	<i>Petromyzonidae</i>
Złocica	<i>Microstomus kitt</i>
Molwa pospolita	<i>Molva molva</i>
Homar europejski	<i>Homarus gammarus</i>
Tasza	<i>Cyclopterus lumpus</i>
Makrele	<i>Scomber</i> spp., <i>Scomber scombrus</i>
Rawka	<i>Squilla mantis</i>
Smuklica	<i>Lepidorhombus</i> spp.
Pandaletka północna	<i>Pandalus borealis</i>
Homar norweski	<i>Nephrops norvegicus</i>
Okowiel	<i>Trisopterus esmarkii</i>
Ośmiornice	<i>Octopus vulgaris</i> , <i>Eledone cirrosa</i>
Pikarele	<i>Centracanthidae</i>
Kolenie	<i>Squalus acanthias</i> spp.
Sardynka	<i>Sardina pilchardus</i>
Gładzica	<i>Pleuronectes platessa</i>
Rdzawiec	<i>Pollachius pollachius</i>
Karlik	<i>Trisopterus minutus</i>
Bielmik	<i>Trisopterus luscus</i>
Krewetki	<i>Palaemon</i> spp.
Przegrzebek królewski	<i>Chlamys opercularis</i>
Korys	<i>Coris juris</i>
Okładniczki	<i>Ensis</i> spp., <i>Pharus legumen</i>
Cepola	<i>Cepolidae</i>
Barwenowate	<i>Mullidae</i>
Skorpenowate	<i>Scorpaenidae</i>
Czarniak	<i>Pollachius virens</i>
Łosoś	<i>Salmo salar</i>

▼ B

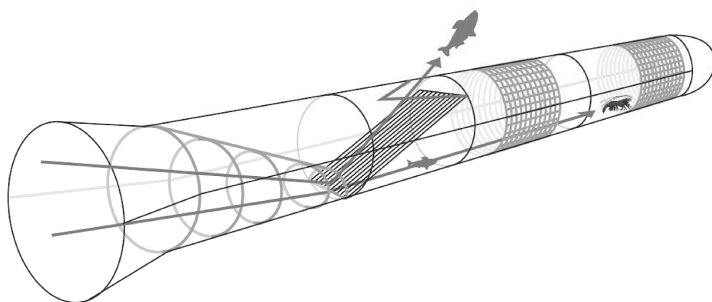
NAZWA MIEJSCOWA	NAZWA NAUKOWA
Łososiowate	<i>Salmonidae</i>
Dobijaki	<i>Ammodytidae</i>
Sardynka	<i>Sardina pilchardus</i>
Przegrzebek wielki	<i>Pecten maximus</i>
Labraks	<i>Dicentrarchus labrax</i>
Kantary	<i>Sparidae</i>
Troć wędrowna	<i>Salmo trutta</i>
Małż	<i>Ruditapes philipinarum</i>
Krewetki	<i>Penaeus</i> spp.
Ślepior	<i>Gadus argenteus</i>
Płaszczkowate	<i>Rajidae</i>
Tuńczyk pasiasty	<i>Katsuwonus pelamis</i>
Stynki	<i>Atherina</i> spp., <i>Osmerus</i> spp.
Sola	<i>Solea solea/vulgaris</i>
Maja	<i>Maja squinado</i>
Cytarka	<i>Citharus linguatula</i>
Szprot	<i>Sprattus sprattus</i>
Racznice	<i>Galatheididae</i>
Kalmary	<i>Loliginidae</i> , <i>Ommastrephidae</i> , <i>Allo-</i> <i>teuthis</i> spp.
Małgiew piskołaz	<i>Spisula solidissima</i>
Wiosłowiec	<i>Polybius henslowi</i>
Włócznik	<i>Xiphias gladius</i>
Pręgatka	<i>Microchirus variegatus</i>
Tuńczyki	<i>Auxis</i> spp., <i>Euthynnus</i> spp., <i>Katsu-</i> <i>wonus</i> spp., <i>Thunnus</i> spp.
Skarp	<i>Psetta maxima</i>
Różne przegrzebki	<i>Chlamys varia</i>
Wenus opalona	<i>Venus verrucosa</i>
Sola piaszczycyca	<i>Dicologlossa cuneata</i>
Ostroszowate	<i>Trachinidae</i>
Trąbik zwyczajny	<i>Buccinum undatum</i>
Witlinek	<i>Merlangius merlangus</i>
Szkarłatica	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>
Wargaczowate	<i>Laridae</i>
Tuńczyk żółtopłetwy	<i>Thunnus albacares</i>

▼ M12

Kaprosz	<i>Capros aper</i>
Widlak biały	<i>Phycis blennoides</i>
Karmazyn	<i>Sebastes</i> spp.
Sardynela	<i>Sardinella aurita</i>

▼ **M12***ZAŁĄCZNIK XIVa***OPIS TECHNICZNY KRATOWNICY SORTUJĄCEJ**

1. Kratownicę sortującą według gatunków przymocowuje się do włoków wyposażonych w worek o pełnych kwadratowych oczkach sieci o rozmiarze oczka równym lub większym niż 70 milimetrów i mniejszym niż 90 milimetrów. Minimalna długość worka wynosi 8 metrów. Zabronione jest stosowanie wszelkich włoków mających więcej niż 100 kwadratowych oczek w dowolnym obwodzie worka, poza miejscem połączenia lub natami. Worek o kwadratowych oczkach jest wymagany wyłącznie w Skagerrak i Kattegat.
2. Kratownica jest prostokątna. Pręty kratownicy są równoległe do osi podłużnej kratownicy. Rozstaw prętów w kratownicy nie przekracza 35 milimetrów. Zezwala się na użycie jednego lub większej liczby zawiasów w celu ułatwienia jej przechowywania na bębnie sieciowym.
3. Kratownicę mocuje się po przekątnej włoka, skierowaną tyłem ku górze, w dowolnym miejscu pomiędzy samym workiem a przednim krańcem części niezwiązanej. Wszystkie boki kratownicy są przymocowane do włoka.
4. W górnym panelu włoka umieszcza się niezablokowany otwór wylotowy dla ryb, bezpośrednio połączony z górną częścią kratownicy. Szerokość otworu wylotowego jest taka sama w części tylnej jak szerokość kratownicy, a wycięcie otworu ma kształt wierzchołka skierowanego do przodu wzdłuż pasów oczek z obu stron kraty.
5. Zezwala się na przymocowanie naprzeciwko kratownicy lejka w celu poprowadzenia ryb w kierunku dolnej części włoka i kratownicy. Minimalny rozmiar oczka lejka wynosi 70 milimetrów. Minimalny rozmiar pionowego otworu lejka naprowadzającego skierowanego w stronę kratownicy wynosi 15 centymetrów. Szerokość lejka naprowadzającego skierowanego w stronę kratownicy jest taka sama jak szerokość kratownicy.



Schematyczna ilustracja włoka sortującego według gatunków i rozmiarów. Wpływające ryby są kierowane w stronę dolnej części włoka i kratownicy poprzez lejek naprowadzający. Ryby o większym rozmiarze są następnie wyprowadzane z włoka przez kratownicę, podczas gdy mniejsze ryby i homarce przechodzą przez kratownicę i przedostają się do worka. Worek włoka o pełnych kwadratowych oczkach sieci ułatwia ucieczkę małym rydom i niewymiarowym homarcom. Przedstawiony na rysunku worek o kwadratowych oczkach jest wymagany wyłącznie w Skagerrak i Kattegat.

▼ **M12***ZAŁĄCZNIK XIVb***WARUNKI DOTYCZĄCE POŁOWÓW PRZY UŻYCIU NIEKTÓRYCH
NARZĘDZI CIĄGNIONYCH DOZWOLONYCH W ZATOCE
BISKAJSKIEJ**

1. Opis techniczny górnego panelu sieci o kwadratowych oczkach

Panel stanowi prostokątną część sieci. Sieć posiada tylko jeden panel. Panel nie może być w żaden sposób przesłonięty przez elementy przyłączone wewnątrz lub na zewnątrz.

2. Położenie panelu

Panel jest umiejscowiony w środku górnego płata tylnej zwężonej części włoka, bezpośrednio przed niezwązioną częścią składającą się z przedłużenia oraz worka.

Panel kończy się nie dalej niż na wysokości 12 oczek sieci od ręcznie uplecionego szeregu oczek pomiędzy przedłużeniem i zwężoną tylną częścią włoka.

3. Wielkość panelu

Długość panelu wynosi co najmniej 2 metry, a jego szerokość co najmniej 1 metr.

4. Tkanina sieciowa panelu

Minimalny otwór oczek wynosi 100 milimetrów. Oczka mają kształt kwadratowy, tzn. wszystkie cztery boki tkaniny sieciowej okna są przycięte wzdłuż boków oczek.

Tkanina sieciowa jest umocowana tak, aby pasy biegły równolegle oraz prostopadle do osi podłużnej worka.

Tkanina sieciowa jest upleciona z pojedynczych sznurków. Grubość sznurka nie przekracza 4 milimetrów.

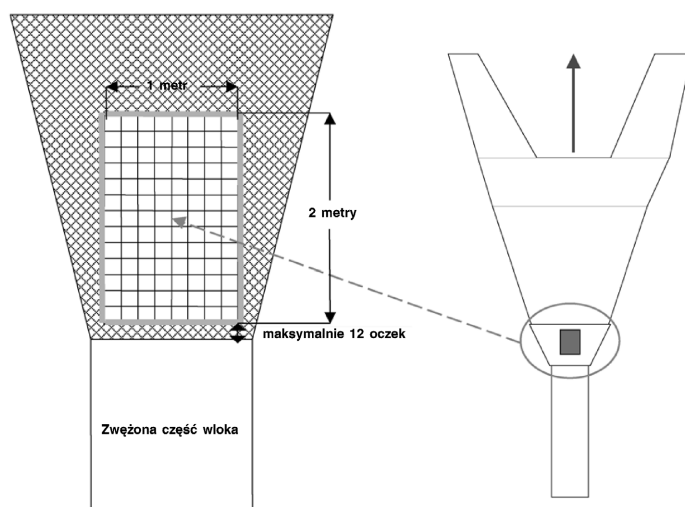
5. Umieszczenie panelu w tkaninie sieciowej o oczkach romboidalnych

Zezwala się na zamocowanie nata po czterech stronach panelu. Średnica tego nata wynosi nie więcej niż 12 milimetrów.

Długość w zwarcu panelu równa jest długości w zwarcu oczek romboidalnych przymocowanych do wzdłużnego boku panelu.

Liczba oczek romboidalnych górnego płata przymocowanego do najkrótszego boku panelu (tj. boku o długości jednego metra, który jest prostopadły do osi podłużnej worka) równa się co najmniej liczbie pełnych oczek romboidalnych przymocowanych do wzdłużnego boku panelu podzielonej przez 0,7.

6. Umieszczenie panelu we włoku zilustrowano poniżej.



▼ M12*ZAŁĄCZNIK XIVc***PANEL SIECI O KWADRATOWYCH OCZKACH DLA STATKÓW
O DŁUGOŚCI WIĘKSZEJ NIŻ 15 METRÓW****1. Opis techniczny górnego panelu sieci o kwadratowych oczkach**

Panel stanowi prostokątną część sieci. Tkanina sieciowa jest upleciona z pojedynczych sznurków. Jej oczka są kwadratowe, tzn. wszystkie cztery boki tkaniny sieciowej panelu są przycięte wzdłuż boków oczek. Rozmiar oczka jest równy lub większy niż 120 milimetrów. Panel ma co najmniej 3 metry długości, z wyjątkiem sytuacji, gdy włączony jest w sieci ciągnięte przez statki o mocy mniejszej niż 112 kW, kiedy to ma co najmniej 2 metry długości.

2. Położenie panelu

Panel jest umiejscowiony w górnym płacie worka. Najbardziej wysunięta do tyłu kraweź panelu jest oddalona o nie więcej niż 12 m od sznurówki worka, zdefiniowanej w art. 8 rozporządzenia Komisji (EWG) nr 3440/84 z dnia 6 grudnia 1984 r. w sprawie przyłączania urządzeń na włókach duńskich, niewodach i podobnych sieciach ⁽¹⁾.

3. Umieszczenie panelu w tkaninie sieciowej o oczkach romboidalnych

Pomiędzy wzdłużnym bokiem panelu a przylegającym natem są co najwyżej dwa otwarte oczka romboidalne.

Długość w zwarcu panelu równa jest długości w zwarcu oczek romboidalnych przymocowanych do wzdłużnego boku panelu. Oczka romboidalne górnego płata worka są łączone z najkrótszym bokiem panelu w stosunku: trzy oczka romboidalne do jednego oczka kwadratowego w przypadku 80-milimetrowego worka lub dwa oczka romboidalne do jednego oczka kwadratowego w przypadku 120-milimetrowego worka, z wyjątkiem pasów na skraju panelu z obu stron.

⁽¹⁾ Dz.U. L 318 z 7.12.1984, s. 23.

▼ M12*ZALĄCZNIK XIVd***PANEL SIECI O KWADRATOWYCH OCZKACH DLA STATKÓW
O DŁUGOŚCI MNIJSZEJ NIŻ 15 METRÓW****1. Opis techniczny górnego panelu sieci o kwadratowych oczkach**

Panel stanowi prostokątną część sieci. Tkanina sieciowa jest upleciona z pojedynczych sznurków. Oczka mają kształt kwadratowy, tzn. wszystkie cztery boki tkaniny sieciowej panelu są przycięte wzdłuż boków oczek. Rozmiar oczka jest równy lub większy niż 110 milimetrów. Panel ma co najmniej 3 metry długości, z wyjątkiem sytuacji, gdy włączony jest w sieci ciągnięte przez statki o mocy mniejszej niż 112 kW, kiedy to ma co najmniej 2 metry długości.

2. Położenie panelu

Panel jest umiejscowiony w górnym płacie worka. Najbardziej wysunięta do tyłu krawędź panelu jest oddalona o nie więcej niż 12 m od sznurówki worka, zdefiniowanej w art. 8 rozporządzenia (EWG) nr 3440/84.

3. Umieszczenie panelu w tkaninie sieciowej o oczkach romboidalnych

Pomiędzy wzdłużnym bokiem panelu a przylegającym natem są co najwyżej dwa otwarte oczka romboidalne. Długość w zwarcu panelu równa jest długości w zwarcu oczek romboidalnych przymocowanych do wzdłużnego boku panelu. Oczka romboidalne górnego płata worka są łączone z najkrótszym bokiem panelu w stosunku: dwa oczka romboidalne do jednego oczka kwadratowego, z wyjątkiem pasów na skraju okna z obu stron.



ZAŁĄCZNIK XV

TABELA KORELACYJNA

Rozporządzenie (WE) nr 894/97	Niniejsze rozporządzenie
art. 1	art. 1 i 2
art. 2 ust. 1	art. 4
art. 2 ust. 2	art. 10
art. 2 ust. 3	art. 5
art. 2 ust. 4	art. 14 i 15
art. 2 ust. 5	—
art. 2 ust. 6 akapit pierwszy	art. 5 ust. 1 i art. 12 ust. 1
art. 2 ust. 6 akapit pierwszy	art. 5 ust. 6
art. 2 ust. 7	—
art. 2 ust. 8	—
art. 2 ust. 9 akapit pierwszy	art. 6
art. 2 ust. 9 akapit drugi	art. 7
art. 2 ust. 9 akapit trzeci	art. 3 lit. d)
art. 2 ust. 10 akapit pierwszy lit. a), b) i c)	art. 11 ust. 1
art. 2 ust. 10 akapit pierwszy lit. d)	art. 3 lit. g) i h)
art. 2 ust. 10 akapit pierwszy lit. e)	art. 13
art. 2 ust. 10 akapit drugi	art. 48
art. 3	art. 48
art. 4	art. 16
art. 5 ust. 1	art. 17 i art. 18 ust. 2
art. 5 ust. 2	załącznik XIII
art. 5 ust. 3 akapit pierwszy	art. 19 ust. 1
art. 5 ust. 3 akapit drugi lit. a)	art. 19 ust. 2 lit. b)
art. 5 ust. 3 akapit drugi lit. b) tiret pierwsze i trzecie	art. 19 ust. 2 lit. a)
art. 5 ust. 3 akapit drugi lit. b) trzecie tiret	art. 35
art. 5 ust. 3 akapit drugi lit. c)	art. 19 ust. 3
art. 5 ust. 3 akapit trzeci	art. 19 ust. 2 lit. a) zdanie trzecie
art. 5 ust. 4	art. 18 ust. 3 i 4

▼B

Rozporządzenie (WE) nr 894/97	Niniejsze rozporządzenie
art. 5 ust. 5	—
art. 6 ust. 1	art. 26
art. 6 ust. 2	art. 36
art. 7	art. 20
art. 8 ust. 1	—
art. 8 ust. 2	art. 21
art. 9	art. 22
art. 10 ust. 1	—
art. 10 ust. 2 lit. a)	art. 30 ust. 1
art. 10 ust. 2 lit. b)	art. 39
art. 10 ust. 3	art. 29
art. 10 ust. 4	art. 34 ust. 1, 2 i 3
art. 10 ust. 5	art. 34 ust. 4
art. 10 ust. 6	art. 29 ust. 6 i art. 34 ust. 5
art. 10 ust. 7	—
art. 10 ust. 8	—
art. 10 ust. 9	art. 37
art. 10 ust. 10	art. 23
art. 10 ust. 11	art. 28 ust. 2, art. 29 ust. 5, art. 30 ust. 2 akapity drugi, art. 30 ust. 3, art. 34 ust. 5 i art. 40
art. 10 ust. 12 akapit pierwszy	art. 31
art. 10 ust. 12 akapit drugi	art. 41
art. 10 ust. 13	—
art. 10 ust. 14	art. 30 ust. 1 zdanie ostatnie
art. 10 ust. 15	art. 28 ust. 1
art. 10 ust. 16	art. 32
art. 10 ust. 17	art. 33
art. 10 ust. 18	art. 38
art. 10 ust. 19	art. 24 ust. 1
art. 11	—
art. 12	art. 24 ust. 2
art. 13	art. 42

▼B

Rozporządzenie (WE) nr 894/97	Niniejsze rozporządzenie
art. 14	art. 43
art. 15	art. 44
art. 16	art. 45
art. 17	art. 46
art. 18	art. 48
art. 19	art. 49
art. 20	art. 50
załącznik I	załącznik I, II, III, IV i V
załącznik II	załącznik XII
załącznik III	załącznik XII
załącznik IV	załącznik XIII
załącznik V	załącznik VI
załącznik VI	załącznik VII
załącznik VII	załącznik XV